

Después de ocho meses

Martín Berrocal liberado por los guerrilleros colombianos

Un grupo guerrillero colombiano no identificado, que recibió entre 50 y 100 millones de pesetas como rescate, fue el que secuestró el 9 de agosto de 1989 en Quito al empresario español Pablo Martín Berrocal.

El empresario taurino español fue liberado ayer en Quito después de ocho meses de secuestro, está bien de salud y Pablo Martín Berrocal, que cumplirá 56 años en julio próximo, fue secuestrado por seis personas vestidas con uniformes de policía el pasado nueve de agosto en Quito cuando se dirigía de la plaza de toros de San Francisco, de la que es propietario, al hotel donde se alojaba en la capital ecuatoriana. Martín Berrocal fue liberado en la madrugada del domingo en una zona residencial de Quito.

En seguida se puso en contacto con sus familiares en aquella capital y con ellos se dirigió a la residencia del embajador español.

Fuentes del Ministerio del Interior indicaron ayer que Martín Berrocal se encuentra bien de salud «dentro de lo que cabe porque es lógico pensar que no está en óptimas condiciones tras ocho meses de secuestro».

El 15 de agosto pasado el Ministerio del Interior envió a dos policías adscritos a la Secretaría de Estado para la Seguridad a Quito, con el objetivo de colaborar con la policía ecuatoriana para el esclarecimiento de los hechos y para mantener contacto continuo con la familia del empresario para informarle de los avances de la investigación.

Página 31

Juan Pablo II: «Se han vuelto a descubrir las dimensiones del espíritu»

Juan Pablo II reafirmó ayer, en su mensaje pascual dirigido al mundo y transmitido por mundovisión a 54 países, la incompatibilidad entre la libertad y la miseria y denunció la ilusión de que todo esté resuelto con la reconquista de las libertades fundamentales.

El Papa manifestó también cómo después de dos guerras mundiales, de todas las guerras causadas en estos cincuenta años, «a menudo en nombre de ideologías ateas», y «después de los años de las dictaduras que han privado al hombre de sus libertades fundamentales, se han vuelto a descubrir las verdaderas dimensiones del espíritu, aquellas

que la Iglesia promueve desde siempre».

A la lectura del mensaje al mundo precedió la misa pontifical del Domingo de Resurrección, seguida al principio por unas 50.000 personas que en seguida aumentaron hasta llenar la plaza e incluso la vía de la Conciliazione, para llegar a más de 150.000 personas.

En su mensaje, Juan Pablo II habló «del mundo en el que el hombre vive, mundo que arroja a Dios del corazón del hombre, teatro de la historia humana, esclavizado bajo la servidumbre del pecado y que muy a menudo llama precisamente a esta esclavitud su libertad».

Página 33



El secretario de organización de UGT, José Antonio Saracibar, junto a Julio Anguita y José María Aznar durante la sesión de clausura del XXXV Congreso de la central sindical. Efe.

Respaldo unánime a Redondo

El respaldo unánime conseguido por el secretario general de la UGT, Nicolás Redondo, en el XXXV Congreso de la organización, abre una nueva etapa en este sindicato, que se caracterizará por la reafirmación de la autonomía sindical y la búsqueda del futuro sucesor de su máximo dirigente.

Nicolás Redondo no ha

querido, sin embargo, develar si este será su último mandato al frente de la UGT después de conseguir el apoyo unánime de los 960.421 mandatos delegados, tanto en su reelección como en la gestión de los últimos años, lo que reafirma su liderazgo indiscutible.

La nueva ejecutiva cuenta con tres incorporaciones, la de Inés Ayala, de Zaragoza

y miembro de Democracia Socialista, Sebastián Reina y Alberto Pérez, del País Vasco. El único representante del Gobierno en este Congreso ha sido el ministro de trabajo, Manuel Chaves. Al acto de clausura asistieron como invitados, José María Aznar, Julio Anguita, José Ramón Caso y Ramón Rubial.

Página 32

Normalidad en el retorno burgalés

La normalidad ha sido el tono general en la operación retorno de las carreteras burgalesas. Sin embargo, en el resto de España, los muertos por accidente en las últimas veinticuatro horas habían ascendido a 28 y 16 heridos graves. El balance de la Semana Santa llegaba a última hora de la tarde de ayer en todo el país a 68 muertos y 42 heridos gra-

ves.

Por otra parte, a primera hora de la tarde de ayer se produjo un desprendimiento de tierra, a causa de la lluvia, en la carretera de Trespaderne a Arceniaga, por lo que tuvo que ser cortado el carril de la derecha, aunque sin consecuencias.

La mayor tragedia de esta Semana en nuestras carreteras se produjo el

miércoles con dos accidentes que costaron la vida a tres personas en la Nacional I. Asimismo, el lunes hubo otro accidente con una víctima mortal al chocar dos caminos en San Medel

Hoy concluye la operación retorno y se espera un incremento considerable de vehículos ya que es jornada festiva en el País Vasco.

Página 6

hoy

Mensaje de Mons. Cardenal en el Domingo de Pascua 5

Informe DB / II: La contradictoria política de visados de la Junta del COAM. 7, 8 y 9

Reunión de los afectados por las expropiaciones de la autovía 13

DEPORTIVO

Éxito local en el trofeo «Arcabuceros Burgaleses» 26

Gómez, vencedor del Conde Godó 28

Van Lancker se adjudicó la clásica París-Bastoña-Lieja 25

Forum, campeón del sector junior de baloncesto 29

Pedro: «No estoy resentido con el Real Burgos» 30



«Pintan oros» para el Real Burgos y el Real Madrid.— El Real Madrid ya es campeón de Liga y el Real Burgos está a punto de consolidar el ascenso, que con tanto empeño ha perseguido a lo largo de la temporada. Ayer, ante el Palamós, seis goles lo confirman, volvió a ser el equipo que los burgaleses andaban buscando.

Páginas 16, 17, 18, 19 y 21

Día a día

Buen gestor

EN la mañana del pasado jueves, muchos burgaleses se vieron gratamente sorprendidos por la noticia difundida en exclusiva por nuestro periódico: no había huelga de la hostelería. Se había llegado a un acuerdo pocas horas antes, de madrugada y el sacrificio de los informadores de nuestro periódico tuvo su fruto. Era la obligación y el servicio el que manda.

Sin embargo, no es eso lo que nos preocupa en este momento, sí decir que el gobernador civil tuvo una feliz gestión en todo esto. Lo que no había sido posible en otros momentos, se logró con la intercesión cerca de las partes para que trabajadores y empresarios alcanzasen el principio de acuerdo que sirvió para desconvocar la huelga. Francisco Cruz de Castro había demostrado, una vez más, que es un excelente gestor, un hombre con talante de diálogo, con respeto y con deseos de alcanzar soluciones. Acaso en el problema de Lerma no haya habido tanta suerte, ciertamente, pero es que el proyecto de la travesía tiene otras connotaciones y arreglando a unos, se dice por ahí, se desarregla a otros. Claro que lo importante es que se beneficie a Lerma y a la provincia.

Cruz de Castro está obteniendo muy buenos resultados en sus mediaciones. Ahí queda, por ejemplo aquello que se refiere al sexto Instituto que provocó polémica y controversia en Burgos. La satisfacción por el último acuerdo, en esta ocasión de carácter sindical-empresarial ha llevado a decir a más de uno que «tenemos un gobernador que no nos lo merecemos».

Tampoco debe ser así. Un buen servidor de la sociedad debe ofrecer en su gestión resultados concretos. Esto es lo que trata de conseguir el titular del Gobierno Civil. Está demostrando con ello que quienes estiman que la figura del gobernador civil está extinguida y sirve para muy poco están equivocados. Al menos nos parece que si se entiende el trabajo como auténtico servicio a los intereses públicos y acercar la Administración Central a todos los administrados, así como cuando se trata de mantener unas cordiales relaciones entre todos, el entendimiento, el diálogo y la comprensión son posibles. En esas circunstancias las relaciones interinstitucionales son buenas y con ello todo es posible.

Es bueno que haya personas que están interesadas en ofrecer mediaciones. Hay momentos delicados, discusiones y tensiones que no conducen a mucho.

ESTE Lunes de Pascua abre otra semana de vacaciones para muchos españolitos en bastantes sectores de la actividad laboral y docente, pública y privada, expertísimos en la «ingeniería» de puentes y viaductos.

Y habrá prórroga vacional en nuestra Comunidad Autónoma ya que el próximo lunes será el «Día de la Región» en Villalar y la conmemoración institucional y popular de la fiesta en la histórica villa de los Comuneros.

Después, vuelta al tajo y a la escuela.

● Ha muerto un benemérito y querido Cartero Mayor: Secundino Alonso Castilla, Medalla de Plata al Mérito Postal. Contaba 71 años y era un funcionario ejemplar, callado y virtuoso, antes, en plena actividad y después, tras de su jubilación.

Falleció cristianamente, como vivió.

Paz para su alma.

● Las pantallas esféricas del alumbrado del nuevo merendero de la Fuente del Prior puede que apenas resistan las primeras horas de servicio, a menos que sean blindadas y estén construí-

Quisicosas

Martinillos

das a prueba de ataques gamberriles.

Esto opinan varios lectores que se dirigen a esta sección, advirtiendo del riesgo que, a su entender, amenaza la integridad del nuevo alumbrado.

Cabe imaginar que el Ayuntamiento habrá elegido, efectivamente, pantallas blindadas.

● El tráfico adquiere cada día una mayor importancia. Los datos que ha aportado la Policía Municipal o Local como ahora se denomina al benemérito Cuerpo señalan que durante el primer trimestre de este año se ha reducido a la mitad el número de muertos por accidentes de circulación y también el número de heridos respecto del mismo período del año anterior, en nuestra ciudad.

En cambio aumentan los atropellos —según el informe oficial— y subsisten algunos puntos negros en nuestras calles.

Prudencia iy cuidado a los sábados, días de más accidentes!

● La grúa es temida por todos los conductores. El in-

forme de la Policía Municipal que ha dado a conocer Diario de Burgos indica que 2.571 vehículos fueron recogidos por la grúa desde enero a marzo.

Las principales causas han sido debidas a estacionarlos en zonas prohibidas, en áreas de carga y descarga y en las aceras.

Hay que disciplinar la circulación. Las circunstancias así lo exigen.

La recuperación de vehículos robados, la labor humanitaria de ayuda y traslado a sus domicilios o centros de acogida a personas necesitadas de auxilio por motivos de salud o abandono forman uno de los capítulos de los servicios humanitarios de nuestra Policía Municipal o Local.

● Burgos no es la Costa del Sol ni la Costa Brava —por citar solamente unos nombres—, pero a falta de litoral marítimo, pocas capitales le van a ganar en piscinas.

Saturadas las de la Ciudad Deportiva Militar y las municipales de El Plantío, el Ayuntamiento lanza adelante la segunda fase de las pis-

cinas de San Amaro, presupuestadas en casi trescientos millones de pesetas.

¿Burgos, aspirante a Medalla de Oro al Mérito deportivo acuático?

● La droga del juego es tan vieja como la historia del hombre, pero conviene distinguir entre los juegos de inocente diversión y los de adicción nociva, con dinero por medio. Estos últimos dañan el bolsillo y destruyen la personalidad del ser humano cuando se extralimita.

Ello explica que haya surgido la Asociación Burgalesa de Aburridos del Juego que cuenta con la colaboración del Teléfono de la Esperanza.

Terapia saludable: deporte y paseos.

● Los círculos turísticos burgaleses han acogido muy satisfactoriamente la noticia de que seguirá la campaña viajera del Tren «Tierras del Cid», previa la firma del correspondiente acuerdo entre la Federación para el Desarrollo Provincial y RENFE.

La hostelería, he aquí uno de los principales beneficiarios del Tren «Tierras del Cid». Las primeras experiencias cuestan pero la siembra dará sus frutos de animación.

Retina



Refugios en la Demanda. — Este es uno de los refugios olvidados. La creación respondía a una necesidad y por ello es preciso prestarles una mayor atención. En razón a eso se pide al organismo correspondiente que se haga una reparación que los habilite. Muchos excursionistas lamentan su estado. Algunos se hallan en condiciones, pero otros... Foto Pedro Antonio.

Sex-Shop**CABINAS INDIVIDUALES**

Videos, revistas, artículos y lencería

De 10 a 14 y 15,30 a 22

También Domingos y Festivos

C/ HOSPITAL MILITAR, 3

(Junto Plaza Vega) BURGOS

MESON DE LOS INFANTES

Restaurante

TODOS LOS DIAS

OLLA PODRIDA

COCHINILLO ASADO

LENTEJAS MEDIEVALES

Corral de los Infantes - Telf. 205982

10 COCHES**¡DE AUTENTICA OCASION!**

Todos a 200.000 Ptas.

Puede elegir y probar

PASADA REVISION ITV**Automoba****CIRUGIA ESTETICA**

Dr. Santiago Guerra Zaldúa

Ercilla, 7-3 derecha. Teléfono (94) 4246342

UN ANUNCIO NO ES CARO según su costo, sino según su difusión

Antes de contratarlo asegúrese de esto mismo

Si no le basta su observación personal, asesórese en una Agencia de Publicidad

Siempre resolverá anunciarse en

DIARIO DE BURGOS

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia.

Anúnciate en tu Diario

La animación turística, lejos de ser algo marginal, ornamental y accesorio, de la verdadera actividad turística, debemos entenderla como elemento dinamizador o de motivación para que el individuo o el grupo participen y se integren en la vida colectiva, a través de aquellos fenómenos turísticos y culturales que les implican, devolviéndoles a la vez su protagonismo.

Uno de los campos de acción más claros donde se desenvuelve la animación turística es en el del tiempo libre pues es aquí sin duda, donde se desarrolla la mayor parte del tiempo no laboral, y por tanto más disponible, del hombre de nuestros días.

Las vacaciones y el viaje, el turismo en suma, son hoy en día parte fundamental, tal vez la más fundamental o, al menos, a la que mayor consideración se le atribuye, del tiempo libre del ciudadano en las sociedades desarrolladas. De ahí la absoluta justificación del término animación turística.

Si se considera necesario dinamizar la participación, favorecer el protagonismo del individuo y los grupos en la vida social y cultural, especialmente en su tiempo libre, el turismo, como parte importantísima de aquél, no puede estar ajeno, ni lo está de hecho, a tal necesidad.

Así podemos entender la animación turística como el conjunto de «acciones y técnicas», excluye la casualidad y el azar, la espontaneidad y la improvisación. La animación turística se da, en su pleno sentido, cuando es el resultado de una voluntad consciente que se materializa en proyectos, estrategias y acciones concretas desarrolladas mediante las técnicas específicas adecuadas. Ello exige un nivel de profundización, estudio y profesionalidad que a menudo no se dan.

Nos referimos también, en nuestro intento de definición a «motivar, promover y facilitar», lo que quiere decir que para la animación turística no basta con que la oferta turística exista, pues el turista, por sus propios condicionamientos socioculturales y porque el turismo se produce durante tiempos cortos y en espacios y lugares a menudo desconocidos para él, no tiene con frecuencia la capacidad necesaria para aprovechar por su

La animación turística

Miguel Garcés Sanz

Director de la Escuela de Turismo

propio impulso todas las posibilidades que la oferta contiene. Se hace pues preciso motivar su atención, promover su interés y facilitarle los instrumentos para que lo ejercite.

El objetivo será conseguir «una mayor y más activa participación del turista en el disfrute y aprovechamiento de su tiempo turístico». Se trata, por tanto, de que no existan más espectadores pasivos. El turismo no es un apollado museo, es un mundo vivo de comunicación e intercambio, de relación y conocimiento, de emociones, sensaciones y experiencias que exigen una actitud viva, curiosa y dinámica por parte de su único protagonista posible: el turista. El turista no puede ser tan sólo un número dentro de una masa, anónimo e impersonal, por el contrario posee características peculiares determinadas por su origen geo-cultural y social que han de ser tenidas en cuenta.

Todo ello sin perder de vista que el fin que perseguimos es el disfrute, el placer, la satisfacción que se produce inevitablemente cuando aprovechamos al máximo las posibilidades de una experiencia gratificante. La animación turística es absolutamente inseparable del juego, de lo lúdico, entendido en su sentido más serio (valga la aparente paradoja). Esta es sin duda la mejor respuesta a ciertos detractores de la animación turística que, desde el desconocimiento, la consideración contraria a la rentabilidad económica, olvidando que los mayores índices de satisfacción son los que producen más altos beneficios a corto, medio y largo plazo en todos los órdenes.

Hablamos, por último de «todos los niveles y dimensiones del tiempo turístico» porque parece oportuno huir de aquellas concepciones de la animación turística que la restringen y destierran al campo del entretenimiento, de las fiestas y actividades nocturnas, de las actividades deportivas. Las vacaciones y el viaje son,

sin duda, entretenimiento, descanso, fiesta y ejercicio físico; el turismo es, además, convivencia, cultura, folklore, artesanía y costumbres, paisajes, etc. Limitar la animación turística a la ocupación recreativa del tiempo libre puede ser una opción económicamente rentable pero, con ser importante, es sin embargo insuficiente para cubrir todas las posibilidades que el turismo ofrece y el cúmulo de necesidades que el turista presenta.

Se hace preciso pues extender la animación turística en los ámbitos estatal, regional o autonómico, local, empresarial, etc. a todos los niveles y dimensiones, sociales, culturales y recreativos que el turismo implica.

La rica diversidad de nuestra cultura no hace sino multiplicar los atractivos de la oferta y, por tanto, sus posibilidades de aprovechamiento y disfrute, su capacidad de ser «animada».

Aunque cada día son más importantes las iniciativas que se ponen en marcha, teniendo como protagonistas a importantes cadenas hoteleras y organizaciones turísticas, por desgracia el turismo español, contemplado en su conjunto, está muy lejos de alcanzar niveles aceptables en su implantación y aplicación de la animación turística. En una parte importantísima de casos ésta es una problemática que ni siquiera se contempla; en otros con frecuencia nos acercamos más a la «improvisación para salir del paso» o, lo que es más grave, a una adulteración que llamamos animación turística, tras la que se esconden viejos y gastados recursos dirigidos a conseguir fáciles e inmediatas rentabilidades o a disimular graves deficiencias en los servicios.

Se dirá, con razón, que tales planteamientos imponen exigencias y necesidades de difícil materialización. En muchos casos el problema no es tanto de medios, como de voluntad para mejorar o adecuar, sin mucho mayor gasto pero la tarea no se podrá desarrollar a medio-largo plazo.

Esta, es no obstante, la hora de empezar a trabajar en la dirección correcta. Este es el momento de que todos los profesionales del sector turístico hagamos un serio esfuerzo para extender la conciencia de la enorme importancia que la animación turística representa.

Balzac y el dinero

José Rodríguez Chaves

La vida de Balzac fue una vida de trabajo y deudas. Vivió agobiado, de un lado bajo el peso de la ingente tarea que llevó a término y que conocemos con el nombre de La Comedia Humana, que el propio Balzac le dio, y de otro bajo, el de la amenaza constante del crecido número de acreedores que lo asediaban, hasta el punto de verse en algunas ocasiones en el trance de tener que ocultarse bajo otros nombres a fin de zafarse de sus garras.

¿Fue esta agitada vida la que le hizo erigir el dinero en motor de las acciones de sus numerosísimos personajes, con cuyo censo se proponía competir con el mismísimo Registro Civil, según declaración suya?

Puede que sucediera así, y en tal caso se adelantó a Marx. Pero, realmente, Balzac lo que se propuso con su gigantesca labor literaria, a lo largo de toda su vida, fue levantar acta de una época. Su caudalosa obra es un documento histórico y sociológico de primer orden, fuera aparte de su valor literario.

Lo cual no quiere decir en absoluto que Balzac tuviera el convencimiento de que el dinero lo es todo, de que es el dinero lo que cuenta en la vida, y que todo lo demás, ideales, sentimientos, afectos, están inexorablemente subordinados al poder del dinero. Esto podía suceder en la sociedad francesa de su tiempo, realmente sucedía, y él levantó acta de ello, irrefragablemente. El propio Balzac pagó con sus preocupaciones, agitación de vida, lucha y afanes aquel estado de cosas. Pero levantar acta de algo no significa de ningún modo adherirse a ese algo.

Lo que hay que ver, por el contrario, en la enorme obra del gigante francés es el ludibrio al que se aboca el hombre con su empeñamiento en los valores inferiores. Tal empeñamiento eleva estos valores al rango de supremos, subordinándolo todo, en efecto, a ellos y siendo capaz de llegar el hombre al crimen y hasta lo más monstruoso en su percusión. Lo cual no le ahorra, sino al contrario, padecimientos y desastres.

El titán de la novela francesa nos retrata las bajezas y miserias de esa sociedad de su tiempo, la carencia casi absoluta de todo ideal superior, situación de la que él fue víctima señalada.

Su misión de escritor era esa. No era un predicador ni un moralista, ni tampoco un filósofo, aunque también emprendió textos de filosofía. Es más, su capacidad y su talento literarios donde brillaban era en la pintura del mal que tenía delante. Sus intentos de escritura ejemplificante desde el punto de vista del bien, lo ponen de manifiesto. Pero presentando a su generación y a las generaciones sucesivas, la gran panorámica de la sociedad de su tiempo y de su país, Balzac prestó a la Humanidad un alto servicio.

Ahí tiene el hombre donde mirarse, donde contrastarse, donde ver hasta dónde puede llegar arrastrado por el torbellino de la pasión del dinero y cuanto gira alrededor de él.

España y la moral del dinero

Pedro Carreño

DESDE la moral al inmoralismo, pasando por la ética, hay una sucesión de gradaciones que cualquiera puede encontrar en el «Diccionario filosófico» de Zaratustra, y no será este cronista quien se meta en filosofías sobre los diversos valores y aun contradicciones entre la moral y la ética, porque esta última es un concepto filosófico mientras que la moral ha anidado siempre en la conciencia de los hombres, que a lo largo de los siglos han distinguido muy bien entre la moralidad y la simple conducta ética. Recientemente nada menos que el Cardenal Tarancón y el profesor Aranguren han dado buenas lecciones sobre la moral de los políticos y el «minimalismo moral» de nuestro tiempo. «Los políticos —dice el Cardenal Tarancón— se inventan una moral para enriquecerse», y añade que la sociedad española «se basaba en una moral católica en que se basaba nuestra convivencia». Ergo, para Tarancón el «caso Guerra me parece sólo una anécdota». Si la moral ha desaparecido, todo vale y nada tiene importancia duradera. De ahí que robar un poco a todos, y a nadie en concreto, ni siquiera sea perseguible por las leyes. Sólo cuando se trata de funcionarios públicos —y Juan Guerra no lo era—, está previsto como delito el tráfico de influencias.

Vamos por tanto a la conclusión de que excluida de la sociedad nuestra vieja moral católica, de la cual por cierto muchos hicieron mangas y capirotos en todo tiempo, todo vale en el orden de la política y lo substancial es enriquecerse, dentro de una moral calvinista deformada y llevada al extremo. Si los patrones de España ya no son Santiago y Santa Teresa, sino San Metro Cuadrado y Santa Peseta, estos nuevos patrones se convierten en un fin último, y es válido comprar un terreno forestal para después declararlo edificable, y meterse en el bolsillo con ese simple cambio de calificación unos cuantos cientos de millones de pesetas. Puede decirse que con esto no se ha perjudicado a nadie, y que se ha cumplido el fin último de la nueva sociedad, que consiste en ganar dinero. Cuando la moral pública se desploma, la ética sale por la ventana. Triste conclusión, que a todos afecta.

No siempre fue así, pero los ejemplos de inmoralidad en las cuestiones públicas han sido en España demasiado frecuentes. Una inmoralidad en el manejo de los asuntos públicos llevó al patíbulo en nuestro siglo XVII a Don Rodrigo Calderón, que había sido el valido del valido, es decir, algo así como el Vicepresidente del Duque de Lerma. De Don Rodrigo Calderón dice el historiador Corral Castanedo, especialista en estudios sobre la Casa de Austria, que «la base del poder de Calderón era su influencia sobre el Duque de Lerma», que cuando cayó en poder —porque

no hay poder que dure eternamente—, logró ser nombrado Cardenal, y de él se escribió entonces aquel pareado que decía «para no morir ahorcado / se vistió de colorado». Al final, el que fue privado de todos sus cargos y ajusticiado fue Don Rodrigo, a quien el verdugo cortó amablemente la cabeza. Pero la inmoralidad administrativa continuó, y acabó siendo casi norma en los gobiernos españoles hasta después del Marqués de Salamanca, que por cierto tuvo una etapa de ministro de Hacienda. Nuestro problemas de moralidad pública —o de inmoralidad, como ustedes quieran—, viene ciertamente de muy lejos.

Ha dicho Ernest Hemingway, quien en su obra «Por quién suenan las campanas» ha escrito que los gobernantes españoles «han tenido siempre una moral de ladrones de caballos», y se sabe que para un escritor americano llamar a alguien ladrón de caballos, o sea cuatrero, es la más grave de las ofensas. Pero la inmoralidad en los tres asuntos públicos permitió desde siglos muy antiguos amasar inmensas fortunas, y en esto ni siquiera fue inocente aquel apóstol de la ética que se llamaba Séneca. No es de ahora el valor de la opinión de Aranguren cuando dice que «se han subsistido los valores propiamente morales por los valores trivialmente estéticos». Las consecuencias están a la vista, y no son sólo culpa del gobierno. Cuando la vieja moral se eclipsa, con la ética en la mano se puede entrar a saco en cuanto se quiera.

Dicen en mi tierra norteña —de donde vienen tantos refranes y proverbios— que «la moral era verde y se la comió un burro», expresión de un pueblo viejo eculamente desengañado de quienes le mandan y gobiernan, pero no sólo ahora, sino en todas las épocas en las cuales el inmoralismo favoreció la rápida posesión de fortunas y la pasión por el dinero. «Los que van principalmente en busca del dinero» —dice en recientes declaraciones el Cardenal Tarancón— no pueden creer en Dios», pero ya desde mucho tiempo hace se habló de aquellos que «cortan el cupón, roban el copón y se comen el capón». Hemos perdido las ilusiones de hace una década, cuando se creía que la democracia era como el bálsamo de Fierabrás, que curaría todos nuestros males al mismo tiempo. No ha curado ninguno, sino que ha acrecentado males muy viejos. Si antaño se cortaba la cabeza a Don Rodrigo Calderón, hoy todos los Calderones siguen en sus cargos y en sus puestos.

Si la tarea del intelectual es criticar a la sociedad y al Estado pero criticándose también a sí mismo, arrojemos ceniza sobre nuestras cabezas. Esta es la España que hemos querido, pues la hemos votado. Y por lo tanto, siendo nosotros los autores, no nos quejemos. Así la hemos hecho, y tenemos que soportarla.

FINLANDIA, el país de los lagos, que ocupan una novena parte de su superficie; meseta cristalina y boscosa, tiene como capital a Helsinki o Helsingfors, ciudad equilibrada entre lo verde y lo monumental, clásicos edificios oficiales, escasas alturas en la vivienda, y preciosos lagos.

Ciudad para soñar, como soñó Sibelius en sus poemas sinfónicos, el gran maestro compositor, creador de la música nacional moderna. El gran Jean Julius Christian, compuso un maravilloso poema sinfónico de nombre «Tapiola», en homenaje a la ciudad del mismo nombre, construida, totalmente, dentro de un hermoso bosque. Allí tiene un bello y merecido monumento el glorioso compositor.

A pesar de que los grandes soles y los excesivos calores no atacan en Finlandia, este ultracivilizado pueblo, rinde un culto especial al árbol, a los grandes pinos y gigantescos pinos, que forman, casi, su total geografía. Por eso construyeron Tapiola en un bosque, en el que no se cortaron más árboles que los imprescindibles para hacer los edificios y los viales. ¡Que tomen buena nota los «asesinos» del arbolado en «otras latitudes», donde lo primero que hacen es talar y matar el paisaje, con las enormes, palas o con el «hacha del verdugo»! Después ya se verá lo que se hace. Porque se engañará, una vez más, al «personal» diciendo que los árboles «matados» producirán alergias, o que ya se van a plantar cinco arbolitos por cada uno derribado. Pero un árbol tarda en hacerse más de 20 años, y se pierde su torrente de oxígeno, el relax y el paisaje.

Aquel hermoso Julio de 1975 se celebró en Helsinki

«El hacha del verdugo»

José María Sanz Briones

una reunión de jefes de Gobierno de toda Europa, para tomar acuerdos sobre el respeto a los derechos del hombre, y también se plantearon temas ecológicos. Se había producido ya la terrible contaminación en los bosques y en los ríos, provocada por el humo y los residuos de las factorías industriales, en la Europa Central. También se inició una tenue apertura, que se plasmaría, más adelante, en la organización «Carta-77» de Checoslovaquia y Hungría, que terminaría, con el repudio total a la tiranía, comunista y socialista, en toda Europa, que habría de culminar con el derribo violento del muro de Berlín, iel muro de la vergüenza!

Coincidimos aquellos días, en nuestra visita a la ciudad finlandesa, con la gran actividad y medidas de seguridad desarrolladas, en torno a la reunión de los presidentes de Gobierno de Europa, entre los que se encontraba el presidente español, ya fallecido, señor Arias Navarro. Fueron días precursores de la vuelta a la libertad de los pueblos de Europa, víctimas de la tiranía comunista.

En el ánimo del pueblo, responsable y comprometido con la Naturaleza, con las fuentes esenciales de la vida y de la supervivencia, como el mar, los montes y los ríos, con el equilibrio ecológico imprescindible, con la lucha contra toda fuente de contaminación, ha surgido la protesta. Protesta airada, viril y necesaria. Ahí

tenemos la multitudinaria manifestación, con asistentes de asociaciones ecologistas de Europa, que ha tenido lugar, hace unos días, para protestar contra la idea, indudablemente pernicioso, de un proyecto de construcción masiva en costa Doñana, ataque directo al equilibrio ambiental del Parque de Doñana, de protección universal, y cuya dirección está a cargo de don Alfonso Guerra.

Hubo un tiempo en el que para derribar un árbol tenía que haber un acuerdo pleno en el Ayuntamiento de Burgos. Así han llegado hasta nosotros esos incomparables paseos, que nos dan fama, no sólo en España, sino en todo el Mundo. Hay que cuidarlos, mimarlos, animarlos y mejorarlos en lo posible. En estos tiempos de masiva industrialización, son para nosotros la mejor fuente de estabilidad y salud ambiental. Alejar de ellos cuantos obstáculos puedan atacar su hermosa y necesaria sombra, que tanto nos beneficia. Pueden ser hasta motivo de un estable turismo, es decir, fuente de riqueza. Por ello es urgente resolver, de una vez, el traslado de las barracas de feria, causas de deterioro ambiental, de ruidos extemporáneos, de polvo y humo, perjudiciales para la salud.

¡Que no se eleve más «el hacha del verdugo»! Que no se vean más los «muñones sangrientos» y frescos, del árbol que da vida, sombra y paisaje, y que murió decapitado por el hacha asesina. Porque podríamos llegar, por ese camino, a lo que dice Luis Fernández Ardavin en su poema «El poder arrumbado»:

«Pelada está la medieval floresta,
y el bosque, a donde huía el cervatillo,
se tornó en secular campo amarillo
donde sediento el camellón se tuesta».

Lo que se filtra

ya

Los partidos, sospechosos

Cuando todavía el sumario del «caso Naseiro» sigue siendo secreto, las insinuaciones de los funcionarios judiciales parecen indicar que tras este episodio podría ocultarse una vía de financiación —legítima o ilegítima, que esto está por ver— del Partido Popular. Igualmente, otros escándalos recientes bien conocidos, el más espectacular de los cuales es el «caso Juan Guerra», podrían estar relacionados con el sustento financiero de las organizaciones políticas. Todo ello sin descartar que en algún caso el pretexto de sufragar los gastos de los partidos haya servido a más de uno para obtener pingües beneficios personales. (...)

(...) La sociedad empieza a pensar, probablemente con fundamento, que los escándalos tienen este origen poco confesable. Los partidos han de «buscarse la vida» con sus propios medios, y lo hacen, al parecer, con escasos escrúpulos.

El presidente del PP, José María Aznar, anunció ayer en rueda de Prensa que solicitará mañana la creación de una comisión parlamentaria de investigación para aclarar el «caso Naseiro» y puso por adelantado a disposición de dicha comisión las cuentas íntegras de su partido. (...)

EL PAIS

«Glasnost»

(...) La posibilidad de que el dinero por esa vía obtenido haya servido para financiar al partido del que Rosendo Naseiro es responsable de finanzas es lo que da al caso una densidad específicamente política. Por ello, la iniciativa de Aznar de proclamarse dispuesto a esclarecer el asunto hasta el final, adelantándose incluso a solicitar la creación de una comisión parlamentaria de investigación, es una medida inteligente. Más inteligente, en cualquier caso, que las primeras reacciones de sus compañeros, que trataron de desviar la atención del fondo del asunto —un presunto delito de cohecho en beneficio del PP— mediante insinuaciones poco consistentes sobre oscuras motivaciones del juez y trato discriminatorio hacia los detenidos.

Se ha mostrado dispuesto Aznar a poner las cuentas de su partido a disposición de esa comisión parlamentaria. Está bien que lo haga. Pero cabe recordar que hace apenas un mes el Tribunal de Cuentas hizo patente al Parlamento su incapacidad para fiscalizar las cuentas de los partidos, de acuerdo con lo expresamente dispuesto en la ley de Financiación de 1987, precisamente por la resistencia de todos ellos, sin excluir al que preside Aznar, a facilitar los datos sobre sus vías de financiación. (...)

Los socialistas se opusieron en su día a dar luz verde a la comisión solicitada por la oposición a raíz del estallido del escándalo del hermano del vicepresidente. Su argumento fue que no querían contribuir a acreditar la idea de una corrupción generalizada de los políticos. Tal vez los populares esperen que, de acuerdo con ese antecedente, sean los socialistas quienes de nuevo se opongan a la creación de una comisión de investigación. Sin embargo, pensamos que, tal como están las cosas, el debate es ineludible y que la comisión propuesta por Aznar puede ser el marco adecuado para separar ante la opinión pública el grano de la paja en el embrollo que viene oscureciendo la vida política española.

Ramón



Llorar es bueno

José Caballero

Y ES de tanta importancia que, de recién nacidos «tenemos que llorar» dentro del primero o segundo minuto después del alumbramiento con el fin de empezar a respirar. Este primer llanto es un jadeo necesario y urgente, un movimiento del fuelle del diafragma para expulsar los líquidos que hay en la nariz y en la garganta y aspirar el aire hacia los pulmones.

Sin considerarme un «llorón» confieso que durante mi vida he llorado en muchas ocasiones. Y es que el llanto no es una mera efusión de pesar. Es muchas otras cosas. Las lágrimas pueden brotar también ante el espectáculo de la belleza, en momentos de inmensa alegría, en instantes de súbito alivio de inquietudes. Siempre he considerado que, en estos casos llorar es completamente lógico, ¿o no?

Encuentro, eso sí, una diferencia entre el hombre y la mujer en lo referente a los conductos lagrimales. Nosotros, los hombres, parece como si tenemos una pequeña valvulita que limita nuestro llanto, mientras que las mujeres tienen como parte de su equipo normal, un grifo que no sólo está casi siempre goteando, sino que se abre y se cierra con pasmosa facilidad.

La mujer puede llorar, y llora, por cien razones diferentes. Lloro porque está enfadada, llora porque está contenta, llora de ternura —para mí sus mejores lágrimas—, y llora de fastidio. A veces llora a propósito y otras, más frecuentemente, por equivocación. Incluso cuando «no sabe» por qué está llorando, pero eso sí, pretende que el hombre, o sepa... y, naturalmente que haga algo por remediarlo.

Los casados con mujeres de llanto fácil deben saber que, del llanto puramente sentimental, por ejemplo, deberán hacer caso omiso. Sin embargo, las lágrimas hijas de la irritación es preciso enjuagarlas, las que brotan de

los sentimientos de ternura requieren comprensión. Resulta bastante sencillo distinguir unas de otras, siempre que no perdamos los papeles.

Una regla de oro es saber que cuando una mujer llora porque está enfadada, no desea que se la deje sola. Está deseando que la calmen, pero mucho cuidado con dejarse engatusar; éstas no son las lágrimas de verdadero enojo, pues desgraciadamente todos sabemos que la cólera es una emoción demasiado fuerte para expresarla simplemente llorando.

Sinceramente entiendo que no es difícil llevarse bien con una mujer llorona. Basta con mantener la calma y tratar de descifrar las causas del último chaparrón, y, eso sí, llevar un pañuelo limpio, por si hace falta.

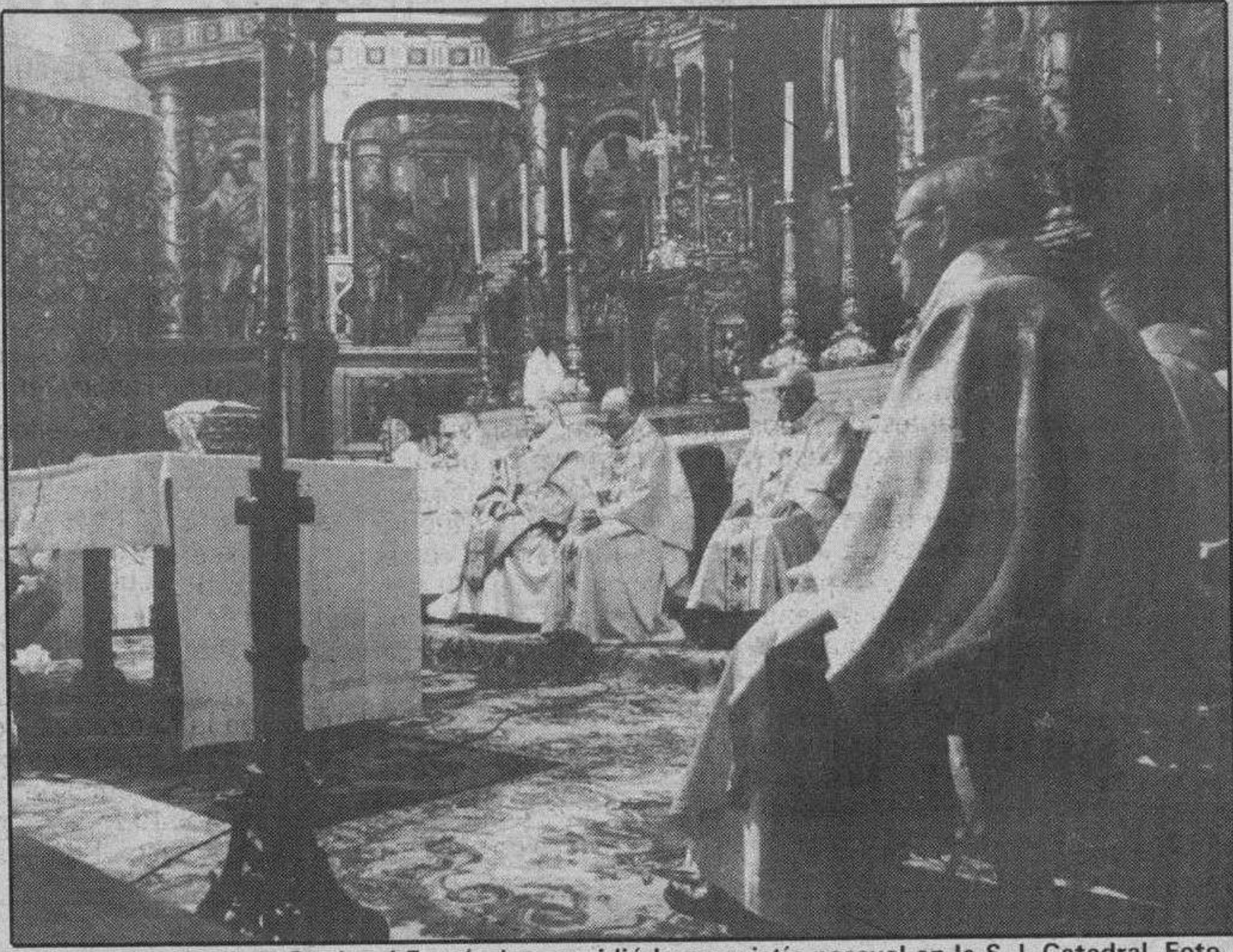
Y pese a todo es bueno llorar. Los médicos han observado que las lágrimas contenidas pueden desencadenar alguna enfermedad, asma, jaquecas y alguna otra. Las personas temerosas de exteriorizar sus emociones aflictivas saben algo de esto. En contraste muchos enfermos de dolencias muy diferentes, han sufrido pasmoso alivio al entregarse sin reservas al llanto. Lucy Fresman cuenta en su libro, «Lucha contra el miedo» que, cuando aprendió a desahogarse echándose a llorar, desaparecieron sus catarros y sinusitis.

Como digo al principio nacimos llorando, pero es que, también morimos llorando. Tengo grabado en mi memoria, pese a los muchos años transcurridos, que cuando falleció mi querido padre, al cerrar sus párpados brotaron las lágrimas que sirvieron de compañía durante su agonía.

Cuando nos permitimos llorar, en vez de frenar el impulso de hacerlo, contribuimos al mejoramiento de nuestra salud. Y también sirve para la salud del alma, pues cuando cada día rezó la Salve recuerdo que estoy «gimiendo y llorando en este valle de lágrimas».



El grupo de danzas burgalesas «Justo del Río» acompañó con sus bailes la procesión de la Virgen de la Alegría. Foto A. Ayala



Monseñor Teodoro Cardenal Fernández presidió la eucaristía pascual en la S. I. Catedral. Foto J. Matías.

Mensaje pascual del arzobispo de Burgos

La Resurrección garantiza que el amor vencerá al odio

Burgos (Mery Varona).—El arzobispo de la diócesis de Burgos, monseñor Teodoro Cardenal, proclamó un mensaje de esperanza en la misa de Pascua concelebrada ayer en la catedral. Con esta ceremonia concluían solemnemente las celebraciones litúrgicas de Semana Santa que en toda la provincia se han visto muy concurridas, a pesar del mal tiempo que en algún momento ha llegado a dificultar los desfiles procesionales.

Monseñor Cardenal se refirió en la homilía a la Pascua de Resurrección como «la fiesta de las fiestas, el cumpleaños de un mundo nuevo, el primer día de la nueva creación», indicando que todos los elementos festivos ordinarios revisten en este día un esplendor añadido, de manera especial la presencia jubilosa de los creyentes ante el cirio pascual, advirtiendo sobre el riesgo de «bajar la guardia de nuestra tensión cristiana» y significando que no nos hallamos ante un tiempo litúrgico de descanso y relajación, sino que la Iglesia entra en la etapa reina, el llamado tiempo pascual.

Explicó la rápida propagación del cristianismo, «cuyo impulso se mantiene vivo hasta nuestros días», como consecuencia de la misma Resurrección de Cristo, sin la cual «todo resulta absurdo y los creyentes unos miserables», dijo citando a San Pablo. Recordó que el mensaje pascual plantea a muchos serios problemas, al venir a contradecir la experiencia de la realidad de la muerte, dudas que vivieron también los discípulos de Jesús.

Sobre la localización de la Resurrección en el espacio y en el tiempo y su significado, dijo que se trataba de un «dogma de la fe cris-

tiana basado en un hecho histórico comprobado», enlazando la fe y la historia de manera que «el Jesús terrenal y crucificado pertenece plenamente a la historia, por el contrario la Resurrección de Cristo como obra de Dios supera el horizonte de la experiencia histórica humana».

Presente en cada hombre que lucha

La fiesta de la Resurrección no es, sin embargo, un mero recuerdo de aquel acontecimiento misterioso sino la celebración sacramental de un hecho que en sus frutos y derivaciones no ha pasado, puesto que Cristo sigue resucitando, sigue vivo en su Iglesia, en la eucaristía, en la comunidad, en cada hombre que lucha por amar y vivir.

La historia de la Iglesia, añadió, es la de aquéllos que han sabido reflejar en su vida a Cristo muerto y

resucitado, la historia de los santos, hombres y mujeres que creyeron obstinadamente en El y le amaron apasionadamente».

«Este Cristo resucitado no es el capítulo definitivo del misterio de su Resurrección y de la nuestra, sino que el capítulo final es su proyección de futuro para todos los creyentes. En Cristo se abre el futuro y se instaura definitivamente la esperanza para todos, su Resurrección es la garantía de que al final de la vida vencerá a la muerte la verdad, la justicia vencerá a la injusticia y el amor vencerá al odio. La Resurrección de Jesús es la esperanza de nuestra propia resurrección a la vida eterna. Esperanza que no sólo afecta al alma y al espíritu del hombre, es también la esperanza de una transformación y transmutación de nuestro cuerpo y del cosmos entero, nada, excepto el mal, queda fuera de esta gran espe-

ranza», afirmó el arzobispo, doctor Cardenal, quien concluyó su mensaje pascual recordando que «el misterio de la Resurrección tiene tres momentos, el histórico o misterioso de un acontecimiento salvífico, su memoria del presente a través de la gracia y el signo profético anunciador de la futura gloria que se manifestará un día en nosotros» para acabar deseando que la celebración de la Pascua sea un argumento nuevo de gozo y esperanza.

Entonó los cantos litúrgicos el coro de Santa María la Mayor bajo la dirección del maestro de capilla Angel Bravo, interpretando la misa de Angelis de la que es autor el propio director.

Ocuparon lugares preferentes el alcalde de la ciudad, José María Peña y otros capitulares del Ayuntamiento de Burgos. La ceremonia concluyó con la bendición papal.

Procesión de la Alegría

Previamente, se había celebrado la tradicional procesión de la Virgen de la Alegría que parte de la iglesia de San Nicolás y concluye en la Plaza de Santa María, donde se entonó la salve.

La procesión fue presidida por los sacerdotes de la parroquia de San Esteban, Rodrigo Aguilera Fuentespina y Gabriel Cob García, siguiendo el recorrido por Fernán González, San Gil, Huerto del Rey, Cardenal Segura, plaza Mayor, Queipo de Llano, plaza de Santo Domingo, Espolón, plaza del Rey San Fernando, Nuño Rasura.

Al término del desfile procesional junto a la puerta principal de la catedral, los danzantes del grupo «Justo del Río» danzaron ante la imagen de la Virgen, suscitando la atención de los de turistas que visitaban el templo catedralicio.

winterthur
seguros

SELECCIONAMOS

3 ADMINISTRATIVOS

Se requiere:

- * Amplia formación (FP-2 o similar).
- * Servicio Militar cumplido.
- * Sentido de organización, dinamismo y creatividad.

Se valorará:

- * Experiencia (no imprescindible) en Seguros.
- * Conocimientos de informática a nivel de usuario.

Incorporación inmediata

Recoger solicitudes y acompañar con dos fotografías e historial en nuestra Delegación:

Avenida Reyes Católicos, 14-bis bajo
09005 BURGOS

BOMBEOS

alquile una bomba sumergible



Si sólo la necesita eventualmente, ¿para qué comprarla? TFB tiene cerca de usted y entregable con toda rapidez el equipo de bombeo adecuado.

- ACHIQUE • AGUAS RESIDUALES • FANCOS • OBRAS PUBLICAS
- CONSTRUCCION • MINERIA • AGRICULTURA

- ALQUILER • VENTA • SERVICIO

Filial de FLUOT en España



TECNICAS DE FILTRACION Y BOMBEO, S.A.

MADRID • BARCELONA • BILBAO • VALENCIA • SEVILLA

EN BURGOS:
ELECTRO-CAOR, S.A.

Pol. Industrial VILLA-YUDA. ALCALDE MARTIN COBOS, s/n. Naves CYFISA, N.º 16. TEL.: 947/222222.



UNIVERSIDAD COMERCIAL

INSTITUTO INTERNACIONAL DE DIRECCION DE EMPRESAS
Universidad de Deusto



Caja Salamanca

MASTER EN DIRECCION DE EMPRESAS CASTILLA-LEON

- Dirigido a postgraduados universitarios o de Escuelas Técnicas Superiores que posean experiencia empresarial..
- Un curso de Formación GENERAL para la ALTA DIRECCION cuya metodología incluye CASOS PROPIOS fruto de nuestra larga experiencia de gestión.

DURACION DEL CURSO Y HORARIO: Lunes de 16 a 21 horas y Martes, de 9 a 14 horas de octubre a mayo. Lugar: VALLADOLID.

INFORMACION Y ADMISION

VALLADOLID
Srta. Mariví Navarro
(983) 30 78 00. Ext. 232

BILBAO
Srta. M^ª Angeles Sierra
(94) 44 53 100. Ext. 461

El turismo durante la Semana Santa ha sido, fundamentalmente, español

Burgos (I.P.).— Un año más, los visitantes a Burgos durante estas fechas de Semana Santa han sido, en su mayoría, españoles, destacando los turistas llegados desde Cataluña. Por lo que respecta al turismo extranjero, los franceses son los que más nos han visitado. Aunque las plazas hoteleras hayan estado al cien por cien, la potenciación del turismo en la capital y provincia está por conseguir.



La Catedral, principal atractivo turístico de la provincia burgalesa en cualquier estación del año (Foto J. Matías)

Pese a que la Semana Santa burgalesa no se caracterizada, como en otras capitales o localidades de la región castellano-leonesa por la grandiosidad o tradición de sus procesiones, el turista sigue acercándose estas fechas en busca de la riqueza de nuestros monumentos y ruta provinciales. Cada año el incremento de turistas se eleva, aunque no de forma notable, si dejándose notar a su paso por hoteles, restaurantes, monumentos y las propias Oficinas de Información turística donde el tránsito ha sido constante estos días de vacaciones, destacando el Miércoles y Sábado Santo.

Franceses, por lo que respecta a los turistas extranjeros y catalanes, dentro del territorio español, han sido los que en mayor número se han acercado hasta nuestra provincia, aunque tampoco han faltado sudamericanos, alemanes, ingleses, italianos y portugueses, así como de las provincias vascas, madrileños y gallegos. Según nos manifestaban las estudiantes de Turismo que durante estos días han permanecido en las tres Oficinas de Información de la capital, las de San Carlos y subida a San Nicolás y la de la Delegación de Fomento de la Junta, en Martínez del Campo aunque esta última ayer permaneció cerrada la afluencia

ha sido constante, fundamentalmente de españoles, y destacando el interés, por requerir información sobre toda la región autonómica y la propia provincia burgalesa.

Es, como en general durante todo el año, un turismo de paso; en esta ocasión hacia las provincias de la región caracterizadas por sus tradicionales procesiones y su espléndida imaginaria. El turismo español manifiesta más interés por estas tradiciones religiosas, mientras el extranjero lo hace más por el propio arte y los monumentos, con la Catedral, este año iluminada, como la reina de todos ellos.

Igualmente, ha sido patente por las rutas provinciales y por los tradicionales monasterios de Silos, las Huelgas o San Pedro de Cardeña.

Ocupación hotelera

Una característica también apuntada desde las Oficinas de Información, es el interés de los turistas por los paradores nacionales.

Quizá ese interés sea debido a que todos los hoteles de la capital han estado, prácticamente, al cien por cien durante estos cuatro días de Semana Santa.

El mayor número de visitantes que han pernoctado en los hoteles, ha sido español, con una proporción considerable, un 70 sobre un 30 por ciento. Igualmente, manifestaban que muchos de esos turistas han permanecido durante los cuatro días de Semana Santa visitando tanto la ciudad, como la provincia.

José Alzaga, presidente de la Federación de Hostelería manifestaba que puede que se haya notado algo más movimiento de turistas, pero señalaba que en líneas generales, el turismo de Semana Santa se ha mantenido en números similares a años anteriores, donde es habitual que las plazas hoteleras burgalesas, en torno a las dos mil, se ocupen al cien por cien. Sin embargo señalaba que por lo que respecta a las sillas para comer, una siete mil, no se llenan.

Alzaga mostraba su preocupación por el escaso interés de la autoridades municipales por potenciar el turismo. De cuidarse, Alzaga señalaba que, dado el carácter monumental de nuestra provincia, estos días tenía que haber colas. El presidente de la Federación de Hostelería destacaba, sin embargo, el número de visitantes españoles y la escasez de extranjeros y señalaba dos causas que indican negativamente en que los visitantes permanezcan en la ciudad más días y que, incluso, opten por marcharse; esos dos aspectos son la falta de aparcamientos y la inseguridad ciudadana, con frecuentes robos a turistas, especialmente extranjeros.

El presidente de Hostelería señalaba que se tiene excesivo celo en vigilar las carreteras y, sin embargo, no se vigila la seguridad de la gente de a pie. Con el fallo de esos dos aspectos, según Pepín Alzaga, «estamos echando a mucho turismo de autobús y de vehículos particulares».



El tráfico fue normal ayer en nuestras carreteras. Hoy se espera mayor número de vehículos

Normalidad en las carreteras burgalesas en el día de ayer

Burgos (DB).—La circulación por las carreteras de la provincia se desarrolló ayer con normalidad, aunque algo más fluida que cualquier otro domingo, pero sin que se registraran ni retenciones ni accidentes graves. Hoy, sin embargo, se espera un incremento considerable de vehículos en dirección al Norte dado que es jornada festiva en el País Vasco y los habitantes de las provincias vascas que salieron el jueves regresan hoy a casa.

La mayor tragedia de Semana Santa se produjo el miércoles, cuando en las carreteras burgalesas se produjeron dos accidentes que costaron la vida a tres personas. Los dos se produjeron en la Nacional 1, en el kilómetro 284, término de Briviesca y en Puente-dura, respectivamente.

Durante el Jueves y Viernes Santo se produjeron, accidentes en las carreteras provinciales, de Aranda a Salas y de Villarcayo a Santelices, con dos heridos graves. El Lunes Santo hubo un accidente con un muerto y cuatro heridos graves al chocar dos camiones en San Medel.

Por lo que respecta a la jornada de ayer, la normalidad fue la tónica general, sin accidentes mortales, aunque sí cabe mencionar el sufrido por el joven J.A.S.A. en Celada del Camino, hacia las ocho de la mañana, cuando se cayó de la moto que conducía. Los miembros de la Cruz Roja, le trasladaron al Hospital «General Yagüe», en cuyo Servicio de Cirugía Plástica, según nos confirmaron, quedó ingresado, aunque su estado no revisa gravedad.

Desprendimiento de tierra a la calzada

Por otra parte, a primeras horas de la tarde de ayer se produjo un desprendimiento de tierra, a causa de la lluvia, del talud de la montaña a la calzada, en la carretera BU-5.500 de Trespaderne-Arceniaga en el punto kilométrico 19,500. Tuvo que ser cortado el carril de la derecha y la Guardia Civil señaló el desprendimiento, que no tuvo consecuencias peligrosas, ya que no se produjo ningún accidente.

Un siglo DB



1891-1991

Una hemeroteca breve a su servicio

★★★

Un libro hecho con retazos del Diario, de acontecimientos que vivieron nuestros bisabuelos, abuelos, padres y nosotros mismos en el Burgos de los siglos XIX y XX

★★★

De venta en todas las librerías y quioscos de Burgos y su provincia

TOMO III «UN SIGLO DB»

A un precio popular: 550 Ptas.

«Un siglo DB»

La Historia a través de Diario de Burgos
TOMO III

Don
Calle Telf.
Población / Provincia C. P.
Desea recibir ejemplares III TOMO
Desea recibir ejemplares II TOMO
Desea recibir ejemplares I TOMO
«Un siglo DB» a 550 Ptas. cada tomo
 Contra reembolso
 Talón nominativo
Fecha y firma

Sólo para fuera de Burgos

Enviar a:

Diario de Burgos, S.A.
Departamento Relaciones Públicas
C/. San Pedro de Cardeña, 34
09002 - BURGOS

INFORME DB: LOS «OTROS CASOS» DE LA CONSTRUCCION

En el segundo capítulo del Informe, DB ha querido estudiar la política de visados de las Juntas Directivas del Colegio de Arquitectos en los últimos años. El estudio se ha dirigido, preferentemente, a construcciones realizadas en nuestra ciudad entre los años 1982 y 1985.

Hemos querido contrastar la política de visados de la Junta Directiva del COAM durante estos años. La investigación ha descubierto casos polémicos, autorizaciones del Colegio para proyectos que incumplían claramente la normativa del momento. Ante ellos, la Junta demuestra un talante permisivo que se opone al escrúpulo con que revisa, impide o recurre los de Antonio Méndez Pozo.

Son «los otros casos de la construcción», un dossier que pone en entredicho la imparcialidad del «grupo» del COAM y que obliga a plantearse los verdaderos motivos de la querrela.

La contradictoria política de visados de la Junta del COAM (II)

Informe coordinado por Antonio José Mencía

Durante el período del estudio (1982-1986) —y como reconoció el propio Oscar Espinosa— no se realizó ningún Estudio de Ordenación de manzana, pese a lo cual no se denegó ningún visado salvo en el caso de Antonio Méndez Pozo.

Como también confiesa Espinosa, hemos constatado que tampoco se realiza ningún Plan Parcial de Polígono o, en su caso, de Barrio.

Tampoco se deniega el visto bueno a los proyectos, salvo los del susodicho constructor.

Pese a todas estas exigencias no cumplidas, Antonio Méndez Pozo es quien se lleva la práctica totalidad de los recursos contencioso-administrativos presentados por el Colegio y el único constructor de Burgos que se ve acosado por la Junta Directiva del COAM.

Es igualmente peculiar que miembros de estas Juntas tuvieran vínculos profesionales con Juan Renedo, como es el caso de Jesús Arribas y un letrado del Colegio, Mariano Martínez Simón.

En el ámbito jurídico, el grupo dominante del COAM no se resigna a las sentencias emanadas de la sala de lo contencioso-administrativo de Burgos y recurre con tenacidad a instancias superiores, hecho que parece reflejar alguna intencionalidad que excede del cometido del Colegio de velar por la legalidad urbanística y adopta visos de persecución.

Sorprende encontrar proyectos que el COAM visa a Río Vena, pero de los que emite posteriormente informes durísimos. Como agresivos fueron todos los informes presentados en el sumario. Ante estos hechos, DB ha tratado de obtener algún tipo de información de distintos miembros de la Junta Directiva del COAM sin conseguirlo.

Por último, es la política de visados la que mejor refleja la actuación de las Juntas Directivas del COAM. Es aquí donde pueden verse las diferentes

imposiciones a los proyectos, en cuyo caso la consigna es obstruir con criterios que no se exige a nadie más, y, por supuesto, tampoco se pide a los arquitectos que conforman la propia Junta Directiva.

La normativa vigente en esos momentos

Desde mayo de 1975 hasta el mes de septiembre de 1985, Burgos hubo de vivir con su Plan General viejo, el Plan García Lanza (de 1971) que, a pesar de su radical inadecuación a los nuevos criterios, siguió presidiendo el desarrollo urbano.

Durante el largo período de tramitación del nuevo Plan, que duró cuatro años, el Plan vigente o antiguo coexistió y se mezclaba con el nuevo en proyecto. Ambos, conjuntamente, rigen el desarrollo de la ciudad.

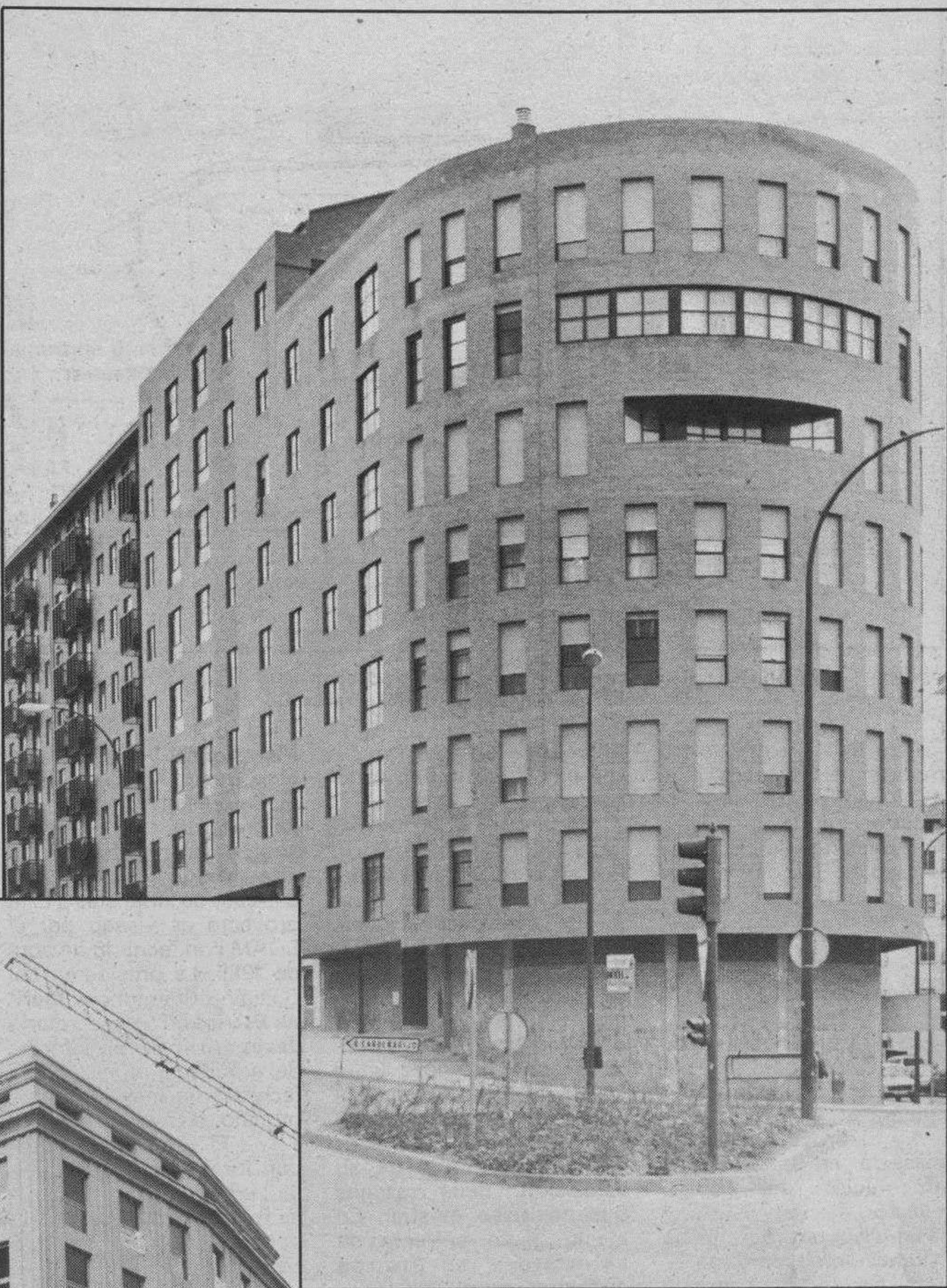
Esto provoca un clima de incertidumbre en todo el urbanismo español (no exclusivamente en Burgos), donde se está readaptando también toda la legislación urbanística, y empuja a todos —administración, promotores y propietarios— a la negociación o concierto.

De esta realidad, generalizada en Burgos y en toda España, la Junta Direc-



Edificio Adrygon: la Junta del COAM da el visto bueno a seis plantas, no ocurrió lo mismo en Sanz Pastor. (Foto L. Matías).

tiva del COAM «acusa» a Antonio Méndez Pozo de haberla inventado y efectuarla en exclusiva, acusación que causa extrañeza al observar la realidad circun-



Madrid/Pisones: Se admite la figura de solar «super excepcional, y está en reserva de viales. (Foto Angel Ayala).

Los ejemplos descritos, y entresacados de los numerosísimos posibles, resaltan las dos políticas seguidas por las Juntas Directivas del COAM. ¿Por qué no actuó igual en todos los casos?

concertos de los que el COAM no ha dicho nada.

En nuestra ciudad, el proyecto de plan a redactar merece la crítica de la Junta Directiva que lo juzga inadecuado.

Dice, textualmente, entre otras cosas: «las densidades urbanas proyectadas son urbanísticamente nocivas, con una cautela o

prevención exagerada».

De acuerdo con este criterio, las directivas del COAM no tienen reparo en conceder su visto bueno a la práctica totalidad de los proyectos presentados, concediendo el visado a estudios que no se ajustan a las normas administrativas vigentes.

En medios consultados por DB se considera lógica esta actuación, ya que otra forma de proceder hubiera colapsado el crecimiento de nuestra ciudad. Los mismos medios subrayan su perplejidad que por idénticas razones a las que merecían el «placeat» del Colegio, Antonio Méndez Pozo es sujeto paciente de obstrucciones en sus proyectos y acusado de un presunto delito de prevaricación.

Los Maristas y Barrio Gimeno

La Junta Directiva del COAM recurre el visado al proyecto presentado para la zona conocida como «Maristas» y el PSOE interpuso un recurso contencioso que luego retiró.

Esta promoción posibilitó un número importante de viviendas de protección oficial en una céntrica zona.

Las cinco contradicciones de la «Junta»

Resumimos en estas líneas algunas de las contradicciones de la Junta Directiva del COAM en su política de visados, nos hemos fijado en cinco detalles: Visados, información, contenciosos, Plan General de Ordenación Urbana y Justicia.

VISADOS

Afirma que Río Vena incumplía sistemáticamente la normativa y que por ello se la denegaban.

La Junta Directiva del COAM visó sistemáticamente proyectos que incumplían esta misma normativa.

INFORMACION

Afirma que determinado empresario poseía información por la que podía adecuar sus proyectos al ordenamiento urbanístico futuro.

La Junta Directiva del COAM dispuso de esa información para poder visar los proyectos y de hecho muchos de los visados los efectúa sobre informes municipales solicitados o bien sobre convenios acordados entre el Servicio de Desarrollo Urbano y el resto de los constructores.

CONTENCIOSOS

Afirma que recurrió y apeló en las construcciones de Antonio Méndez Pozo porque la licencia incumplía las normas constructivas.

La Junta Directiva del COAM no recurrió ninguna licencia que incumpliera esta norma salvo en el caso de esta persona, encontrándose proyectos y edificios que atentan y prescinden del ordenamiento.

PGOU

La Junta Directiva del COAM dice que es un plan en el que las «den-

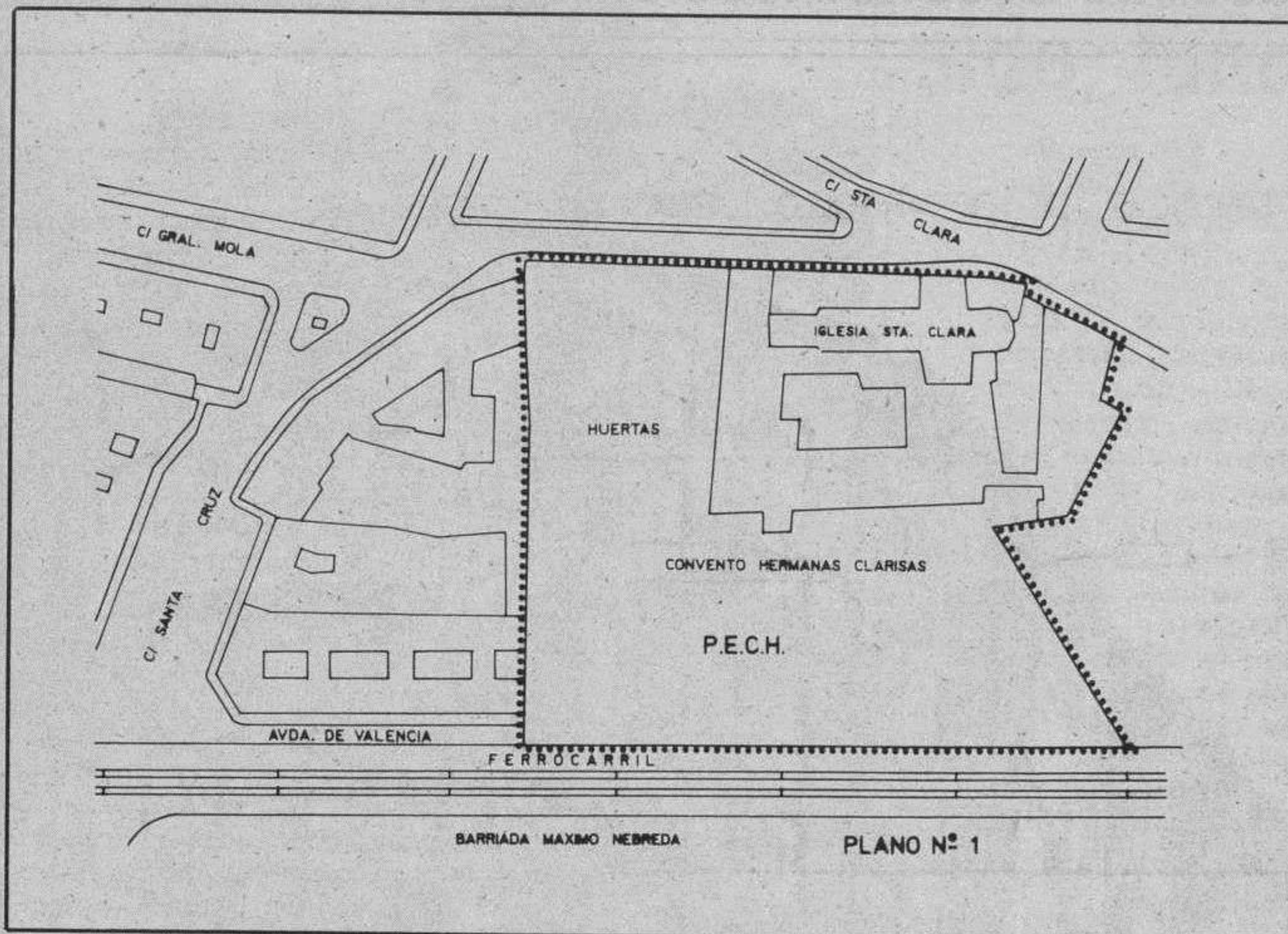
sidades urbanas proyectadas son urbanísticamente nocivas, con una cautela o prevención exagerada».

Su actuación es coherente al mostrarse permisivo y hacer una interpretación laxa de estas disposiciones, salvo que el proyecto lleve la firma de alguna de las empresas en las que participa Méndez Pozo

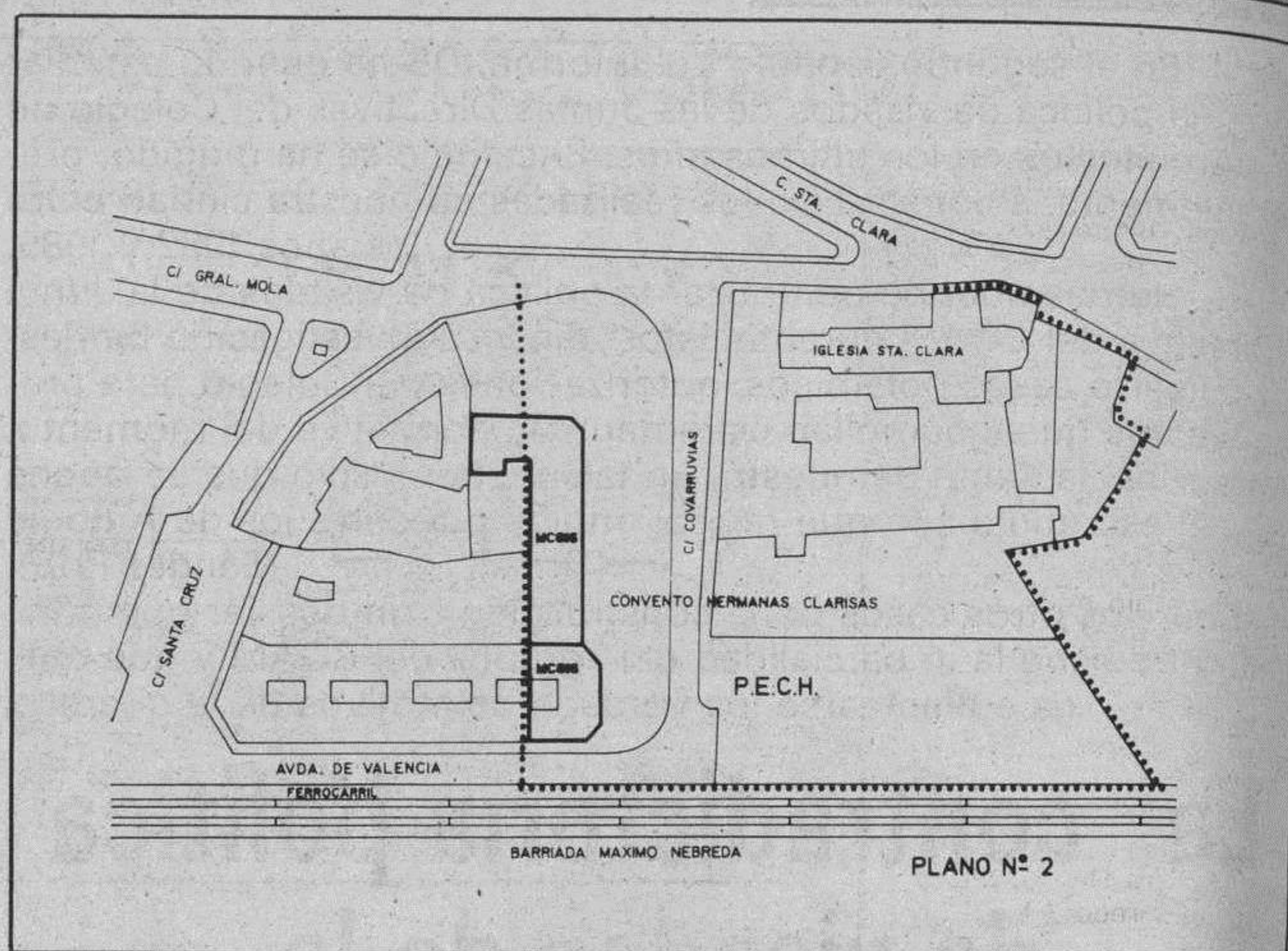
JUSTICIA

La Junta Directiva del COAM dice que los tribunales le están dando la razón. No dice que también se la darían en todos los que no ha llevado.

INFORME DB: LOS «OTROS CASOS» DE LA CONSTRUCCION



Plano 1.- El Plan General contemplaba que los terrenos del convento de las Clarisas debían desarrollarse por el PECH (IX-85). Gráfico DB.



Plano 2.- Se aprecia como ya en 1983, dos años antes de la aprobación del PECH, ya estaba construida la «huerta» de las Clarisas. Gráfico DB.

Además representó importantes cesiones para la ciudad, entre otras la construcción de un colegio de 8 unidades de EGB (único caso en Burgos), la creación de una plaza interior y la mejora de las alineaciones.

Razones del COAM

Las razones esgrimidas por el COAM para interponer el recurso fueron las siguientes:

- 1.- El proyecto ha sido realizado en base a una información del equipo redactor.
 - 2.- No se ha hecho Ordenación de Manzana.
 - 3.- Se critica la figura de solar excepcional.
- Según reconoció el arquitecto visador del Colegio, **Oscar Espinosa**, este no visó nunca ningún proyecto en el que se realizara Estudio de Ordenación de Manzana, pese a que era

preceptivo en los proyectos que presentaban otras personas.

Pero solamente se exigió a Antonio Méndez Pozo. Por su parte, la actitud del PSOE fue igualmente extraña. En unas declaraciones, el concejal socialista **Aurelio Rubio** afirmaba que los edificios vecinos a Maristas eran tan «aberrantes como el de Maristas». Pese a pensarlo y decirlo, nunca actuó contra ellos.

De todas formas, **Aurelio Rubio**, pese a no tener razón en el fondo de su acusación, tiene razones que no quiso mostrar. En efecto, justo enfrente de «Maristas» sorprende encontrar unas edificaciones de volúmenes similares o superiores y de los que la Junta Directiva del COAM nunca ha dicho nada.

Tal vez en el silencio socialista influyera que en aquellos momentos fuera presidenta del Colegio,

Marina Escribano y secretario, Jesús Arribas

Se presenta un proyecto para construir 60 viviendas sobre solar situado en «Barrio Gimeno», justo enfrente de «Maristas». Este proyecto es visado por el COAM con fecha 18 de abril de 1985. La presidente del Colegio era entonces **Marina Escribano** y el secretario **Jesús Arribas**. El informe del arquitecto municipal, de fecha 13 de mayo del mismo año, dice que:

- 1.- El terreno en cuestión forma parte de la unidad urbana B-10, a desarrollar mediante plan parcial de polígono que no ha sido desarrollado.
- 2.- No cumple en cuanto alturas.
- 3.- No cumple en cuanto a volumen.
- 3.- Y acaba diciendo el informe: «el arquitecto que suscribe estima que habría la posibilidad de otorgamiento de la licencia en

base al cumplimiento del plan provisionalmente aprobado, si bien no se cumplen las determinaciones aún vigentes (plan García Lanza).

Pese al informe, se concede el visado.

Las fuentes jurídicas consultadas por DB afirman que si se presentara este caso al Tribunal Supremo habría en estos momentos otra sentencia anulando la licencia de obras concedida, pues el requisito imprescindible—según el criterio de la Junta del COAM para «Maristas» y en la que basa su argumentación—era el desarrollo previo del plan parcial de polígono, equivalente al de ordenación de manzana que escrupulosamente se exige al edificio de enfrente.

Nuevas contradicciones

En este caso de Barrio

Gimeno hay otro elemento que demuestra las contradicciones del COAM. Este le achaca a Río Vena que consigue sacar del ámbito del Plan Especial del Centro Histórico los terrenos de los Maristas, algo que para los denunciantes es gravísimo y que refleja la influencia exclusiva de Antonio Méndez. El informe municipal es contundente y refiriéndose a Barrio Gimeno dice:

«Por acuerdo del Consejo de Urbanismo de fecha 16 de octubre de 1984 (posterior a la aprobación inicial de la revisión y adaptación del PGOU) se varía la delimitación del ámbito del PECH, por lo que la parcela que se informa (al igual que otras) queda excluida de tal delimitación».

Las mismas fuentes jurídicas consideran que sólo con estos dos casos se demuestra que el «trato de favor» hacia un sólo empresario se cae por la base.

Las Clarisas, contra todo

Para el solar de las Clarisas, calle Santa Clara, se presenta un proyecto básico visado sin ninguna pega por el Colegio de Arquitectos, siendo también presidente **Fernández Sebastián**. Este proyecto básico pasa a la comisión de obras que, el día 23 de septiembre de 1982, emite el siguiente dictamen:

«Proyecto que había sido presentado con arreglo a las indicaciones hechas por los redactores del plan general a consulta formulada por el particular. Este proyecto no se ajusta al plan vigente en cuanto alineaciones y apertura de nuestra calle, aunque sí en lo referente a volumen, indicándose que el sistema de actuación podría ser un convenio entre el Ayuntamiento, ESBUSA y las MM. Clarisas».

¿Quién manipuló al COAM? Los cuatro principales

Gonzalo Fernández Sebastián.-

Presidente del Colegio desde mayo de 1982 hasta mayo de 1984 y secretario desde mayo de 1987 hasta la actualidad.

Con su presencia en las Juntas Directivas se da el mayor número de visados denegados de forma comparativamente arbitraria, así como la actuación más numerosa por vía contenciosa-administrativa contra Méndez Pozo.

Fue representante del COAM—en ese momento era secretario— en la cena a la que también asistieron Juan Renedo, el representante del CDS, Luis de Diego, y el concejal socialista, Angel Olivares, hoy gobernador civil de Avila, y en el transcurso de la cual se tomó la estrategia de presentar la querrela.

Actualmente sus actividades han vuelto a despertar la polémica al ser el arquitecto de las controvertidas viviendas de San Juan de los Lagos.

Jesús Arribas.-

Vocal desde mayo de

1983 a noviembre de 1984. Desde esa fecha hasta mediados de 1986 es el secretario de las juntas que presidió Marina Escribano. Fue admitida su recusación como perito por la sala de lo contencioso-administrativo por entender que no era imparcial para el caso de Venerables.

Vinculado a Juan Renedo (arquitecto de las Casillas), se enfrentó abiertamente al alcalde cuando su proyecto para el parque de bomberos no fue elegido.

Mariano Martínez Simón.-

Asesor jurídico del COAM durante todos estos años. Catalogado como próximo al PSOE, ocupó un cargo que dependía de la Junta de Castilla y León durante la presidencia socialista. Abierta y públicamente enfrentado a Méndez Pozo, se dice que es el auténtico transmisor e impulsor de las hostilidades.

Su actuación es paradó-

jica y mientras acusa la habilitación de mansardas en el edificio Siervas, es el abogado defensor de la habilitación de las mismas en el edificio construido por Juan Renedo en la plaza mayor.

Otra figura clave en este caso es la del arquitecto-visor, empleado del COAM, puesto que durante todos estos años ocupó **Oscar Espinosa**.

Reconoció no haber visado nunca ningún proyecto de ordenación de manzana ni plan parcial de polígono o plan parcial de barrio alguno. Como veremos, por esas causas fueron denegados visados a Méndez Pozo.

En la actualidad a Oscar Espinosa se le ha trasladado a un puesto de nueva creación, el de secretario técnico, que le permite firmar proyectos y seguir cobrando de la nómina del COAM.

Otras presencias han sido las de **Marina Escribano** (84-86) que visó proyectos de miembros de la junta directiva que tampo-



Mariano Martínez Simón, Francisco Javier Bartolomé y Gonzalo Fernández Sebastián durante una rueda de prensa. Foto archivo DB.

co cumplieran los requisitos exigidos por la normativa. Recientemente, le ha sido denegada la licencia a un proyecto suyo, por invasión de calle, pese a que ya había obtenido el visado del COAM que quizá no se había percatado del detalle.

García Ormaechea, presidente del Colegio cuando este impugnó el con-

tencioso administrativo para resolver la legalización del edificio «Siervas» (año 1981).

Es de ese mismo año el visto bueno del COAM a Villa Maravillas, proyecto del que es autor, y donde el aparejador es el concejal socialista, Antonio García Rodríguez. Como se recordará, recientemente vecinos del edificio de

Siervas han recordado este hecho.

El actual presidente es **Francisco Javier Bartolomé**. Recibió el visado, para un proyecto a ejecutar en la calle Lavaderos y que, pese al visto bueno de la Junta que entonces presidía Marina Escribano, fue denegado por no ajustarse a ninguno de los criterios establecidos.

INFORME DB: LOS «OTROS CASOS» DE LA CONSTRUCCION

Este convenio se firma el 3 de noviembre de 1982 y en base al mismo, el Colegio de Arquitectos no tiene inconveniente en visar los proyectos que se realicen. Por otra parte, también para este solar existía una «reserva de viales» debido a la proximidad del ferrocarril, pero tampoco fue obstáculo para que se impidiera el Proyecto.

En nuestro trabajo hemos comprobado que la «reserva de viales» motivó que el Colegio no visara el proyecto del colegio de Barrio Gimeno que Río Vena había cedido para la ciudad de Burgos.

Como anécdota, se puede decir que la solución adoptada para la antigua huerta de las MM. Clarisas no ha sido recogida en el plan general de la ciudad. En este momento los inquilinos de las viviendas allí construidas ocupan un solar calificado como huerta y objeto de estudio en el futuro PECH. Por supuesto que ahora la aprobación inicial del PECH recoge esta solución ya construida.

«Son muy numerosos los aspectos técnicos que el Colegio no contempla habitualmente al visar muchos de los proyectos. En este caso podría añadirse que se olvida de pedirle al proyecto una ordenación por plan parcial de polígono», confirmaban a DB fuentes del sector, que no han podido ser contrastadas con el COAM, ante la negativa de su Junta Directiva de facilitar información a este periódico, pese a los numerosos avisos dejados.

El edificio de la calle Merced

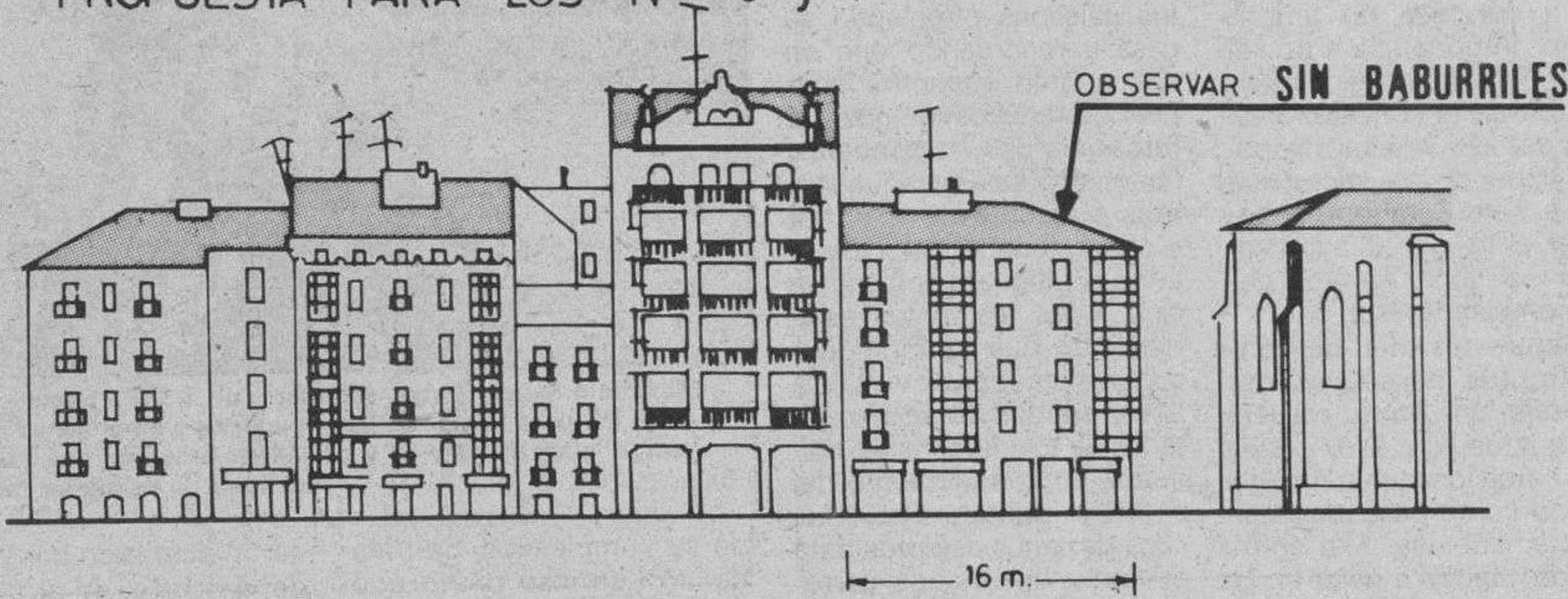
Con fecha tres de febrero de 1983, estando de presidente del Colegio **Gonzalo Fernández Sebastián** se visa un proyecto para construir viviendas en un solar en la calle de la Merced. Estudiado el proyecto se advierte que sobre el mismo existía una reserva de viales, lo que impide en muchas actuaciones de Río Vena el visado del proyecto, no siendo obstáculo en este caso.

El proyecto se desarrolla en base a un informe del arquitecto municipal de fecha ocho de junio de 1982. A Antonio Méndez Pozo se le había acusado de inventar este sistema de solicitar la información años después; la Junta Directiva del COAM dirá también que este sistema es empleado únicamente por aquel constructor.

La Comisión Provincial de Patrimonio Histórico-Artístico, en su sesión del día 24 de febrero de 1983, exige que se presente un estudio de ordenación de manzana que tampoco se hizo. Esta misma comisión, actuante también en el caso de Maristas no exigió este requisito, sino que por el contrario, aprobó por unanimidad el proyecto que luego fue recurrido por el COAM aduciendo la falta de ordenación de manzana.

¿Por qué no recurrió a los tribunales en este caso? Hoy tendríamos otra licencia anulada. La Junta del COAM persigue a la promotora del edificio de Las Siervas durante más de 10 años por haber utilizado

AYUNTAMIENTO DE BURGOS. SERVICIO DE DESARROLLO URBANO
CALLE DE LA MERCED
PROPUESTA PARA LOS N^{OS} 6 y 7



PLANO ESQUEMATICO QUE SE UNE AL INFORME MUNICIPAL

El Servicio de Desarrollo Urbano del Ayuntamiento de Burgos adjunta este plano esquemático al informe sobre el edificio

de la Merced, en los números seis y siete. El dibujo no tiene baburriles, que comprobamos en la fotografía de abajo.

el espacio de entrecubiertas para viviendas (creación de duplex). Pues bien, en este caso, se crean viviendas previa apertura de baburriles, en el espacio de entrecubiertas, algunos se preguntan si ¿es esto sectarismo?

En la calle Madrid, otro despropósito

Los ejemplos de esa disparidad de juicio, que revelan la intencionalidad con la que la Junta Directiva del COAM manipula los visados, son abundantes.

En el proyecto de COURSA para construir 112 viviendas en la calle Madrid-Pisones, obtiene el visado el 19 de abril de 1985, siendo presidenta **Marina Escribano**.

De este proyecto visado se informa lo siguiente:

«El solar de referencia donde se pretende construir el edificio proyectado, se encuentra ubicado en la unidad urbana B-9 dentro del espacio afectado para la reserva de viales».

Para los técnicos significa que habría sido necesario redactar un plan parcial de dicha unidad para poder visar el proyecto. El informe prosigue:

«Mo cumple las determinaciones del plan vigente García Lanza».

Junto a la ausencia de respeto a la normativa por parte de la Junta Directiva del COAM se da también una interpretación totalmente contraria a la que había sostenido en «Maristas». No sólo se acepta abiertamente, sino que incluso se permite que en lugar de los 9 metros cúbicos/metro cuadrado permitidos para esta calificación se proyecten 29 metros cúbicos/metro cuadrado. Tres veces más.

En la calle Fátima

La Junta del Colegio, presidida por **Gonzalo Fernández Sebastián**, visa el día 25 de febrero de 1983 un proyecto del hermano del anterior presidente, **García Ormaechea**. El estudio afronta la construcción



La Merced: Edificio sometido a reserva de viales con espacio entrecubiertas aprovechado para viviendas. Foto Angel Ayala.

de 33 viviendas en la calle Fátima.

El informe de urbanismo dice lo siguiente: «A tenor del plan de ordenación vigente, se considera que los terrenos no tienen la condición de solar (...). Asimismo, el índice volumétrico resultante 6,8 metros cúbicos por metro cuadrado es superior a los 4 metros cúbicos/metro cuadrado que marcan las nor-

mas reguladoras para la actuación por índice básico, estimándose que aún en el caso de que fuese solar, no cumplirá las condiciones indicadas en las normas reguladoras para la consideración de «solar excepcional». El arquitecto que suscribe estima que la actuación no es acorde con el planeamiento vigente».

Si no era solar, si sobrepasa el índice básico; si no

reúne las condiciones para ser solar excepcional; si no se presenta plan parcial de barrio en el que está emplazado el terreno G-4.

¿Puede alguien de la Junta Directiva decirnos en qué se ha basado para visar este proyecto?

El caso de la calle Sanz Pastor

Es este un proyecto presentado por Inmobiliaria Río Vena en base a un acuerdo del servicio de desarrollo urbano.

El Colegio, una vez más, le deniega el visado y argumenta:

1.- No se ha hecho estudio de ordenación de manzana

2.- Debe efectuarse la reserva de terrenos de viales que exigía el plan García Lanza, que es la única normativa que el COAM aceptaba en este caso.

3.- El proyecto excedía el número de plantas.

Nuevamente a vueltas con las exigencias de planes de ordenación de manzana, que —como ya hemos visto— no se dio en ninguno de los edificios visados por el Colegio.

A la Junta Directiva del Colegio le gusta ser el gusano, en cambio, de las manzanas de Méndez Pozo.

Por lo que se ve, otra de las exigencias de la Junta Directiva del COAM para que Méndez Pozo pueda construir allí es que se respete el vial que entre otras cosas tiraba el edificio de Capitanía General.

El edificio Adrygon

En un proyecto exactamente igual al de Sanz Pastor, con las mismas características y condicionantes, el Colegio procede a su visado con fecha 11 de junio de 1982, bajo la presidencia de **Gonzalo Fernández Sebastián**. El estudio comprendía la construcción de un edificio para oficinas en la calle Vitoria número 25, esquina a San Lesmes.

El informe del arquitecto municipal de fecha 4 de octubre de 1982 es clarísimo al respecto:

1.- La parcela se encuentra afectada por la reserva de viales del Plan General.

2.- La edificabilidad es superior al doble de la que se asignaría a la parcela en caso de actuación como solar excepcional.

Nos preguntamos cuánto habría rebasado la edificabilidad si, como en el caso de Sanz Pastor, se aplicara el índice básico, ya que el solar excepcional permite —al menos— el doble de aprovechamiento que el índice básico.

En el edificio ADRYGON se construyen seis plantas, al igual que en Sanz Pastor, y las normas para ambos casos fijaban B más 4, esto es, planta baja y cuatro plantas más. El Colegio acusa de esto a Río Vena, pero oculta que la norma dice que por encima de esas alturas se permite una planta de mansardas. Parece deducirse que las alturas autorizadas en ambos casos son las correctas, aunque el COAM para unos dice que está bien y para otros opina lo contrario. Igualmente, el proyecto que visa el Colegio para el edificio Adrygon se basa en un convenio, no en el mero cumplimiento del García Lanza, criterio que aquí tampoco reprocha.

Las dos políticas del COAM

Los ejemplos descritos, y entresacados de los numerosísimos posibles, resaltan las dos políticas seguidas por las Juntas Directivas del COAM. Por idénticas circunstancias a las narradas se hostiga permanentemente a Méndez Pozo y se le plantea una batalla de opinión pública y ante los tribunales. Sin entrar en el fondo contencioso-administrativo de este proceso la impresión es que el COAM no se mueve por razones técnicas. Suelen decir que la justicia les ha dado en parte la razón. Se olvidan que justicia es la que es igual para todos. Por eso la pregunta está planteada, ¿por qué no habló el COAM de todos estos casos? Se mostró comprensivo y tolerante en unos casos —movido por la lógica y el sentido común e intransigente con una sola persona: algunos se preguntan si ¿es esto sectarismo?

Y el COAM visó...

1.- Barrio Gimeno: Se concede el visado a pesar de que no se desarrolló el Plan Parcial de Polígono.

2.- Las Clarisas: se concede el visado para construir sobre una huerta.

3.- Calle Madrid: Se concede el visado a pesar de que están proyectados 28 metros cúbicos en una

zona de 9 metros cúbicos por metro cuadrado, como máximo (solar excepcional).

4.- Calle Fátima: Se concede el visado a pesar de que la actuación no es acorde con el planeamiento vigente.

5.- Adrygon: Se concede el visado a pesar de que el solar estaba sometido a una reforma de viales.

6.- Merced: Se concede el visado en base a un informe municipal.

No se presentó estudio de ordenación de manzana a pesar de la petición expresa en sentido contrario de la Comisión Provincial de Patrimonio Histórico Artístico.

**MAÑANA:
LOS AUTOVISADOS,
RAZONES DE UNA QUERRELLA Y CONCLUSIONES**

La Costa del Arlanzón

Mery Varona

Pies para qué os quiero

La incorporación de José Manuel García Verdugo al Partido Popular, información de alto secreto comunicada a bombo y platillo, ha cogido a contrapie a algún que otro militante de primera línea. En una ciudad como Burgos donde el rumor es más rápido que la luz y se acepta como alimento cotidiano con el mismo fervor que si se tratara de un dogma de fe, la noticia se disparaba con la contundencia de una bala extendiendo en derredor una inquietud no disimulada porque, para qué vamos a engañarnos, las habas son contadas y los sillones mucho más. De ahí que la incorporación de un aspirante suponga siempre la disminución de posibilidades para el resto de candidatos.

En vista de lo cual José Manuel García Verdugo, que en materia de luchas intestinas sabe más que la paloma azul, ha puesto tierra de por medio para evitar ser puesto en la ruleta rusa. No hay que olvidar que para una generación de políticos hoy en penumbra la UCD supuso un doctorado en la universidad política de la transición.

El embrujo de Sevilla

La historia esta, que no pasa de ser una anécdota para lo que se anuncia de ahora en adelante, ha sorprendido a Juan Carlos Aparicio. Desde la Costa se piensa que el embrujo de Sevilla ha jugado una mala

pasada a algún compromisario que, perdido acaso en la fragancia naranjera del barrio de Santa Cruz, no se ha enterado de que a la sombra de la Giralda alguien podía montar un triana por estos lares.

La sorpresa no tendría mayor importancia a no ser porque Aparicio es todavía el boss de la comisión gestora del PP. «Ya me lo podías haber dicho», dicen que dijo a Galo Barahona al conocer el fichaje. «Vaya despiste más tonto el mío», debió contestarle éste.

Repuestos del desconcierto, los herederos del mensaje de Aznar recuerdan que de aquí a los próximos comicios queda mucho tiempo como para empezar a hacer cuentas. Mal comparado, vienen a decir en la sede de Laín Calvo, hasta entonces sabe Dios quién se habrá ido, si el burro o quien lo arrea. A mayor abundancia, recuerdan, en este intervalo de tiempo habrán de celebrarse los congresos regional y provincial. Juan Carlos Aparicio, insisten, quizá se quedó de piedra al conocer el fichaje en figura hecho a sus espaldas, pero en modo alguno tiene intenciones de ser el convidado de ídem.

Castellanoleoneseos unidos

En Mallorca, donde residen más de 8.000 personas oriundas de la Comunidad, acaba de crearse la Casa Regional de Castilla y León. De momento cuentan con una sede en la calle J.W. Goethe

2, y centenar y medio de socios. Preside la entidad Antonio Gutiérrez Ubierna y es el secretario Maximino Saucó García quienes, para más detalle, son burgaleses. Como primera medida, han empezado a enviar cartas a los paisanos ofreciendo su casa y recordando que en ella podrán encontrar además de muchos amigos, las fotos queridas, las banderas, libros, una sala para jugar al mus o ajedrez, un mini bar y sobre todo el calor de la tierra. El llamamiento no se ciñe a los residentes estables sino que va dirigido a cuantos alguna vez visitan la isla y puedan verse necesitados de ayuda, turistas, soldados en cumplimiento del servicio militar, etc., etc. «Los paisanos estamos para echarnos una mano», corroboraba Maximino Saucó en visita reciente a DB al tiempo que apuntaba la necesidad de algún apoyo institucional, por ejemplo de la Junta de Castilla y León, como es común en otras Comunidades Autónomas.

Ahí está el ejemplo del Hogar Extremeño de Aranda a cuya inauguración asistió el vicepresidente del Consejo de Comunidades Extremeñas, José Antonio Raya Gutiérrez, el diputado por Burgos Federico Sanz y otras representaciones multipartidarias.

El pintor cumple cien años

El Ayuntamiento de Burgos ha tenido el detalle de regalarle una calle al pintor Javier Cortés el mismo día



Maximino Saucó García, secretario de la Casa Regional de Castilla y León en Mallorca, estuvo en DB para hablar de los propósitos e intenciones que animan a los impulsores de tal iniciativa. «Los burgaleses y castellano leoneses que vayan a Mallorca tienen en la calle J.W. Goethe 2 de Palma su casa», dijo.

de su cumpleaños. Se trata de un hermoso paseo que discurre paralelo al río Vena y en cuanto a la decisión municipal sólo palabras de encomio merece. Mucho más si no fuera tan selectiva la memoria de los próceres que en esta tierra han sido y que se encuentran a la espera de reconocimiento en el callejero.

Aunque tal como están las cosas y dada la fragilidad nemotécnica que nos caracteriza nunca se sabe qué es mejor, el reconocimiento oficial o que las lumbreras oficiales se olviden de uno, que es la única forma de permanecer.

La mordida centrista

En el límite de la Semana Santa, a última hora del sábado, se vivía en Calerue-

ga un acto laico con mucho de vía crucis. Al alcalde del PP José Peña Bravo le habían presentado los concejales del CDS una moción de censura que sólo podía prosperar de contar con algún apoyo del mismo PP. Así sucedió, en efecto, uno de los cuatros ediles populares se alineó en las filas de la oposición y desde ayer la vara de mando ha pasado a las manos del centrista Javier Cámara con permiso del popular Jerónimo Peña. Presenciaron el ritual representantes comarcales y provinciales de uno y otro partido. Dado que Caleruega, excepto por ser la cuna de Santo Domingo de Guzmán, no se caracteriza por su relevancia política, estaba claro que lo que allí se resolvía no tenía más alcance que el

simbolismo. Una manera como otra cualquiera de enseñar los dientes, un mensaje. El CDS le ha podido demostrar al PP que puede disputarle con éxito algún que otro Ayuntamiento, de igual forma que los centristas de Suárez vienen recordando a los centristas de Aznar en Fuensaldaña y en el colegio de la Asunción que siguen siendo imprescindibles si quieren dar un solo paso. En esta peculiar forma de entenderse-perseguirse entre supuestos aliados, el CDS ha vuelto a llevarse entre los dientes un bocado de la nalgua del PP. Pero en esta fabulilla de galgos y podencos el alcance no se ha ganado a la carrera sino que han necesitado, también esta vez, que alguien les ate la liebre. Aunque como moraleja, vale.

RESTAURANTE LA TABLA

- TABLA DE PESCADO
- TABLA VARIADA
- TABLA MIXTA

Reuniones - Comidas de Empresa...
C/. CALZADAS, 7 - Telf. 272384

La publicidad de
Diario de Burgos deja
huella en cualquier sitio
de Burgos y su provincia

**Anúnciate
en tu Diario**

EMPRESA QUE FABRICA Y COMERCIALIZA
PRODUCTOS PARA EL AUTOMOVIL
NECESITA CUBRIR LOS SIGUIENTES
PUESTOS

INGENIERO-TECNICO

(Para departamento de fabricación)

SE REQUIERE:

- Edad entre 25-35 años.
- Libre del servicio Militar.
- Conocimiento de informática.
- Inglés hablado y escrito.
- Se valorará experiencia.

SE OFRECE:

- Integración inmediata en plantilla.
- Óptimas perspectivas de desarrollo profesional.
- Remuneración a convenir.

DELINEANTE-PROYECTISTA

SE REQUIERE:

- Edad entre 25-35 años.
- Libre del Servicio Militar.
- Imprescindible experiencia en C.A.D. (preferiblemente AUTOCAD).
- Se valorará conocimientos de inglés.

SE OFRECE:

- Integración inmediata en plantilla.
- Remuneración a convenir.

JEFE ALMACEN

SE REQUIERE:

- Edad entre 25-35 años.
- Libre del Servicio Militar.
- Conocimiento de informática a nivel de operador.
- Experiencia en organización de almacenes, recepción de pedidos.

SE OFRECE:

- Integración inmediata en plantilla.
- Remuneración a convenir.

Interesados llamar al teléfono 231512, en horas de oficina, preguntar por Srta. Ana. Absoluta reserva a colocados.

Ardió el Judas de Trespaderne

Trespaderne (F.P.).— Coincidiendo con los actos que se celebran en Trespaderne durante la Semana Santa, el Domingo de Resurrección tiene lugar la quema del tradicional Judas, falla autóctona confeccionada a base de paquetes de centeno y bombas, que se quema en la calle mayor de la localidad durante la procesión del Encuentro.

La construcción de la falla se debe a los jóvenes más jocosos de la localidad, reunidos desde las vísperas, para inventarse con urgencia un muñeco que explote ostentoriamente durante la procesión pascual.

Este gesto, final de Cuaresma, no es exclusivo de la localidad. El muñeco se cuelga al amanecer del domingo en una calle céntrica y es objeto de burla toda la mañana hasta el momento de la quema.

Camilo José Cela narra un acontecimiento similar en «La familia de Pascual Duarte»: «Varios muñecos que cuelgan desde el amanecer en las calles de un pueblo son destruidos a escopetazos por el paisanaje. El Judas sensibiliza todo lo indeseable. Yace ahorcado, portando la bolsa de las 30 monedas recibidas a cambio de Cristo; tal y como finalizó sus días el mal discípulo».

Un año más la tradición se ha cumplido, si bien este año más que estallar el Judas ha ardido, lo cual ha deslucido esta gamberrada de tintes profanos.

ARREAL

VALLADOLID 47008

Fernández Ladreda, P-70

(Polígono Argales)

Telf. (983) 47 71 54 - 50

BURGOS 09192

Ctra Madrid-Irún Km 245

(Villafria)

Telf. (947) 22 88 68



**FLOTA DE
ALQUILER**

**DESCARGA
Y CARGA DE
CAMIONES**

- CARRETILLAS CON O SIN CONDUCTOR
- ELECTRICAS Y DIESEL, CUALQUIER TONELAJE
- ALQUILER POR DIAS, SEMANAS O MESES
- TRANSPORTE DE CARRETILLAS Y MAQUINARIA INDUSTRIAL

**TODA MERCANCIA TRANSPORTADA POR
NOSOTROS ESTA ASEGURADA**

PARA SUS INSTALACIONES EN BURGOS

NECESITA CARRETILLEROS

CON CARNET DE CONDUCIR C.2

INTERESADOS PRESENTARSE EN VILLAFRIA

NAVES JOLPA (frente aduanas)

DIAS 17 y 18 DE ABRIL DE 16 a 19 horas.



Mael San Juan, en la gran fiesta de Diario de Burgos, mañana en Armstrong

Burgos (DB).—Mañana martes, por la tarde, en la Discoteca Armstrong, tendrá lugar la gran fiesta de Diario de Burgos para la entrega de los Premios del Concurso «Juega y Gana», con la entrega del cuarto millón de esta última fase, el automóvil Ford «Fiesta» donado por Autocid, varios viajes turísticos regalo de Castilla Mundial y numerosos premios de nuestras firmas colaboradoras.

La fiesta estará amenizada por la actuación del artista Mael San Juan.

Quizás sea el artista más polifacético que pisa los es-

cenarios españoles en este momento. Estará con nosotros mañana, martes, en Armstrong con motivo de esa entrega de premios. Se trata de una mezcla de Fred Astaire en los pies y de Frank Sinatra en la voz. Ello hace super explosivo el «show» de Mael San Juan. Este artista hará las diligencias de todos los asistentes.

También amenizarán la fiesta los ganadores del Concurso «Play-back» de Discoteca Armstrong con las interpretaciones de «Queen», «Janet», Jackson y «Flash Dance».

Los asistentes pasarán una tarde inolvidable.

Crónica Judicial

Señalamientos para esta semana en la Audiencia Provincial

Julián Miguel de la Villa

Sección Primera-Penal

Día 18. Apelaciones de Juicios de faltas.— A las 10,15, de juicio de faltas 89/80 de Miranda de Ebro, N.º 1; a las 10,30, de juicio de faltas 56/90 del Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción N.º 5 de Burgos; a las 10,40, de juicio de faltas 72/90 del Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción número 5 de Burgos.

Apelación penal para examen.— a las 11, apelación del rollo 38/90 del Burgos, N.º 1.

Día 19. Sumario.— A las 10,00, del Burgos N.º 3 por delito contra la salud pública y pena para la única procesada de tres años de prisión menor; a las 10,30, sumario de urgencia del Juzgado de Instrucción N.º 2 de Burgos por delito de robo y pena de un año de prisión menor.

Apelación de Juicio de Faltas.— A las 11,30 de juicio de faltas N.º 58/90 del Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción N.º 6 de Burgos.

Apelación Penal.— A las 11,40, del rollo 14/90 del Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción de Miranda de Ebro N.º 1.

Sección Segunda-Civil

Día 17. A las 10, apelación de incidente 512/89 del Burgos N.º 2 entre Entidad Mercantil Hormigo-

nes Villafría y D. Antonio Cuéllas Santamaría; a las 10,30, de incidente 608/89 del Juzgado de 1.ª Instancia de Salas de los Infantes entre D. Amado Juanes Abad y Ayuntamiento de Vilviestre del Pinar; a las 11, de incidente 460/89 del Burgos N.º 1 entre D.ª M.ª Cruz García Puente, D. Fernando Delgado Llorente y el Ministerio Fiscal; a las 11,30 de cognición 397/89 del Juzgado de Distrito número 1 de Burgos entre Comunidad de Propietarios, casa N.º 9 de calle Pozo Seco de Burgos con D. Urbano García Azofra y D.ª Victoria Arroyo Contreas.

Día 18. A las 10, de menor cuantía 625/89 del Juzgado de San Vicente de la Barquera entre D. Fernando Lefort Fernández Arias y Corporación de Antiguos Alumnos de la Institución de Libre Enseñanza; a las 10,30, de menor cuantía 427/89 del Juzgado de Sorria entre D. Jesús Almería Medrano con D. Miguel Molina Calonje; a las 11, de incidente 504/89 del Burgos N.º 1 entre D.ª M.ª del Mar Fernández Sáez con D. Aurelio Sáez Sáez y Ministerio Fiscal; a las 11,30, de menor cuantía 418/89 del Santander N.º 1 entre D. Francisco Saiz Pérez y Cortadores de Carne, S.A.

Día 19. A las 10, de menor cuantía 455/89 del Juz-

gado de Laredo entre don José Ramón Pardo Arredondo con D. Mariano López Curiel y D. Isaías Herrero Mediondo; a las 10,30, de incidente 382/89 de Salas de los Infantes entre D. Jerónimo Iglesias Lucas y D. Juan Luis Martínez Hernández; a las 11, de incidente 499/89 de Aranda de Duero entre doña Carmen Herrero Alvaro con D. Francisco Altable Poza y Ministerio Fiscal; a las 11,30, de incidente 524/89 de Santander N.º 4 entre D.ª Concepción Solórzano Herrero con D.ª M.ª Rosario Solórzano Cueto.

Sección Tercera-Civil

Día 18. A las 10, de menor cuantía 826/88 del Juzgado de Briviesca ente Osvaldo Cantón Salazar Ochoa y otro con D. Francisco Martínez Ruiz; a las 10,30, de menor cuantía 834/88 del Juzgado de Almazán entre D. Vicente Ballano Gonzalo con D. Juan Ballano Ortega y D. Rogelio Ballano Carretero y otros; a las 11, de menor cuantía 835/88 del Juzgado de Reinosa entre Industrial y Confecciones, S.A. con D. Gaspar Fernández Seco; a las 11,30, de menor cuantía 837/88 del Santander N.º 3 entre doña Manuela Traspuesto Portilla y Ayuntamiento de Camargo contra la Unión y el Fénix Español y D. Adolfo del Río Prieto.

Día 19. A las 10, de menor cuantía 820/88 de Aranda de Duero entre don Juan José García Plaza con Armir de Aranda, S.A.; a las 10,30, de juicio ejecutivo 821/88 de Aranda de Duero entre D.ª M.ª Luz Alvarez Tamayo y Seguros Winterthur, Sociedad Suiza de Seguros; a las 11, de menor cuantía 829/88 de Aranda de Duero entre don Isidro Méndez Mateu con Mapfre, Mutua- lidad de Seguros, S.A. y D. José Luis Fuente Iglesias; a las 11,30, de menor cuantía 831/88 de Aranda de Duero entre D.ª Ascensión Espinosa Navas y D. Francisco Javier Santirso Sanjuán.

Día 20. A las 10, de menor cuantía 813/88 de Logroño N.º 1 entre D. Jacinto Sáenz Terroba y D. Santos Sáenz Terroba; a las 10,30, de incidente 852/88 del Logroño N.º 3 entre doña Natividad Gorgonia Ubis Ramírez con D. Pedro Ubis Ramírez y el Ministerio Fiscal; a las 11, de menor cuantía 846/88 del Santander, N.º 3 entre Inmobiliaria Revías, S.A. con Promotores de Edificiaciones y Urbanizaciones de Cantabria; a las 11,30, de menor cuantía 855/88 del Santander, N.º 1 entre doña Octavia González Córdoba con D. Jesús González Bedoya y Sociedad General de Autores de España y personas desconocidas.

NOVIOS'90 Diario de Burgos y RADIO 5 EN LA SUITE NUPCIAL

MAS DE 1.000.000 DE PESETAS EN PREMIOS

PREMIOS

Los premios serán la compra realizada, hasta el tope que cada uno de los establecimientos haya fijado.

NOVIAS BRITT: 50.000 pesetas. VARON-JAEL: El traje del novio. Valorado en 25.000 pesetas. CHELO NIETO: Una sortija de brillantes valorada en 40.000 pesetas. SALON RUIZ: Sin tope. MESON DEL CID: 50.000 pesetas. AMABAR: La compra realizada. NICE FOTO: Reportaje de foto o video. REGALOS MARGO: 40.000 pesetas. VIAJES ECUADOR: Un viaje a Canarias para dos personas de una semana en régimen de alojamiento y desayuno en un Hotel de tres estrellas, valorado en 100.000 pesetas. GRUPO EMPRESAS MORAL CAYUELA: 100.000 pesetas. COLCHONES LAXY: Canapé, colchón y almohada modelo Danubio, valorado en 90.000 pesetas. * Para optar al premio de COLCHONES LAXY, deberán presentar en Radio 5 el certificado de garantía de cualquier artículo LAXY, consiguiendo así su tarjeta concurso. BREZMES: Un televisor en color valorado en 45.000 pesetas. PERSIANAS TOR: 50.000 pesetas. FERROPLAS: Placa, horno, fregadero y campana, valorado en 73.550 pesetas. RISTORANTE CIAO: Gasto despedida de soltero. TRABADO, S.L.: Premio cheque compra valorado en 100.000 pesetas aparte campaña. * Todas las parejas que visiten la exposición de TRABADO, S.L. obtendrán su tarjeta concurso y si efectúan una compra obtendrán un cheque regalo de 25.000 pesetas en accesorios. CERABUR, S.A.: Cerámica Burgos, 60.000 pesetas. ARMSTRONG: Invitación a champán para todas las parejas y premio final sorpresa.

CUPON COMODIN

Remitir a RNE. — Radio 5, con los datos de la novia
 DNI Nombre
 Apellidos
 Dirección
 Tfno. Población
 Apoyando la compra de

PUEDEN ENVIAR
 CUANTOS
 CUPONES
 QUIERAN

ESTE CUPON SE
 PUBLICA LUNES,
 MIERCOLES Y
 VIERNES

BASES DEL CONCURSO

- 1.ª Podrán optar todas las parejas de novios que contraigan matrimonio en el transcurso de 1990.
- 2.ª Es imprescindible la compra en cualquiera de los establecimientos mencionados (excepto colchones LAXY y TRABADO, S.L. CITROEN). * Véase en premios.
- 3.ª Al efectuar su compra en cualquiera de los establecimientos mencionados soliciten su TARJETA CONCURSO, debidamente cumplimentada, remitiéndola a RNE-RADIO 5, calle Caja de Ahorros Municipal, 17.
- 4.ª La tarjeta comodín que apareció en DIARIO DE BURGOS sólo será válida si nos ha remitido la TARJETA original de compra de cualquiera de los establecimientos.
- 5.ª El sorteo final de premios se celebrará en discoteca ARMSTRONG en fechas que serán comunicadas a través de DIARIO DE BURGOS y RNE-RADIO 5, 1.503 O.M.

SE VENDE TERRENO URBANO EN MIRANDA DE EBRO

Situación: «LAS MATILLAS»

Interesados llamar a los
 Teléfonos (948) 172621 - 170015

AYUNTAMIENTO DE QUINTANAORTUÑO SUBASTA ENAJENACIÓN DE TERRENOS

Objeto.— Enajenación de una parcela de terreno de 20.381 m². Uso industrial.

Tipo de licitación.— 6.623.825 pesetas, a la alza.
 Admisión de proposiciones.— Hasta las 14,00 horas del día 25-4-1990.

Apertura de pliegos.— A las 13,00 horas del día 26-4-1990.
 Anuncio extenso.— B.O.P. de 21-2-1990 y B.O.E. de 29-3-1990.

Quintanaortuño, 14 de Abril de 1990.
 El Alcalde,
 José G. Mata Mata.

La publicidad de Diario de Burgos deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia.

Anúnciate en tu Diario

Próximas actuaciones en la Filarmónica

Burgos (DB).— La Sociedad Filarmónica de Burgos ha confeccionado el programa de actuaciones previsto para el segundo trimestre, quedando como sigue:

Día 24 de Abril, martes: «Wiener Streichtrío», que interpretarán obras de J.S. Bach, Krl Dittersdorf, L. v. Beethoven y Ernest v. Dohnanyi.

Día 27, viernes: Recital de piano, a cargo de José Francisco Alonso, que interpretará «Goyescas», de E. Granados.

Día 2 de Mayo, miércoles: Matthias Fletzberger, interpretará al piano temas de L.v. Beethoven y F. Schubert.

Día 4, viernes: La Agrupación Musical de Cámara «Música da Camera di Praga», interpretará obras de G.P. Telemann, L.G. Guillemain, Haendel, W.A. Mozart y J.S. Bach.

Día 14, lunes: La Orquesta de Cámara «I Musici», interpretará obras de G.G. Haendel, J.S. Bach, W.A. Mozart y A. Vivaldi.

Día 29, martes: La Orquesta de Cámara «Renana», de Colonia, interpretará obras de G.B. Pergolesi, J. Haydn, D. Schostakovich y W.A. Mozart, dirigidos por Jan Corazolla.

Día 8 de Junio, viernes: Para este día está prevista la actuación de la Orquesta de Cámara «Solistas Checos», que interpretarán obras de A. Vivaldi, C.M. v. Weber, F.X. Richter, F. Benda y L. Janacek.

Muchas son las entidades colaboradoras entre las que figuran, la Junta de Castilla y León, Excmo. Ayuntamiento de Burgos y Excmo. Diputación Provincial, diversas firmas comerciales y muy especialmente la Caja de Ahorros del Círculo Católico.



Estudiantes madrileños, en DB.— Días pasados recibimos en este periódico la visita de un grupo de estudiantes de ambos sexos, alumnos del Instituto de Bachillerato «Silverio Lanza», de Getafe (Madrid), que vinieron con algunos de sus profesores. Su viaje tenía por objeto conocer la ciudad y, por lo tanto, monumentos, instituciones, entidades y empresas que consideran interesantes, dentro de las cuales incluyeron a DB. Aquí recorrieron todas las instalaciones, bajo las explicaciones del personal de la Casa.

al día

Convenio Provincial del Metal

Comisiones Obreras y U.G.T. han acordado convocar una asamblea provincial de delegados del Metal el próximo jueves, día 19, a las diez de la mañana, en el salón de la AISS, calle San Pablo, número 8.

En la que se informará de la situación en la que se encuentran las negociaciones después de la reunión que mantendrá la Comisión negociadora del convenio, hoy, lunes, día 16 de Abril.

La asamblea está abierta a la participación de todos los delegados del sector en la provincia.

Campaña Contra el Hambre

Manos Unidas «Campaña Contra el Hambre», ruega a las parroquias de Burgos y provincia, colegios, Asociaciones y público en general, que la recaudación o donativos los envíen antes del día 20 de Abril, para que sus importes entren en esta XXXI Campaña. De lo contrario se anotarán para la siguiente del próximo año.

Asociación «Nuestro Barrio»

En Junta general extraordinaria, celebrada el pasado día 27, del pasado mes de Marzo, esta Asociación de Vecinos procedió a la renovación de cargos, quedando como sigue:

Presidente, José Antonio Garmilla Corrales; vicepresidente, Florentino González González; tesorero, Enrique Izquierdo Pérez; secretario, Félix del Val Trascasa; vocales, Bibiana Romero Alonso, José Antonio Fonturbel García, Jesús Tomé Arnáiz y Pablo Briones Arauzo.

«Música para ver»

El próximo lunes, día 22, tendrá lugar la inauguración de la exposición «Música para ver», a las 20,15 horas, en el salón teatro de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, calle Julio Sáez de la Hoya, con el siguiente programa:

«Música para oír», concierto de órgano por Antonio Barranco; «Música para cantar», presentación del «Cantoral, número 1» y «Música para leer», presentación del libro «IV Encuentro Coral».

En la sala de exposiciones, plaza España, número 3, tendrá lugar la inauguración de la exposición «Música para ver».

Convocatoria de plazas en la Clínica Universitaria de Navarra

La Clínica Universitaria de Navarra, convoca plazas de médicos, farmacéuticos y biólogos, residentes en la Clínica Universitaria, de la Facultad de Medicina de la Universidad de Navarra, para el año 1991.

Las solicitudes deben presentarse desde el 1 de Julio hasta la fecha del examen M.I.R., en la Secretaría del Servicio de Personal de la Clínica Universitaria, que facilitará los formularios y las bases de convocatoria, a las personas interesadas.

Para solicitar la residencia es condición necesaria haber finalizado los estudios de la carrera, y para incorporarse, es condición imprescindible estar facultado para el ejercicio profesional.

Quienes deseen una información más amplia y detallada pueden dirigirse a la siguiente dirección: Clínica Universitaria, Secretaría de Personal. Apartado 192. 31080 Pamplona, o llamando a los teléfonos (948) 273311 y 27311.

Guía
Facultativa

DRA. HIDALGO
DERMATOLOGO

Avda. del Cid, 6, bis, 4.º C.
Telf. 206337. Tardes previa citación.

CAMBIE SU VISION DE TODO

OPTICA
IZAMIL



Lain Calvo, 28

Centro Auditivo Burgales
OIR BIEN ES VIVIR MEJOR
Somos especialistas en AUDIFONOS
Audioprotésista: Mª NIEVES ALVAREZ GARCIA
Calle Santander, 6 · 2º izd. 4 · Telf. 264823

DR. M. VILLANUEVA CIRAC
TRAUMATOLOGIA Y C. ORTOPEDICA
ARTROSCOPIA RODILLA:
Diagnóstica y quirúrgica

Consulta: Lunes a viernes, Cruz Roja, 10-11,30
Domicilio, previa cita Telf. 22 17 37



LA CONFIANZA EN
CHEQUEOTRONE
DE MUCHOS BURGALÉSES,
HA HECHO POSIBLE QUE
ESPECIALISTAS MEDICOS
SE UNAN A NOSOTROS PARA
UN MEJOR SERVICIO MEDICO

«PORQUE SU SALUD ES LO QUE IMPORTA»

**CENTRO CLINICO
SOFIA
DE OBSTETRICIA
Y GINECOLOGIA**

Dr. F. RUIZ DE TEMINO

- CHEQUEO GINECOLOGICO
- UNIDAD POSTMENOPAUSICA
- PLANIFICACION FAMILIAR
- PREVENCIÓN DEL CÁNCER GINECOLOGICO
- ECOGRAFIA
- SEGUIMIENTO DE EMBARAZO Y PARTO

**CLINICA DENTAL
«REINA VICTORIA»**

Dr. DIAZ ARENAL

- ODONTOLOGIA PREVENTIVA Y CONSERVADORA
- PROTESIS DENTAL
- ORTODONCIA
- ODONTOPEDIATRIA
- BLANQUEAMIENTO Y ESTETICA GENERAL

**ECOMEDICAL
CENTRO MEDICO
DE DIAGNOSTICO
ECOGRAFICO**

Dr. CORAZON TORRES

- ECOGRAFIA
- ABDOMINAL: Hígado, Páncreas
- LITIASIS: Cálculo, Vesícula, Vías Urinarias
- GINECOLOGICO: Utero, Anejos, mamas
- OBSTETRICIA: Malformaciones congénitas y Sexo
- UROLOGIA: Próstata, Riñón, Etc.

**BELLAVISTA
CENTRO
OPTALMOLOGICO DE
VISION INTEGRAL**

Dr. MANRIQUE LOPEZ

- OPTALMOLOGIA (niños, adultos)
- ADAPTACION LENTES DE CONTACTO
- PERIMETRIA COMPUTERIZADA
- CENTRO DE RECUPERACION VISUAL
- ESTRABISMO, AMBLIOPIA
- PREVENCIÓN DEL GLAUCOMA

Solicite día y hora, llamando al 23 72 63 ó 22 73 37, o en Avda. de los Reyes Católicos, 36, B. BURGOS

Barcelona
Tarragona
Cambrils-Salou
Miami Playa
Peñíscola
Benicasim
Castellón
Valencia
CULLERA
Tabernes
GANDIA
Calpe
Benidorm
Campello
ALICANTE
Torrevieja

La mejor inversión

Un chalet, bungalow o apartamento en los mejores lugares de la costa. Máxima rentabilidad

Entrada desde 972.000 pts.

CAJA TERRITORIAL DE MADRID

DELEGACIONES EN BURGOS
C/Santander, 6-2º izda. - Telf. 269077
Travesía del Mercado, 4 (Hondillo) Telf. 208298
Centro Com. ISILLA 1ª pl. Of. 6 - Tel. 509438
ARANDA DE DUERO BURGOS

La publicidad de Diario de Burgos deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia.

Anúnciate en tu Diario

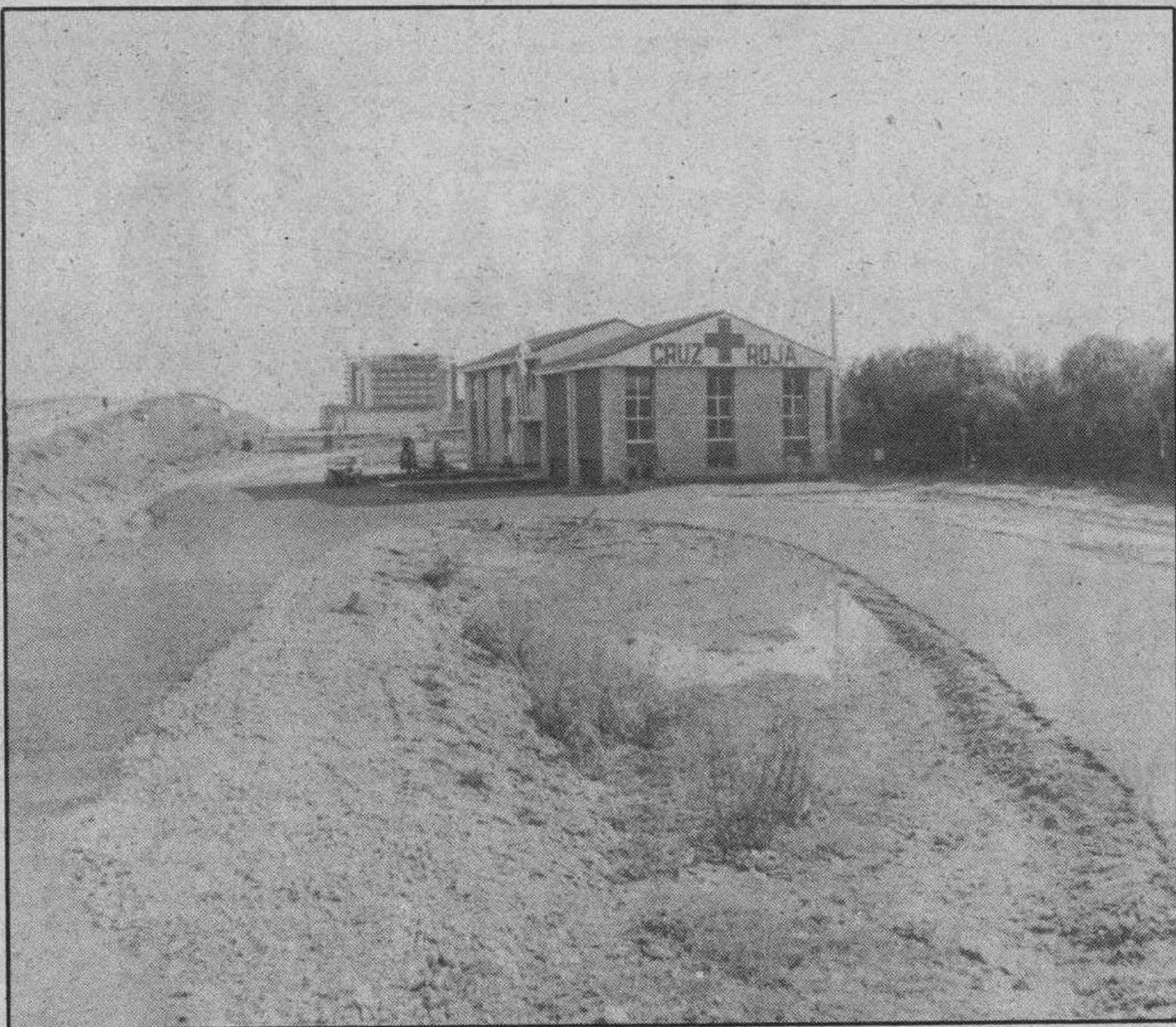
Amplio apartado de actividades en la II Semana Cultural de Cruz Roja Juventud

Aranda de Duero (Aurora Lázaro).- Cruz Roja Juventud, una de las asociaciones juveniles con más actividad en Aranda, acaba de organizar su II Semana Cultural, que, bajo el lema «Los 90 cuentan con nosotros», presenta una variado y atractivo abanico de actos para la semana comprendida entre hoy lunes, 16 de abril y el lunes 23.

«Sigue nuestra cuerda», dice acertadamente en la cara del programa de actos de esta II Semana Cultural. En poco tiempo, son ya dos las asociaciones juveniles arandinas que se han movilizadas para acabar con esas críticas de que los muchachos y muchachas de nuestra ciudad son «pasotas» y ofrecerles múltiples oportunidades para alternar lo lúdico con lo cultural. Acabamos de clausurar la I Semana Cultural de Radio Iris 7 y hoy empieza la II de Cruz Roja Juventud.

El programa de actos diseñado es el siguiente: hoy, lunes, por la mañana, dentro de una sección que han titulado «Conoce las instituciones públicas», habrá una visita al Ayuntamiento y el Hogar de la Tercera Edad del INSERSO. La salida está fijada a las 11 de la mañana en la sede de los Jardines de don Diego. Por la tarde, a partir de las 6, habrá partidas de damas, parchís, ajedres, oca y otros juegos de mesa en el Puesto de Socorro del Polígono, en la Avenida Luis Mateos.

Mañana, martes, 17 de abril, comenzarán la jornada «enrollándose» pintando. Se trata de un concurso dividido en dos categorías: de 8 a 11 años y de 12 a 14. A partir de las 12, en los jardines de don Diego. Por la tarde, a partir de las cinco, y con la intención de dar a conocer los medios de comunicación social, se ha organizado una visita a las emisoras de Aranda de Duero: Cadena SER y RNE-5, donde realizarán pequeños programas de radio. La salida, en



Cruz Roja en Aranda. Foto Lara.

la sede de los jardines de don Diego.

Cultura y diversión

El miércoles, nueva visita, esta vez al «Horno Barcelona». Se saldrá a las 11 de la mañana del Puesto de Socorro del Polígono y por la tarde y para variar, en este mismo lugar habrá un videoforum, con la proyección de un vídeo y posterior coloquio.

«Una de Cultura Tradicional» ha preparado Cruz Roja Juventud para el jueves, 19 de abril, que consiste en una visita a los alfareros de la localidad y posteriormente prácticas en el Taller de Barro de la Casa de la Juventud. La salida, como siempre concentrada en la sede de los Jardines de don Diego, a las 11 de la mañana. Por la tarde se continuarán las partidas de damas, ajedrez, etc., iniciadas el lunes, así como la añadidura de otros juegos, como Pistas de Rastreo y Juegos Cooperativos. En el Puesto de Socorro.

Y el viernes, continuando con el programa de conocer las instituciones públicas de

nuestra ciudad, hay programada una visita a las 11,30 a la Biblioteca Municipal. Media hora después habrá una pintada de pavimento en el mismo elegido alrededor del Puesto de Socorro del Polígono, bajo el tema «Los Jóvenes y la Paz». Por la tarde se hablará de nuestro cuerpo, en el mismo lugar. Se trata de una charla que se ofrecerá a todo el que esté interesado por su cuerpo, los cuidados mínimos y lo que desconoce de él.

Acampada de clausura

La clausura de la II Semana Cultural de Cruz Roja Juventud va precedida de un «plato fuerte»: una acampada convivencial en el Camping Municipal de La Calabaza los días sábado 21, domingo 22 y lunes 23 de abril. El 23, a las 12 será la clausura oficial. En esta acampada va a haber actividades como: educación para la Paz, educación para la salud, socorrismo, ecología y medio ambiente, y canciones y bailes tradicionales. La salida será el día 21, a las 10 de la mañana de la sede de Cruz Roja Española en los

Jardines de Don Diego, y la vuelta será el lunes 23, a las 7 de la tarde aproximadamente en los mismos jardines.

Para inscribirse en las actividades o tener más información hay que dirigirse a la sede de la Asamblea Local, sita en la C/ Bajada del Molino, 2, de 10 a 14 horas y de 16 a 20 horas.

Terminan las fiestas en Vadocondes

Hoy, lunes, es el último día de actos con motivo de las fiestas de los quintos, que han tenido lugar durante tres jornadas en la localidad ribereña de Vadocondes, casi exclusivamente con bailes y veladas como actos centrales. Hoy, lunes, a las 9 de la mañana darán dianas a los habitantes de la localidad; de 14 a 15 horas habrá baile vermouthe, y por la tarde nueva sesión de bailes desde las 20,30 hasta las 23 horas de la noche. Ya de madrugada la tradicional velada, desde la 1 hasta las 4.

Agenda:

Farmacia de guardia: Miguel Angel Lázaro Palomino. Plaza Mayor, 10.

Jóvenes arandinos están preparando un proyecto de radio

Aranda de Duero (A.L.).-- Un grupo de jóvenes arandinos están preparando un proyecto enfocado a un medio de comunicación determinado, la radio. Este trabajo está inserto dentro de los que se contemplan en el Programa «La juventud con Europa». El objeto es propiciar que los jóvenes europeos conozcan mejor el resto de países que componen la Comunidad Económica Europea.

La semana pasada un grupo de jóvenes belgas pasaron varios días en Aranda haciendo reportajes. Primero conocieron de nuestro país Cataluña y después han pasado al interior, estableciéndose en Aranda y realizando visitas a Peñafiel, Segovia, El Escorial. Guiados por un monitor que ama estas tierras, pues está casado con una arandina, enfocaron su trabajo a conocer diversos aspectos de la vida en nuestro país que difieran de los tópicos de los toreros y las sevillanas, para contribuir a hacer desaparecer en el exterior la falsa imagen que se tiene de nuestro país.

Un grupo de jóvenes arandinos se ha decidido reunirse y trabajar conjuntamente en un proyecto común que presentarán a la CEE. Si es aprobado, y según estipula el Programa «Los jóvenes con Europa», disfrutarán de un viaje por diversos países de la Co-

munidad Económica Europea con el fin de conocer algo más de sus costumbres, su arte, cultura, etc.

Después de varias opciones, el grupo de jóvenes de nuestra ciudad decidió enfocar su proyecto a los medios de comunicación, y dentro de éstos al de la radio, ya que era el que menos dificultades presentaba para su realización. Aprovechan así, además, la existencia de dos emisoras de radio en nuestra ciudad, donde realizarán un curso intensivo de 40 horas.

El programa de radio que van a hacer irá enfocado a ofrecer una información a los jóvenes de Aranda y de su comarca. Tenían que presentarlo a finales de la semana pasada y después tendrán que esperar unos quince días para conocer si el proyecto es aprobado, en cuyo caso lo llevarán a cabo. Si todo sale bien, después de las fiestas patronales de septiembre este grupo viajará a Europa.

Los jóvenes arandinos ven con gran optimismo este tipo de programas porque consideran que en realidad los españoles, ellos incluidos, no conocen en realidad la CEE, principalmente porque se la ve todavía como algo lejano, y una forma de acercamiento ideal en su opinión es la programación de estos viajes.

Asamblea de la Asociación Cultural Universitaria

Aranda de Duero (A.L.).-- La Asociación Cultural Universitaria, (ACUA), que recientemente se ha constituido en nuestra ciudad para llevar a cabo las gestiones de dotar a los estudiantes arandinos de unas líneas regulares de autobuses con las provincias donde cursan sus estudios, ha convocado una nueva asamblea para mañana, martes.

La convocatoria está señalada para las 7 de la tarde, en el salón de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, en la Plaza de la Virgencilla, y se invita a ella a todos los universitarios de Aranda, así como a los padres o futuros alumnos.

En el orden del día programado, se debatirá la viabilidad del proyec-

to, la necesidad de hacer nuevos socios y el coste mensual que supondrá por cada alumnos el proyecto que se persigue, así como otras cuestiones o dudas que vayan surgiendo en la reunión.

ACUA se ha formado partiendo de una experiencia similar en la provincia de Segovia, que empezó tímidamente y hoy transporta a más de tres mil alumnos de esta ciudad a Madrid, siendo gestionada la empresa por los propios estudiantes. La iniciativa en Aranda de momento ha partido de los padres, que son los que se están encargando actualmente de hacer las gestiones y contactos necesarios, aunque esperan que en breve sean los jóvenes los que les sustituyan.

Reunión de los afectados por las expropiaciones de la autovía

Aranda de Duero (A.L.).-- Hoy, lunes 16 de abril, a las 8 de la tarde ha sido convocada en los salones de la Caja de Ahorros Municipal una nueva reunión de los afectados por las expropiaciones de las tierras debido a la próxima construcción de la autovía Madrid-Burgos. Hace unas semanas los afectados celebraban una primera reunión de la que surgió una Comisión que quedó encargada del seguimiento de las gestiones con vistas a que los afectados por las expropiaciones forzadas no salieran perjudicados por éstas.

Esta Comisión desde aquella reunión ha comenzado a trabajar, y en primer lugar han intentado ponerse en contacto con otros lugares donde ya se ha vivido la experiencia de expropiaciones por el paso de una vía de comunicación importante, como Talavera de la Reina, en la provincia de Toledo. Sin embargo, a pesar de los esfuerzos realizados, no ha sido posible este contacto.

También ha logrado la Comisión concertar y celebrar una reunión con el alcalde de Aranda, Ricardo

García, a quien le pidieron apoyo en sus gestiones. Principalmente les interesaba mantener una entrevista con responsables del MOPU para marcar unos precios mínimos y ver cómo van a quedar caminos, acequias de riego, arroyos, etc, con el fin de que ninguna tierra quede incomunicada o sin posibilidad de ser regada. Al parecer, está prometida una reunión esta misma semana con el Jefe de la Demarcación Oriental de Carreteras, Francisco Almendres, y con el ingeniero director del tramo de Aranda, Manuel Ne-

grón, aunque aún no está fijada la fecha.

Los afectados tienen que empezar a firmar las actas el día 18 de este mes, pasado mañana, pero en la reunión de esta tarde se les va a pedir que no firmen el acta de ocupación hasta que no se conozcan los precios mínimos. Después, cada cual tendrá opción de defender su caso particular, según la calidad o ubicación de sus propias tierras. Se tenía intención de que la reunión con el MOPU se celebrase, pues, antes del miércoles o el mismo día.

Diálogos callejeros

Emegé

—Don Pepito... jamás había visto yo tanta gente en las procesiones de Semana Santa, oiga.
—Dirá en la... porque El Entierro no pudo salir de Santa María... ¡cómo llovía, macho...!
—Bueno, eso... pero había mucha gente...
—Es que por lo visto —no me haga mucho caso— se juntaron los de siempre con los de las rogativas...
—Por cierto, que si es como usted dice... sí que han dado resultados satisfactorios, porque mira que ha caído agua...
—Y eso que algunas van a las rogativas con muy poca fe... ni llevaban paraguas... así que...
—Yo eché en falta a la Banda de Música, ya ve usted...
—Usted no es más tonto porque no se entrena... si hace ya unos años que no sale en esas procesiones...
—¿Ah, no...? Y... ¿por qué no sale...?
—¿A mí me lo pregunta...? No tengo ni zorra idea, pero supongo que será porque no tienen obligación de hacerlo, que si no...
—Claro que si uno piensa un poco... antes también iba el Ayuntamiento en Corporación y ahora ya no...
—Es que estamos en otros tiempos, majo y democráticamente, pues nada, que hay que amoldarse a estos cambios...
—El caso es que, como dice usted, cada día va más gente a los actos religiosos... ¿Por qué será...?
—No sé... a lo mejor es por llevar la contraria, que todo puede caber...
—Es un fenómeno raro...
—¿Quién, yo...?
—No, animal, eso de la asistencia masiva...
—Por eso extraña más ciertas ausencias...
—Ellos se lo pierden, majo... que para una cosa que tenemos gratis...
—Bueno, vamos a dejarlo, lo importante es que se ha «acabao» la sequía...
—Y tanto... algunos estos días se han mojado por dentro y por fuera...
—Es que el zurracapote es muy cabezón, macho...
—Algo así como uno que yo conozco...
—¡Anda...! Que yo sé de uno que cuando tiene dolor de cabeza, se queja todo el vecindario y usted ya sabe por dónde voy...
—A la recíproca...

Contratación de un técnico

El Ayuntamiento de nuestra ciudad ha abierto el plazo de presentación de instancias para la contratación administrativa de un técnico en Económicas.

El plazo está abierto y concluirá el próximo día 25 de Abril.

Aquellos que deseen concurrir a la plaza deberán poseer la titulación de licencias en Económicas o en Ciencias Empresariales.

Las bases que van a regir esta contratación

pueden ser recogidas por los interesados en el registro general del Ayuntamiento de nuestra ciudad. Si desean una mayor información pueden solicitarlo también en la unidad administrativa de personal. Llamando al teléfono 349100, y pidiendo las extensiones 124 ó 125.

El plazo está abierto y como ya hemos comentado con anterioridad, se cerrará la próxima semana, concretamente el miércoles, 25 de abril.

SE VENDEN

6.000 metros cuadrados de terreno en LECIÑANA DEL CAMINO (Alava)

a 7 Kms. de Miranda de Ebro.

Ideal para Chalet con huerta.

PRECIO INTERESANTE

Interesados llamar: (947) 32-15-63 ó 33-03-57

La publicidad de Diario de Burgos deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia.

Anúnciate en tu Diario



El Vía Crucis fue la única procesión que pudo celebrarse en el transcurso de esta Semana Santa en Miranda. El tiempo y la lluvia impidió que comenzara la tradicional del Santo Entierro. Foto Truchuelo.

El tiempo, clave de la Semana Santa

Miranda de Ebro (M.A.C.).— Finalizó ya la Semana Santa, y es éste el momento de hacer balance de lo acontecido.

Hay que empezar recordando que la lluvia, tan esperada por necesaria, ha hecho acto de presencia entre nosotros, en mayor o menor medida, la práctica totalidad de las jornadas.

El día en el que además el agua cayó con más fuerza fue precisamente el Viernes Santo, día fundamental para los actos religiosos mirandeses.

Dada esta circunstancia, sólo pudo celebrarse una de las dos procesiones programadas. El tiempo permitió que el Vía Crucis pudiera transcurrir por las calles de la ciudad, y que fuera seguido por un numerosísimo grupo de ciudadanos. El tiempo se mostró amenazador, pero se mantuvo. No ocurrió lo mismo por la tarde, circunstancia que obligó a tomar la decisión de suspender la procesión del Santo Entierro, que debía haber salido de la iglesia de Santa María a las nueve de la noche.

Muchos eran los mirandeses que se congregaron en el templo y en sus alrededores, pero lo cierto es que la gran cantidad de agua que caía hizo desaconsejable el inicio de la procesión. De ese modo hubo de suspenderse el acto religioso principal de nuestra Semana Santa.

Este año el tiempo ha sido uno de los problemas de las celebraciones religiosas en distintos lugares. A pesar de ello hay que hacer hincapié en la gran cantidad de mirandeses que de un

modo u otro han participado este año en la celebración de los actos religiosos que se han celebrado en todas y cada una de las parroquias de nuestra ciudad.

La Semana Santa ha tenido que prescindir en Miranda del esplendor que siempre le dan las procesiones, pero a pesar de ello, los mirandeses han participado activamente en su celebración, desde el Domingo de Ramos y hasta el Domingo de Resurrección, la Pascua, que fue conmemorada ayer.

Acuerdos de interés los aprobados por la comisión de gobierno

Miranda (M.A.C.).— De uno de ellos ya les hemos hablado ayer, nos referimos a la decisión de dar como vencedor en el concurso de ideas sobre el Monumento a la Constitución, al proyecto presentado por el estudio de arquitectos DAU.

Ese fue un acuerdo adoptado fuera del orden del día, en ese mismo capítulo se produjeron otros dos acuerdos de interés.

Se decidió seleccionar el proyecto de monolito de Alvaro Falomir para la creación de un monumento a la libertad, que se ubicará en la zona verde que se encuentra en la intersección de la Ronda del Ferrocarril con la calle República Argentina.

Además se abordó, al margen del orden del día un tema relacionado con el agua de nuestra ciudad. En concreto, se decidió contratar a la empresa Nuernm Internacional, S.A. de Madrid para la realización de un proyecto de estudio de los procesos de tratamiento en las potabilizadoras mirandesas. La idea es conocer la situación y mejorar en la medida de lo posible la calidad del agua de abastecimiento.

Este estudio supondrá un desembolso económico de algo más de un millón de pesetas.

Hemos hecho referencia a los asuntos tratados una vez finalizada la comisión de gobierno, ahora vamos a co-

mentar otros aspectos que fueron estudiados por quienes la componen.

Destacan en esta sesión los temas relacionados con subvenciones y aspectos culturales, que serán ofrecidos a los mirandeses en el futuro.

El Ayuntamiento patrocinará la celebración de una conferencia que llevará por título «Ritmo y rumbo del Pop español 1980-1990», y será ofrecida por José M.º Sanz, más conocido por todos, amantes o no de la música como Loquillo.

La conferencia será el día 20 de abril, a las ocho de la tarde, y se desarrollará en el auditorio de la Casa Municipal de Cultura.

También en el mismo escenario se pondrán en escena una serie de obras de teatro a cargo de los chavales mirandeses, nos referimos a la celebración del segundo concurso de teatro escolar. El Ayuntamiento lo patrocinará, tal y como ocurría el pasado año, y los chavales de distintos colegios ofrecerán sus obras en la Casa de Cultura en el transcurso del mes de mayo.

Se planificaron las fechas de celebración de diversos acontecimientos, en los que de un modo u otro tomará parte el Ayuntamiento. Quedaron determinados los días en los que se celebrará un festival folklórico, este año de carácter internacional, y que organizará el grupo Jacinto Sarmiento, será este fin de semana, los días 21-22 y 23 de abril.

También en estos días habrá jornadas de pesca en el Lago de Montaña. El domingo 22, se dedicará a los veteranos, y ya el próximo mes, el 27 de mayo el turno será para los chavales infantiles y juveniles.

La organización de las jornadas supondrá un desembolso superior a las setecientas mil pesetas, gasto que incluye la repoblación del propio lago en el que se desarrollará la competición.

Insistimos en que la cultura y las actividades incluidas en este área fueron las auténticas protagonistas de esta última sesión de la comisión de gobierno.

Concluiremos este capítulo comentándoles que se decidió también la contratación del grupo de música andina Cacharpalla, que actuará en Miranda, y en concreto en la Casa Municipal de Cultura el día 27 de abril a las ocho de la tarde.

En relación con las subvenciones se decidió la concesión de 375.000 a la asamblea local de la Cruz Roja para que se pueda adquirir una nueva ambulancia. Y se acordó conceder otras de algo más de 100.000 pesetas al grupo de pesca del hogar de la tercera edad para que pueda desplazarse al pantano de Ortigosa, Oña y las lagunas de Neila.

Al margen de estos temas relacionados con la cultura, y las subvenciones a distintos organismos se aprobaron diversas certificaciones de obras, y se presentó también un expediente para la instalación de una fábrica de bebederos de animales en la parcela número 40 del polígono industrial de Bayas.

Se consideró favorable y el expediente ha sido remitido a las Delegación Territorial de Bienestar Social para que allí sea calificada la actividad.

Una comisión con un total de 36 asuntos dentro del orden del día, más otros dos que se estudiaron una vez repasado éste, y en la que se debatieron varios asuntos de interés.

Insistimos, eso sí, en que los relacionados con las actividades culturales fueron los principales protagonistas de esta última sesión de la comisión de gobierno municipal.

Apoteosis en «El Plantío» (6-0)

Páginas II, III, IV y V



El Real Madrid, Campeón de Liga 1989-90

Página VII

Javier Miguel mantiene sus records provinciales de tiro

Página XII

El Conde de Godó para el ecuatoriano Andrés Gómez

Página XIV

Real Burgos - Palamós

EN
I
M
A
G
E
N
E
S



«El Plantío» registró ayer la mejor entrada de la temporada, con una recaudación superior a los cinco millones. Se han hecho mejores taquillas, pero nunca hubo esta temporada tanta gente presenciado un encuentro.



Juric celebra jubilosamente el gol que acaba de conseguir, tras una hilvanada jugada en la que intervinieron Villarroya, Peña y el yugoslavo.



Rigor y motivación. Esas fueron las mejores cualidades del yugoslavo Karabeg. Rigor al cumplir las consignas del místico y motivación desde el primero al último minuto del partido.

Himno del Real Burgos

*¡Adelante, Campeadores!
Al amor del Arlanzón
demostrad que los mejores
siempre juegan con el corazón
Sobre el césped leal del Plantío
sentirás con ardor nuestra fe,
que te quiero a rabiar cuando ganas
y si pierdes te quiero también.
Tus colores serán mis colores.
Tu valor será nuestro valor.
¡Vamos, Burgos, a vencer!
¡Vamos, Burgos, a ganar!
Tu tierra no tiene igual.
¡Vamos Burgos, a vencer!
¡Vamos, Burgos, a ganar!
Tu tierra no tiene igual.
Lucha por quien bien te quiere.
No hay un once ni lo habrá
que a tus once los supere
cuando saltan al campo a luchar.
Sobre el césped leal del Plantío
sentirás con ardor nuestra fe,
que te quiero a rabiar cuando ganas
y si pierdes te quiero también.
Tus colores serán mis colores.
Tu valor será nuestro valor.
¡Vamos, Burgos, a vencer!
¡Vamos, Burgos, a ganar!
Tu tierra no tiene igual.
¡Vamos, Burgos, a vencer!
¡Vamos, Burgos, a ganar!
Tu tierra no tiene igual.*



Esta salida a los pies de Jordi, del portero local fue castigada con penalty, aunque de poco le sirvió al Palamós. Bastón se encargó de hacer justicia.

Texto: Pesa

Fotos: Lorenzo Matías

Real Burgos - Palamós

6 0 El Real Burgos mete la directa hacia Primera División y golea al Palamós

El Real Burgos con su rotundo triunfo de ayer tarde en el estadio municipal de «El Plantío» ante el Palamós, uno de los «gallitos» de la división, y uno de los equipos a considerar por los castellanos en esa lucha que va a llevar a dos de los clubs del «grupo» a la categoría superior, ha dado un paso de gigante en sus justas aspiraciones de jugar dentro de unos meses con la flor y nata del fútbol español. Su victoria ante el Palamós ha sido limpia, nítida y a la que no se la puede poner ni un pero, porque el conjunto castellano fue muy superior durante los noventa minutos reglamentarios de partido. Y que no se hable ahora de la buena o mala fortuna de los equipos, pues si el día del Levante no se acertó en ningún concepto y los reproches de cierto sector del público se hicieron notar sobre el juego exhibido por el cuadro local, ayer fue todo lo contrario, se atinó enseguida y al final del encuentro todo fueron plácemes y buenos modos para el club castellano. Hay que ser consecuentes y la goleada ante el Palamós volvió las lanzas de antes con las cañas de ayer. Qué siga la racha.



Magdaleno acaba de marcar y es estrujado materialmente por sus compañeros

para el equipo visitante. En el centro del terreno, Jordi, Mercader y Cándido intentaban tejer una tela que impidiera las penetraciones locales, nunca conseguida, con el apoyo de Sixto y Corominas que bajaban a defender cuando los laterales burgaleses Ribera y Portela se iban derechos en ayuda de su ataque.

Recibido el primer gol se esperaba que Waldo Ramos lanzara a sus hombres algo más decididos en busca del empate, pero el «once» visitante que se limitaba a pasarse la pelota en el centro del terreno sin profundizar jamás, siguió en sus trece y ni el segundo tanto, ya narrado, valió para que salieran de su «letargo». Todo continuó de la misma forma y el tercer gol, obra de Villarroya, sentenció un encuentro que tal y como se había desarrollado en su primera mitad parece que estaba perdido de antemano por los gualdiazules del bajo Ampurdán. Tuvo que pesar mucho en el ánimo del Palamós la derrota en su feudo el pasado día ocho de este mes frente al Recreativo de Huelva, ya que en caso contrario, no se entiende que en ningún momento demostraran su quinta posición en la tabla y esos escasos 22 goles en contra que

llevaban hasta que apareció por el «Nuevo Estadio Municipal» los onubenses de Luis del Sol.

Fallecimiento de un espectador

Y si la primera parte fue toda de los burgaleses, la segunda para qué hablar. El Palamós prefirió «encerrarse» en su parcela y no recibir más goles, en vez de intentar acortar distancias. Para «colmo», Magdaleno volvía a marcar, y unido a la severa expulsión del ex-figuereense Guitart, hizo que el Palamós replegara sus velas del todo, pero sin impedir que en la mejor jugada de la tarde, Peña-Villa y Juric, el mérito es de los tres, redondearan un marcador que cerró Peña de penalti colocándose de esta forma el sevillano a un sólo gol del «máximo goleador» de la categoría, el bético Mel.

Podía sin embargo, haber marcado el tanto del honor el uruguayo «Coquito» Rodríguez, en penalti sobre Jordi, pero Bastón que adivinó la intención del otrora jugador del Rapid de Viena cortó con el pie la trayectoria de la pelota que se fue a córner.

Al final, saludos entre los protagonistas y ovaciones de un público que «ve

como el milagro está a punto de realizarse: el Real Burgos en Primera División.

Sin embargo la alegría del triunfo local quedó empañada cuando al finalizar el partido nos enteramos del fallecimiento de un espectador que al marcar el Real Burgos su cuarto gol sufrió un desvanecimiento. Emilian Solas Martínez, un hombre muy conocido en Burgos y en el Real Burgos, socio desde hace muchos años, e industrial en su día de «Auto Ibérico», falleció en la Residencia Sanitaria «General Yagüe», a donde fue trasladado.

Desde estas líneas mandamos nuestra sincera condolencia a la familia del finado exhortando a toda la familia del Real Burgos en general, a acudir a los funerales que se celebrarán en la Iglesia de San Lesmes mañana martes a las doce horas del mediodía. Contaba con 78 años de edad.

En resumen, una importante victoria burgalesa en lo que se ha dado en llamar, primera de sus «finales» en su terreno de «El Plantío» en su camino hacia la División de Honor, pero que se ha visto empañada por el luctuoso hecho del fallecimiento de uno de sus socios. Un hombre que, según sus amigos, era de siempre un ferviente admirador del equipo de su tierra.

Ficha Técnica

El Real Burgos se ha impuesto al Palamós por un rotundo 6-0, en partido disputado en «El Plantío» y correspondiente a la jornada trigésimo segunda del campeonato de Liga en Segunda División. Al descanso la ventaja local era de 3-0. Terreno en buen estado, tiempo soleado y frío al final de un encuentro, que fue presenciado por 12.000 espectadores con una recaudación de 5.100.000 pesetas. Ovación y bastantes cosas más a la salida al terreno del cuadro local, con tímidos aplausos para el «once» visitante. Antes del partido, el presidente del club, Martínez Laredo hizo entrega al alcalde la ciudad, José María Peña San Martín, de la primera copia del himno del Real Burgos que será «estrenado» el día que el Real Betis visite el estadio municipal. Al final del choque Martínez Laredo «sacó» al campo a José Antonio Naya para que recibiera sus aplausos y los del público.

Real Burgos

Bastón (3), Ribera (3), Chelis (2), Tocornal (2), Portela (3), Barbaric (2), Magdaleno (3), Karabeg (3), Peña (2), Villarroya (3) y Juric (2).

En el minuto 63, Llabrés (1), sustituye a Magdaleno y 10 después, China (sin calificar) entra por Villarroya.

Palamós Club de Fútbol

Alex (0), Quique (1), Costa (1), Guitart (0), Puncho (0), Jordi (1), Mercader (1), Cándido (2), Requena (1), Sixto (0) y Corominas (0).

En el minuto 70, Rojo (1) y «Coquito» (0), sustituyeron a Sixto y Corominas, respectivamente.

Arbitro

Carcelén García (1). Se equivocó en los dos penaltis. Tarjeta amarilla a Barbaric y doble para Guitart, que vio la roja correspondiente en el minuto 63.

Goles

1-0. Minuto 3. Falta al borde del área visitante, donde Peña porfía con Alex y marca por bajo a puerta vacía.

2-0. Minuto 27. Magdaleno desde 40 metros sorprende a Alex.

3-0. Minuto 45. Juric quita el balón a su par centra al lado opuesto para que Villarroya controle y marque por bajo.

4-0. Minuto 52. Chelis bombea y Magdaleno en plancha aumenta la cuenta.

5-0. Minuto 73. Peña de tación a Villarroya, éste a Juric que se interna y bate a Alex por la derecha.

6-0. Minuto 82. Peña, de penalti sobre Llabrés.

RENAULT Ocasión



Hasta 1 año de garantía en toda la Red Renault.

Financiados hasta 48 meses.

- Renault 18 GTX 1985
- Ford Fiesta 1983
- Ford Escort 1.1 1986
- Ford Orion 1.4 1986
- Renault 12 TS 1890
- Opel Corsa TR 1986
- Renault 21 GTS 1988
- Renault 5 GT Turbo 1987
- Alfa Romeo 33 1988
- Talbot Samba 1982

Por eso y más, puedes venir a:



AUTOVICAN, S.A.

Alcalde Martín Cobos, s/n - Telf. 224104

ABIERTO SABADOS TODO EL DIA

Real Burgos - Palamós

Waldo Ramos: «Felicito al equipo burgalés por su triunfo»

El técnico de los visitantes, el onubense, Waldo Ramos no se hizo esperar demasiado por los informadores locales y catalanes, puesto que tras unos minutos se personó en la sala de prensa.

Sus primeras palabras fueron para felicitar a los rivales: «Con un seis a cero en contra no puede decirse que nosotros hayamos jugado bien. Felicito al Burgos que tiene una afición muy chillona y que anima mucho lo que es beneficioso por muchos motivos y que deseo y espero que este triunfo le valga para alcanzar la Primera División. Está claro que con este resultado tan abultado en contra, no es cosa de ponerse a pensar en la mala suerte y en otra serie de conceptos que pueden haber estado en contra de mi equipo. No es mi forma de pensar ni de ser. Felicito al Burgos y punto».

—¿Cómo ha jugado su equipo?

—No puede hablarse demasiado de mi equipo, aunque el Burgos ha aprovechado al cien por cien todas sus oportunidades y nosotros, prácticamente hemos tenido dos, una de Corominas y el penalti, pero ni una ni otra han tenido eco de cara al marcador. Por cierto que para mí no han sido penaltis ninguno de los dos que ha señalado el árbitro. En el primero Bastón cubrió bien el balón y en el otro no hubo derribo.

El entrenador del Palamós, comentó a continuación que, «no quiero comen-

tar lo que puede haber pasado cuando un equipo recibe seis goles de otro, máxime cuando la igualdad es la nota predominante entre los que forman la división, pero puede que ahora algunos de mis jugadores, y no me quiero meter con nadie, está tranquilo con su conciencia allá él. Sólo he querido aclarar esto».

—¿También el Burgos habrá tenido algo de culpa en el 6-0?

—Todos los partidos son distintos y tienen sus pros y sus contras. En el de esta tarde, el primer gol ha venido precedido de una falta de Peña sobre el portero y en el segundo, Magdaleno que no es ningún malabarista, ha metido un gol de churro como una catedral. Dos goles así en contra en media hora escasa minimizan a cualquier equipo y más si te están amenazando con palabras como «a la siguiente te expulso». Por eso, vamos a dejarlo y no poner peros a la victoria del Burgos. Nosotros hemos jugado mal y hemos propiciado ese fútbol alegre que el equipo de casa ha exhibido ante su afición. Qué conste que no estoy en contra del Burgos, que ha hecho muy bien al aprovechar todas sus ocasiones.

Y sobre las bajas de su

equipo comentó: «No, las bajas no son excusa, yo no me quejo de no haber podido sacar el equipo de siempre, pero claro que un Chiri y un Angel, como un Martínez tiene que notarse. Nosotros hemos salido con 11 hombres como el rival y las disculpas no sirven para nada».

—¿Cómo ve el futuro de la división?

—Hemos perdido dos puntos y nada más. Es un partido como otro y creo que todavía queda mucha tela por cortar. Son seis partidos y doce puntos en disputa. Por el mero hecho de haber ganado el Burgos y el Español y perdido mi equipo y el Betis, no quiere dar a entender que hayan llegado ya arriba del todo. Ni hablar, queda mucho y todavía pueden ocurrir cosas.

Un minuto de declaraciones

El técnico local, visto y no visto, estuvo ante los informadores, algo así como un minuto para declarar: «Yo creo que después de un seis a cero, yo no puedo decir nada. Todo lo tienen que decir ustedes. Sólo puedo declarar que estoy muy satisfecho, que estoy muy contento, que se ve cuando hay que luchar y cuando hay que correr que mi equipo lo está haciendo igual que a principios de temporada. Se nota dentro de cada jugador el afán de querer y han dado



Para el entrenador visitante algunos de sus hombres no debían tener la conciencia demasiado tranquila tras el encuentro

esta tarde un «do de pecho», como no lo puede dar ningún otro equipo. No entro a juzgar lo que ha podido decir del partido el entrenador del Palamós, ese no es mi

problema, es el de él. Y da, el preparador local abandonó la sala de prensa y a los informadores dentro de ella, para irse de forma definitiva de las instalaciones de «El Plantío».

Y de esta forma tan rápida,

da, el preparador local abandonó la sala de prensa y a los informadores dentro de ella, para irse de forma definitiva de las instalaciones de «El Plantío».



El catalán Villarroya, que se encuentra en un gran momento de forma y juego, marcó ante el Palamós un gol de sabiduría y de «saber estar» allá en el sitio exacto.

El Real Burgos despeja alguna que otra incógnita

Pesa

La victoria del equipo castellano sobre el Palamós ha llegado en un momento justo y oportuno, ya que le ha valido para volver a tomar el mando de la categoría merced a las derrotas del Bilbao Athletic y del Real Betis. Pero al mismo tiempo que ha valido para lo ya dicho, también hay que hacer notar que de seis «plumazos» el conjunto burgalés se ha desembarazado de forma total del rival de ayer tarde, pues a los siete puntos reales de separación entre uno y otro club hay que añadir otro más por aquello del «golaverage» en el cómputo particular de locales y visitantes.

Pero este triunfo, al margen de tener esas connotaciones favorables ha tenido otras no menos interesantes: se decía y se murmuraba por algunos que «el Real Burgos no quiere subir, no le interesa», o por otros, a raíz de la derrota del equipo ante el Racing de Santander, «parece que ha habido sus más y sus menos con la visita de los santanderinos, algunos dicen que...». Pues bien, si todo esto hubiera tenido algún sentido, lo fácil hubiera sido no buscar el empate en Jerez cuando el equipo se quedó con 10 jugadores, o no haber ganado ayer para dar certeza a los «videntes». No, todo lo contrario, el Real Burgos al ganar como lo hizo ayer, de esa forma, ha dejado las cosas bien sentadas, despejando totalmente todas las incógnitas del problema que pudieran haber al respecto.



AUTOCARES RAMILÁ S.A.

A. R. S. A.

LA PATRIA HISPANA, S. A. DE SEGUROS - AVDA. DEL CID, 3-2º A Y B - BURGOS

☎ 20 64 07 — 20 31 45 — 20 95 40 — BURGOS



S.A. GAT 1381

VIAJES BOLINIEVE

• PASAJES DE AVIÓN, BARCO Y FERROCARRIL

• ESTACIONES DE ESQUÍ

• CIRCUITOS TURÍSTICOS

• EXCURSIONES Y VACACIONES

• RESERVAS HOTELES Y APARTAMENTOS

• SERVICIO EMPRESAS

• VIAJES PARA GRUPOS

RESERVAS EN EL ACTO

☎ 23 20 13 (3 líneas)

BURGOS

Real Burgos - Palamós

Opinión local: «Hemos dado un gran paso»

El triunfo era importante y los jugadores burgaleses eran conscientes de ello. Los dos puntos conquistados ante los catalanes abren el camino de la esperanza definitiva en la búsqueda de la División de Honor.

El gallego Portela salía eufórico de los vestuarios camino del bien merecido descanso, cuando le abordamos. No quería dar rienda suelta en sus manifestaciones, pues «todavía quedan varios partidos por disputarse, aunque los dos puntos logrados ante el Palamós eran muy importantes para nosotros y que los necesitábamos a toda costa. Se han quedado los puntos en casa que nos van a venir muy bien para el futuro».

—¿Está todo hecho?

—Ni mucho menos. Pero si no perdemos en Sestao y luego al domingo siguiente ganamos al Betis en casa, entonces sí podrá decirse que las cosas van por el mejor camino.

El zaguero burgalés no cree que este haya sido el partido de más dominio de la defensa burgalesa sobre un equipo rival en «El Plantío», «no estoy de acuerdo, creo que no solamente la defensa ha hecho un gran encuentro, sino que, el mérito ha sido de todo el equipo. No se marcan siempre seis goles y menos ante un equipo como el Palamós que llegaba situado en un puesto de los de arriba. Hemos salido muy motivados y sabiendo que los puntos no se nos podían escapar. Ha sido la victoria de todas las

líneas del conjunto, no de una sola».

Villarroya

Fuera ya del campo encontramos a Villarroya que iba camino de su vehículo para marchar a casa. El jugador local se expresaba de esta forma: «Ha sido un triunfo y de qué forma. La verdad es que antes de iniciarse el partido siempre tienes un poco de temor, por varios motivos: la calidad del rival, nuestros últimos partidos en casa. Por eso creo que la victoria ha llegado para calmar algunos ánimos y otras cosas más. Se ha marcado temprano y eso siempre ayuda a que te tomes el partido de otra forma distinta a si no lo consigues. Ellos se han desarticulado enseguida y el Burgos en general ha hecho un gran partido».

—¿Qué significa esta victoria?

—Bueno, es muy importante. Quedan seis partidos y todavía no puede decirse que estemos en Primera. En absoluto, ya que hasta que no se consiga de forma matemática no estaremos tranquilos. Pero por otra parte hay que ser consciente de que a lo mejor ganando sólo los de casa se puede solucionar, pero hay que hacerlo y no es la cosa tan fácil



Bastón es felicitado por sus compañeros tras detener el penalti lanzado por «Coquito» Rodríguez

como pueda parecer. Hay que seguir machacando, entrenando con más ilusión que nunca y a esperar los resultados finales, y si empatáramos en Sestao y luego aquí ganar al Betis, entonces sí que habremos dado un paso casi definitivo.

Para terminar, Villarroya, hace un análisis y compara los dos últimos choques jugados en «El Plantío»: «Es difícil explicar cómo se puede perder contra el Levante

y ganar al Palamós, pero esto es un juego y sujeto por tanto a las reglas del mismo. Todos hemos visto los dos partidos y se pueden explicar las causas: unas veces entra la pelota y otra veces no. No hay mejor forma de explicarlo, aunque puede que el marcar temprano haya sido definitivo en la tarde de «hoy».

—Cuéntame tu gol

—No era muy fácil, ya que el balón venía alto y ha-

bía que controlarlo. Tuve la suerte de pararlo y me quedó bien en los pies y sólo tuve que tirar fuerte y meterlo por bajo lejos del alcance de Alex. Creo que fue el definitivo para decidir la suerte del partido.

Alex

El portero visitante, no podía estar muy contento, ya que seis goles no se reciben todos los días: «Creo que el Burgos tuvo la gran

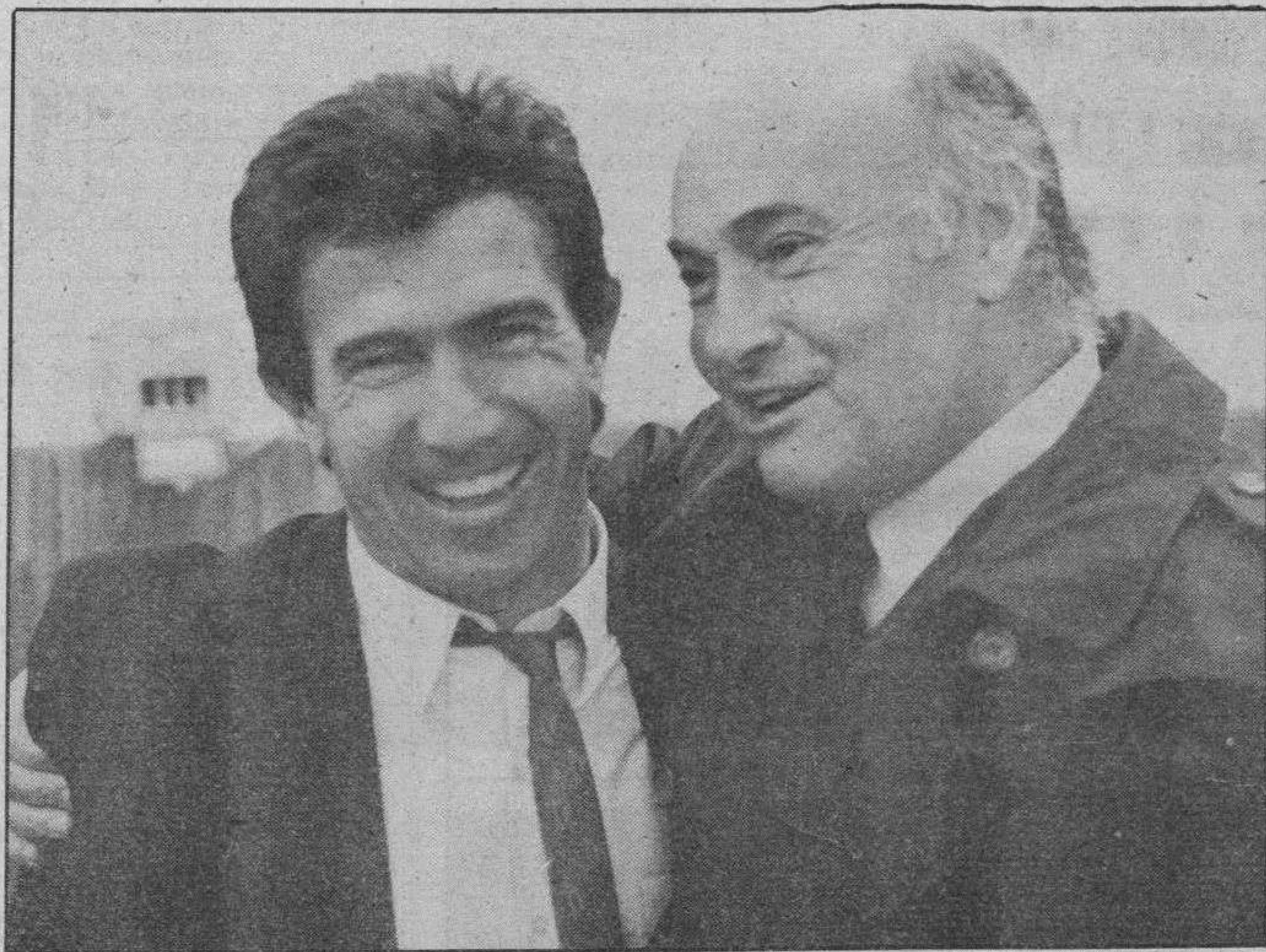
suerte de marcar enseguida y eso le ha hecho jugar con mucha más soltura y acierto de cara al gol. Me ha gustado mucho el equipo burgalés y creo que es uno de los máximos aspirantes a la victoria final».

—¿Fue falta de Peña en el primer gol?

—No puedo decirlo de verdad. Yo me encontraba de espaldas y puede que chocara con mi compañero, por eso no sé si me golpeó Peña o un jugador mío.

M. Laredo presentó el himno del Real Burgos

Al término del encuentro, el presidente del Club, Antonio Martínez Laredo se reunía con todos los medios de información locales para dar a conocer todos los pormenores relacionados con el himno del Real Burgos.



Juanito y Martínez Laredo se funden en un abrazo

haya admitido que se le entregara esa primera grabación en la que va el sentimiento del Real Burgos hacia todos los burgaleses representados en su persona. El sabrá transmitir a todos el cariño que hemos puesto en que el Real Burgos tenga ya su himno».

Enrique Llovet y García Segura

A continuación Martínez

Laredo, dio las gracias a esos magníficos profesionales que han hecho posible la creación del himno. «Agradezco a esos grandes profesionales como Enrique Llovet, autor de la letra, y al maestro García Segura, autor de la música. A ninguno de los dos conocía, pero ambos se han volcado y ahora me preció el ser amigo de ellos. Quieren a Burgos y han puesto todo su ingenio para conseguir una le-

tra y una música que creo, estoy seguro que nos van a gustar a todos. Y que vamos a cantar y a corear, y en muchas ocasiones, que no sea esto el principio, sino una larga singladura que todos queremos en bien del Real Burgos». Finalizó de esta forma: «Yo soy la persona menos indicada para nada. Yo no soy nadie, sólo soy la persona que ha puesto la contribución de esa masa social que tiene el Real Bur-



El balón rondó en muchas ocasiones la meta catalana

gos, que una vez más tengo que decir, que son la mejor de España».

Con «Juanito»

Juan Gómez «Juanito» estuvo con el presidente y según éste: «Creo que ha venido a observar a algún jugador del equipo», y a la pregunta de si podría ser el futuro entrenador del club contestó: «Ojalá que el próximo entrenador del Real

Burgos sea uno de los mejores de España, pero ahora no pienso en ninguno, sólo en Naya».

Y sobre el técnico local añadió: «He querido agradecer a Naya todo lo bueno que ha hecho en el Real Burgos. Por eso creo que los aplausos al final del partido, ninguna persona mejor que Naya para recibirlos. Sé que ha sufrido mucho durante la temporada y se los merecía».

Resultados, clasificaciones y próxima jornada

Primera División

Logroñés, 4; Celta, 1
At. Madrid, 2; Tenerife, 0
Sporting, 0; Real Sociedad, 0
Valencia, 4; Rayo Vallecano, 1
Cádiz, 0; Barcelona, 4
Málaga, 0; Mallorca, 2
Sevilla, 3; Castellón, 2
Ath. Bilbao, 0; Oviedo, 0
Zaragoza, 1; Osasuna, 0
Valladolid, 0; Real Madrid, 0

R. Madrid-Logroñés
Celta-At. Madrid
Tenerife-Gijón
R. Sociedad-Valencia
R. Vallecano-Cádiz
Barcelona-Málaga
Mallorca-Sevilla
Castellón-Ath. Bilbao
Oviedo-Zaragoza
Osasuna-Valladolid.

Table with columns J, G, E, P, F, C, Ptos. for Primera División teams.

- Campeón y jugará la Copa de Europa 90-91: Real Madrid.
- Jugará la Recopa 90-91: Barcelona
- Jugará la Copa de la UEFA 90-91: Atlético de Madrid.

Tercera División (Grupo VIII)

Valladolid Pr., 1; Palencia, 2
Medinense, 2; At. Astorga, 0
Segoviana, 0; Arandina, 1
Zamora, 2; Cultural León, 1
Herrera, 0; Almazán, 1
At. Bombibre, 0; Briviesca, 0
Endesa, 0; R. Lermoño, 0
Hullera, 0; Benavente, 1
La Bañeza, 1; Salmantino, 2
Barrio San José, 1; Whisky Dyc, 1

Whisky Dyc-Valladolid Pro.
Palencia-G. Medinense
Astorga-G. Segoviana
Arandina-Zamora
Cultural León-Herrera
Almazán-Bombibre
Briviesca-Endesa
R. Lermoño-Hullera
Benavente-La Bañeza
Salmantino-Barrio San José.

Table with columns J, G, E, P, F, C, Ptos. for Tercera División teams.

Segunda División

Salamanca, 1; Eibar, 0
Elche, 3; Bilbao Ath., 1
Castilla, 3; Betis, 1
Recreativo, 2; Sestao, 1
Real Burgos, 6; Palamós, 0
Figueras, 1; Jerez, 2
Español, 6; Levante, 0
Sabadell, 2; Murcia, 2
Racing, 0; Deportivo, 3
Las Palmas, 2; At. Madrileño, 0

At. Madrileño-Salamanca
Eibar-Elche
Bilbao Ath.-Castilla
Betis-R. Huelva
Sestao-R. Burgos
Palamós-Figueras
Jerez-Español
Levante-Sabadell
Murcia-Santander
Coruña-Las Palmas.

Table with columns J, G, E, P, F, C, Ptos. for Segunda División teams.

Segunda División «B»

Lérida, 1; Aragón, 1
Osasuna Pr., 2; Barbastro, 0
Durango-Baracaldo (se juega hoy)
E. Andorra, 3; Basconia, 1
Mirandés, 4; Laredo, 1
Numancia, 3; Andorra, 2
Santurzi, 2; Fraga, 1
Teruel, 1; Calahorra, 2
S. Sebastián, 2; Binéfar, 2
Mollerusa, 2; Lemoña, 0

Lemoña-Lérida
Aragón-Osasuna Pro.
Barbastro-Durango
Baracaldo-En. Andorra
Basconia-Mirandés
Laredo-Numancia
Andorra-Santurce
Fraga-Teruel
Calahorra-San Sebastián
Binéfar-Mollerusa

Table with columns J, G, E, P, F, C, Ptos. for Segunda División «B» teams.

Regional Preferente (Grupo B)

Trespaderne, 1; San Esteban, 0

Frómista-Valeránica
Villada-Guardo
Covalada-Trueba
Villarcayo-Alcázar
Trespaderne-San Esteban
Carrión-At. Burgalés
Velilla-Aguilar
Venta de Baños-Osorno.

Table with columns J, G, E, P, F, C, Ptos. for Regional Preferente teams.

Liga Nacional Juvenil (Grupo 3)

Chantrea, 1; At.Osasuna, 1
Oliver, 1; Michelin, 1
San Esteban You, 5; P. Balsamaiso, 0
Pamplona, 2; St. Casablanca, 0
Valladolid, 4; Betis, 2
Logroñés, 4; Real Burgos, 0
R. Zaragoza, 0; Alavés, 0
Oberena, 3; Burladés, 1

Chantrea-Burladés
Osasuna-Oliver
Michelin-San Esteban
P. Balsamaiso-Pamplona
S. Casablanca-Valladolid
Betis-S. Olivar
Real Burgos-Zaragoza
Alavés-Oberena.

Table with columns J, G, E, P, F, C, Ptos. for Liga Nacional Juvenil teams.

Goleadores

Primera División

- 1. Hugo Sánchez (R. Madrid) 33 (3 p) goles
2. Polster (Sevilla) 30 (7 p)
3. Baltazar (At. Madrid) 17 (4 p)
4. Aldridge (R. Sociedad) 15 (2 p)
5. Julio Salinas (Barcelona) 14
6. Penev (Valencia) 14 (5 p)
7. Pardeza (Zaragoza) 13 (2 p)
8. Martín Vázquez (R. Madrid) 12
9. Koeman (Barcelona) 12 (10 p)
10. Manolo (At. Madrid) 11
11. Beguiristain (Barcelona) 11
12. Bakero (Barcelona) 11
13. Ciganda (Osasuna) 11 (2 p)
14. Rommel Fernández (Tenerife) 10

Segunda División

- 1. Mel (Betis) 16 (1 p) goles
2. Peña (Real Burgos) 15 (4 p)
3. Moska (Bilbao Ath.) 14
4. Aquino (Murcia) 14 (3 p)
5. Gabino (Español) 12 (5 p)
6. Comas (Murcia) 11
7. Magdaleno (Real Burgos) 10
8. Juric (Real Burgos) 9
9. Ramalho (Levante) 9
10. Barbará (Sabadell) 9 (2 p).

EL COCHE QUE NUNCA SE LE QUEDARA PEQUEÑO

Con un equipamiento de serie que lo hace un coche superior:

- Elevalunas eléctrico.
- Cierre centralizado.
- Asiento conductor regulable.
- Tapizado especial.
- Cristales tintados, etc.



Véalo en:

Automoba



El Nuevo Jetta Pacific



Quiniela table with columns for teams and numbers 1-9, showing a winning combination.

Un único acertante al pleno podría cobrar casi 44 millones

El único máximo acertante de la quiniela futbolística aparecido, cuyo boieto se selló en Palma de Mallorca, podría percibir, escrutado el 80 por ciento, casi 44 millones de pesetas.

Los 20 acertantes de 14 resultados percibirán 2.500.000 pesetas, los 825 de 13 unas 60.000 y los 11.118 de 12 alrededor de 4.500 pesetas.

Reparto de escrutinio al 80 por ciento: 1 pleno al 15 a 43.906.008 pesetas

- 20 de 14 a 2.500.000
825 de 13 a 60.000
11.118 de 12 a 4.500.

Primera División



Butragueño se libra de Damián pero no de Caminero. Foto Efe

El Real Madrid, campeón de Liga 1989/90

Valladolid (Efe). El Real Madrid consiguió el punto que necesitaba para proclamarse campeón de Liga por quinta vez consecutiva. El empate final satisfizo a ambos equipos, porque el Valladolid sumó un punto más en su lucha por eludir los puestos de promoción de descenso.

Valladolid: Ravnic; Patri, Lemos, Walter Lozano, Gonzalo, Caminero, Moya, Damián (Hidalgo m. 63), Fonseca, Minguella (Moreno m. 63), Jankovic.

Real Madrid: Buyo, Chendo, Gordillo, Hierro, Sanchis, Ruggeri, Butragueño, Michel, Hugo Sánchez, Martín Vázquez, Schuster.

Arbitro: Alfonso Alvarez (Colegio Andaluz).

Encuentro de Liga disputado en el estadio José Zorrilla ante unos 25.000 espectadores, en partido señalado como «día del club».

El Valladolid que no se dio nunca por vencido y obligó al equipo madridista a emplearse a fondo en varias fases del choque.

Los primeros minutos fueron muy movidos, con oportunidades para ambos conjuntos. En el minuto 2 Damián marcó de tiro raso y cruzado, pero el colegiado había señalado fuera de juego.

En el minuto 8, Michel se plantó sólo ante Ravnic, pero el guardameta consiguió desviar a corner. Un minuto después Jankovic lanzó una falta que fue rechazada por la barrera visi-

tante, y Moya, de cabeza, envió fuera por muy poco.

Poco a poco las ganas de ambos equipos fueron amainando y fue el Valladolid el que pudo haber inaugurado el marcador en el minuto 38, en que Moya, cuando entraba en el área, fue zancadilleado por un defensor madridista.

El arbitro concedió la ley de la ventaja, pero Buyo tuvo tiempo para rechazar el disparo en su salida. Anteriormente el colegiado le había perdonado la amarilla a Hierro, quien había cortado con la mano un avance del extremo Moya.

En el segundo tiempo salió fuerte el equipo madridista tratando de resolver el partido. Sin embar-

go, los vallisoletanos no se dejaron sorprender, cerraron bien sus huecos, e incluso se permitieron el lujo de contragolpear con cierto peligro.

En el minuto 74, Minguella tiró una falta, tocó Fonseca hacia el marco de Buyo y, al parecer, Hierro detuvo el balón con el brazo. Los vallisoletanos reclamaron penalti, pero el colegiado dejó que siguiera la jugada.

Poco a poco, y a medida que pasaba el tiempo, ambos equipos parecieron conformarse con el resultado y se llegó al final con un justo reparto de puntos en un partido muy equilibrado en el que cualquiera de los dos equipos pudo haber conseguido el triunfo, aunque fue el Valladolid el que puso más ganas.

El Oviedo tuvo mejores ocasiones que el Ath. (0-0)

Bilbao (Efe).— Athletic de Bilbao y Real Oviedo empataron sin goles en un aburrido partido en el que los visitantes controlaron a su rival y contaron con las más claras ocasiones para marcar.

Athletic Bilbao: Biurrun; Lizarralde, Alkorta, Andriñua, Aguirretxu; Eskurza, Salinas, Urrutia, Garitano; Loren (min. 77, Luis Fernando) y Mendiguren (min. 86, Uralde).

Oviedo: Zubeldia; Gaspar (min. 28, Murúa), Gorriarán, Luis Manuel, Sañudo, Rivas; Berto, Vinyals, Gracian (min. 86, Hicks); Carlos y Sarriugarte.

Arbitro: Pérez Sánchez (murciano). Expulsó a Salinas en el minuto 58 por doble amonestación y mostró además la tarjeta amarilla a Garitano y a Sañudo.

La buena labor ovetense en el centro del campo tuvo su rápido reflejo sobre el

terreno de juego cuando Carlos marró la mejor oportunidad del partido al lanzar sin decisión cuando se encontraba sólo ante Biurrun, quien pudo desviar a corner.

Los bilbaínos no podían tomar las riendas del encuentro y no eran capaces de doblegar la defensa del Oviedo, que tuvo una nueva ocasión en el minuto 19 al rematar de cabeza Rivas y estrellar el balón en el poste.

Tras el descanso, el Athletic puso más empeño y ganó metros respecto a su rival, pero se encontró con una ordenada y abundante defensa que no se tomó un respiro en su incansable labor.

Pese a la expulsión de Salinas en el minuto 58, los de Rojo insistieron en su ofensiva sobre la meta contraria hasta que el desgaste de jugar con un hombre menos sobre un terreno de juego pesado les pasó factura.

El Castellón nunca se dio por vencido en Sevilla (3-2)

Sevilla (Efe).— El Sevilla logró ayer dos puntos más, que le acercan a la soñada UEFA, aunque los ha conseguido en un partido extraño y en el que sin duda nadie pensó, cuando a los 5 minutos Polster, que con los dos goles de ayer se acerca a Hugo Sánchez en la clasificación de goleadores, abrió el camino de la victoria, que los aficionados iban a terminar pidiendo la hora ante un modesto Castellón.

Sevilla: Dassaev; Herro, Nando, Diego, Jiménez; Rafa Paz, Salguero, Bengoechea (Martagón, m. 89), Zúñiga (Andrades, m. 61); Conte y Polster.

Castellón: Emilio; Alejandro (Moisés, m. 67), Javi, Manchado, Alfredo; Pelletti, Ayúcar, Chímez, Ugbade (Fernando, m. 67); Alcañiz y Raúl.

Goles: 1-0, M. 5: Polster,

a placer, a pase de Rafa Paz. 1-1, M. 56: Raúl, de tiro cruzado, ayudado por Nando. 2-1, m. 58: Polster, tras saque de banda y fallo de la defensa. 3-1, m. 71: Bengoechea, en pared con Polster. 3-2, m. 73: Pelletti, tras arrancar en posición dudosa.

Arbitro: Tresaco Gracia, del Colegio Aragonés. Mostró tarjeta amarilla a Javi, por dura entrada, Polster, por protestar, y Alfredo, por agarrón.

Pero tal vez esa modestia del contrario, que le hizo no dar nunca el encuentro por perdido pese a que su capacidad atacante fue muy reducida en la primera mitad, ha sido clave en un choque en el que los blancos estuvieron a punto de sufrir un disgusto como consecuencia de una superioridad teórica nunca demostrada.

Pardeza salvó con un gol un pésimo partido (1-0)

Zaragoza (Efe).— El Real Zaragoza se impuso ayer con justicia al Atlético Osasuna gracias a un bello gol de Pardeza, quien, con sus ocasiones y el tanto conseguido, salvó un pésimo partido.

Real Zaragoza: Chilavert; Belsué, Pablo, Juliá, Glaría, Juanito, Pardeza, Vizcaino, Higuera (Pascual m. 86), Sallillas, y Villarroya.

Osasuna: Unanua; De Luis, Castañeda (Larrainzar II m. 50), Pepín, Martín González, Ibáñez, Urban, Merino (Berastegui m. 71), Ciganda, Martín, Sola.

Gol: 1-0: m. 37. Pardeza recibe dentro del área y cruza el balón sin que nada pueda hacer Unanua.

Arbitro: García Aranda, del Colegio Madrileño. Mostró tarjetas amarillas a Chilavert, del Real Zaragoza, y a De Luis, Martín, Castañeda, e Ibáñez del Osasuna. Expulsó, por doble amonestación, a Villarroya, del Real Zaragoza.

La presión inicial de Osasuna, mucho más motivado durante los primeros minutos del encuentro, impidió al Real Zaragoza desarrollar su juego y complicó sus salidas desde el área con el balón controlado, por lo que los saques largos de Chilavert se acabaron convirtiendo en la mejor baza para salvar la línea medular.

La jugada clave del partido se produjo en el minuto 28, cuando Pardeza, tras un rápido contrataque de su equipo, falló dos veces consecutivas —la segunda de ellas se estrelló el balón con el larguero— cuando ya se había deshecho del marcaje de los defensores navarros y se había quedado sólo ante el guardameta visitante.

Fue en el minuto 37, con el Zaragoza dominando y exhibiendo su mejor juego, cuando Pardeza consiguió el único tanto del encuentro, tras cruzar el balón a la salida del portero.

El Celta sólo aguantó el primer tiempo en «Las Gaunas» (4-1)

Logroño (Efe).— El Celta realizó un buen primer tiempo, aprovechando el pésimo juego del Logroñés, pero, a pesar de llegar al descanso con ventaja en el marcador, fue incapaz de controlar el juego más incisivo y batallador del cuadro riojano.

Logroñés: Islas; Cristóbal, Salva, Herrero, Pedro (Elguezábal min. 82); Aragón, Maqueda, Sarabia, Setién; Alzamendi y Rosagro (Linde min. 85).

Celta: Maté; Cantero, Fabián, Espinosa, Rodolfo; Mandiá, Otero, Julio Prieto, Nacho (Vicente II min. 76); Mauricio y Mosquera.

Goles: 0-1. M. 19: Mauricio, desmarcado, marca junto al poste, en fallo total de la defensa riojana. 1-1. M. 64: Aragón en chupinazo a la escuadra desde lejos. 2-1. M. 73: Cristóbal remata junto al poste, en pase de Pedro. 3-1. M. 76: Rosagro remata a bocajarro en despeje corto de Maté. 4-1. M. 94:

Setién en potente disparo a la escuadra, al sacar una falta desde fuera del área.

Arbitro: Paz García, del Colegio Navarro. Amonestó con tarjeta amarilla a Fabián, Mauricio, Nacho y Cristóbal por juego peligroso, a Cantero por agarrón, y a Espinosa y Mosquera por protestar.

Incidencias: unos 11.000 espectadores en Las Gaunas, con una taquilla oficial de 2.250.000 pesetas. Abucheo al Celta, de salida, por oponerse a la retransmisión del partido para la TVG, y gritos de «tongo» para el Logroñés, cuando el Celta iba venciendo.

Aunque los gallegos plantearon el partido en plan

defensivo, con firmes y eficaces marcajes sobre los delanteros locales, se mostraron más ordenados en el centro del campo, desde donde sorprendieron insistentemente a la cobertura riojana con internadas del brasileño Mauricio, hasta lograr, con justicia, el gol que adelantó al Celta en el minuto 19.

En la segunda parte, el Logroñés presionó permanentemente, con dominio del centro del campo y ahora con un juego más incisivo por las bandas, basculando al rincón de Pedro, y con los rematadores acosando el marco defendido por Maté, quien se vio obligado a prodigarse en intervenciones decisivas.

Espinosa, al estrellar un balón en el larguero, pudo asegurar la ventaja gallega en el minuto 52, pero fue

Aragón quien en el minuto 64, y cuando en los gradinos se oían gritos de «tongo», en un impresionante disparo a la escuadra, niveló el marcador.

Desde entonces, el Logroñés incrementó su acoso a la portería del Celta, que empezó a perder firmeza en sus marcajes y orden en su contrataque, por lo que llegaron pronto el segundo y tercer gol de los riojanos, que entraban con facilidad en el área de los gallegos, forzados a abrirse, pero sin ninguna eficacia en sus intentos contratacantes ante una defensa local muy adelantada.

El cuarto gol de los riojanos, que tuvieron incluso algunas ocasiones más, contrarrestadas por Maté, llegó ya en los minutos de descuento, con el Celta completamente entregado.

Primera División

Reparto de puntos en «El Molinón» (0-0)

Gijón (Efe).— El Sporting y la Real Sociedad empataron sin goles en un mal encuentro que sin embargo contentó a los entrenadores de los dos equipos, García Cuervo y Boronat, pues el resultado satisface los objetivos de ambos clubes.

Sporting de Gijón: Ablanedo II; Vermezovic, Jiménez, Abelardo, Tati; Alcázar, Oscar, Joaquín, Emilio (Jaime, m. 76); Manjarín (Narciso, m. 76) y Luhovy.

Real Sociedad: González; Bengoetxea, Górriz, Gajate, Lasa (Uría, m. 46), Fuentes, Mentxaca, Larrañaga, Villabona (Múgica, m. 78), Aldridge y Goicoetxea.

Arbitro: Ramos Marcos, del Colegio Castellano-Leonés, mostró tarjeta amarilla a Lasa, Oscar, Aldridge y Emilio.

El partido se desarrolló en la primera parte en el centro del campo sin oportunidades para ninguno de los dos equipos a excepción de un remate del checoslovaco Luhovy, en muy difícil posición, a centro de Tati que casi sorprendió a González y que produjo la mayor ovación de la tarde.

La Real Sociedad practicó durante todo el encuentro la táctica del fuera de juego en la que los jugadores del Sporting caían una y otra vez. Ya desde los pri-

meros minutos se vio que Emilio sigue acusando su baja forma física por lo que sus compañeros del centro del campo acumulaban trabajo.

Por el contrario, Milan Luhovy comenzó realizando muy buenas jugadas, entendiéndose bien con el resto de sus compañeros pero a medida que pasaba el tiempo acabó contagiándose del mal juego del resto de jugadores.

En el segundo tiempo los realistas presionaron más en la zona ancha del campo pero continuaban sin gozar de ocasiones claras para bati- r a Juan Carlos Ablanedo. Aldridge, en el minuto 62, gozó de una excelente oportunidad al presentarse ante Ablanedo, pero en el momento de disparar se cruzó Abelardo quien despejó a corner. El público comenzó a reclamar con insistencia cambios en los locales ante la falta de claridad de ideas de los jugadores rojiblancos que había sobre el campo. Dos tiros de Joaquín, en



El delantero Manjarín pugna con la defensa realista. Foto Efe

los minutos 70 y 71, el último respondido con una magnífica parada de González fueron las únicas oportunidades rojiblancas tras el descanso.

Los minutos finales fueron de intensa presión de la Real pero durante todo el partido las defensas se impusieron claramente a las delanteras.

Barcelona se «paseó» en Cádiz (0-4)

Cádiz (Efe).— El Barcelona se «paseó» en «Carranza» ante un Cádiz en el que ha vuelto a fracasar el sistema del británico Colin Addison, empeñado en cambiar a un equipo muy corto de ideas y nulo en ataque.

Cádiz: Szendrei; Raúl, Carmelo (Husillos m. 57), Linares, Oliva, Cortijo, Poli («Mágico» González, m. 57), Montero, Barla; Lajos y José.

Barcelona: Unzué; Serna, Sergi, Koeman, Soler, Eusebio (Begiristáin m. 45), Bakero, Amor, Roberto; Valverde, Ladrup (Aloisio m. 66).

Goles: 0-1, m. 15: Valverde, a centro de Ladrup. 0-2, m. 49: Bakero, a pase de

Ladrup. 0-3, m. 55: Bakero, a rechace de Szendrei a tiro de Ladrup. 0-4, m. 83: Koeman, al lanzar una falta.

Arbitro: Díaz Vega (asturiano). Mostró tarjeta amarilla a José, Cortijo y Sergi.

El partido, en la primera mitad, fue dominado por el Barcelona, que, jugando cómodamente, ha creado muchas ocasiones de gol ante el meta Szendrei, como la del minuto 6 en que Bakero estrelló el balón en un pos-

te en jugada de Valverde. A los 15 llegó el primer gol barcelonista, obra del extremo Valverde, en jugada de Ladrup.

El Cádiz ha sido un equipo roto, asustado ante el Barcelona. En los primeros minutos, con una presión en el centro del campo y con la rapidez de Lajos, intentó llegar a los dominios de Unzué, y hasta el minuto 26 no lo consiguió, en centro de Poli que Lajos remató de cabeza y se lució el meta barcelonista.

Hasta el minuto 35 no tuvo el Cádiz otra ocasión, Centró Barla, y Oliva, que venía lanzado, conectó un

cabezazo que salió rozando el larguero.

Si en la primera mitad el Cádiz opuso alguna resistencia, en la segunda se entregó totalmente a un Barcelona que con otro gol de Bakero, a pase de Ladrup, dejaba la contienda vista para sentencia, sobre todo tras el nuevo gol de Bakero.

A partir de aquí el Cádiz no existió. Addison sacó del terreno de juego a Carmelo y a Poli, dos de sus mejores hombres, para dar entrada a Husillos y a «Mágico» González, cambios que empeoraron la situación del conjunto gaditano.

At. Madrid, en la Copa UEFA (2-0)

Madrid (Efe).— El Atlético de Madrid se afianza como segundo clasificado y se ha asegurado ya una plaza en la Copa de la UEFA, tras vencer al Tenerife en un encuentro aburrido, de pésimo fútbol y en el que únicamente destacó el gran gol conseguido por el brasileño Donato.

Atlético de Madrid: Abel; Tomás, Sergio, Ferreira, Juan Carlos; Donato, Pizo Gómez, Marina (Abadía, m. 46), Orejuela; Aguilera y Baltazar.

Tenerife: Belza; Isidro, Ferrer, Manolo Hierro, Francis; Toño, Eduardo, Guina, Revert; Quique II (Chalo, m. 73) y Felipe (Quique Medina, m. 63).

Goles: 1-0, M. 74: Donato conecta un impresionante disparo de libre directo muy escorado a la izquierda que entra por la escuadra. 2-0, M. 78: Baltazar recibe un pase en el área pequeña de Aguilera y marca tras rebotar el balón en Belza.

Arbitro: Calvo Córdova, del Colegio Castellano-Leonés. Expulsó por roja direc-

ta a Isidro, en el minuto 44, por una entrada sin balón a Aguilera cuando enfilaba solo la portería. Tarjetas amarillas a Tomás y Donato, por los locales, y Quique II.

El Tenerife, que en principio no se contentó con el empate, esperó a su oponente atrás, aunque sus veloces contragolpes llevaron en varias ocasiones el peligro a la meta de Abel, aprovechándose del inoperante centro del campo de los atléticos.

La expulsión al final de la primera parte de Isidro, por una entrada sin balón a Aguilera cuando se encontraba en inmejorable situación, trastocó totalmente el afán ofensivo del equipo in-



Baltazar es objeto de falta por parte de un defensa tinerfeño. Foto Efe

sular que había desbordado claramente a su rival pero que en el segundo período optó por mantener el empate sin goles.

El Atlético de Madrid,

pese a su superioridad numérica, no mejoró su paupérrima actuación del primer período hasta que Donato batió de impresionante chutazo a Belza.

Segunda División

El Recreativo sacó fruto de su tesón (2-1)

Huelva (Efe).— El tesón y la necesidad de conseguir los puntos en litigio fueron las claves de la victoria del Recreativo de Huelva ante el Sestao, que nunca se dio por vencido y que a punto estuvo de sorprender al centenar conjunto local.

Recreativo Huelva: Garmendia; Paquito, Juárez (Roberto, m. 54), Casado (Quino, m. 36), Quico; Miguel Anjel,

Márquez, Luzardo, Pedraza; González y Vicente.

Sestao: Elola; Mújica, Asier, Javier (Manchón, m. 52), Bilbo; Marlo (Del Barrio, m. 72), Mendilibar, Vicandi, Aitor; Astiazarán y Luque. Goles: 1-0, M. 2: Vicente. 1-1, M. 35: Vicandi. 2-1, M. 80: Vicente.

Arbitro: Gómez López (Colegio Murciano). Mostró tarjeta amarilla a Mar-

Derrota del Bilbao Ath. en Elche (3-1)

Elche (Alicante) (Efe).— El Bilbao Athletic pagó su conformismo con una clara derrota ante un Elche que necesitaba los puntos para ahuyentar el fantasma del descenso.

Elche: César; Sánchez, Tino, Bellido, Cepeda, Capón, Puche I, Robi, Ortega (Saavedra, m. 82), Puche II (Jesús, m. 72) y Crespín.

Bilbao Athletic: Kike; Larrazábal, Mendiola, Somavilla, Merino, Del Val, Joseba Aguirre, Moska (Cuéllar, m. 74), Urribarrena, Alfonso y Garitano (Izurza, m. 46).

Goles: 1-0, M. 21: Sánchez. 1-1, M. 42: Garitano. 2-1, M. 72: Crespín. 3-1, M. 81: Jesús.

Arbitro: Gómez Barril, del Colegio Gallego. Mostró tarjeta amarilla a César, Cepeda, Puche I, Somavilla y Merino.

Durante la primera parte ambos equipos se desenvolvieron en el centro del campo, incapaces de escapar a los estrechos marcajes del equipo rival, lo que llevó a los jugadores ilicitanos a intentar la táctica del bombeo de balones para soslayar la presión.

El Racing volvió a fracasar en el Sardinero (0-3)

Santander (Efe).— El Racing de Santander encajó un gol pocos segundos después de comenzar el partido contra el Deportivo y otro quince minutos después, en un nuevo fracaso ante su público en el Nuevo Sardinero.

Racing: Ceballos; Salceda, Cantudo, Javi, Oscar; Juan Carlos, Edu (Gely, m. 46), Marcelino; Gaby; Zinho (Miro, m. 46) y Sanz.

Deportivo: Jorge; Cayetano, Gustavo, Sredojevic, Sabin Bilbao; Aspiazu (Antonio, m. 65), Santi Francés, José Ramón; Stoyanov (Manuel, m. 84), Fran y Raudnei.

Goles: 0-1, m. 1: Aspiazu. 0-2, m. 16: Stoyanov. 0-3, m. 45: Raudnei.

Arbitro: Andradas Asurmendi, del Colegio Navarro. Mostró tarjeta amarilla a Jorge y a Sredojevic.

Arriesgó de salida el Deportivo al situar a tres hombres en el ataque y encontró rápida compensación en el gol de Aspiazu ante un Racing muy nervioso en defensa y con muchos fallos en el marcaje, circunstancia que aprovecharon Stoyanov, Fran y Raudnei.

El Coruña, mejor asentado, no dejaba huecos y sobre todo ejercía un rígido control sobre Sanz, el hombre más adelantado, en tanto que Marcelino y Zinho, por las alas y en posiciones de media punta se veían siempre superados por Sabin Bilbao y Cayetano.

Las Palmas venció al Atlético Madrileño (2-0)

Las Palmas de Gran Canaria (Efe).— La U.D. Las Palmas se las vio y deseó para encarrilar un mediocre partido ante el Atlético Madrileño que jugó casi toda la segunda parte en inferioridad numérica, pero que la suplió a base de coraje y rapidez.

Las Palmas: Chano; Pedro Luis, Julio, Gerardo, Oscar (Verona, m. 46); Onofre, Armando (Rafa, m. 73), Güerri, Dajka; Juanma y Vidal.

At. Madrileño: Diego; José Luis (Roca, m. 86), Martínez, Vallina, Toni; Expósito (Ortiz, m. 83), López, Joao Pinto, Guerrero; De Diego y Julián.

Goles: 1-0, minuto 75. Dajka. 2-0, minuto 90. Rafa.

Arbitro: Jiménez Muñoz, del Colegio Valenciano. Mostró tarjeta roja a Martínez (m. 55), por doble amonestación, y amarilla a Güerri, Toni, José Luis y Vallina.

Segunda División



Desde que Joaquín Peiró abandonó Figueras, el equipo ampurdanés continúa sin saber lo que es la victoria. Foto DB. Archivo.

El Figueras sigue sin ganar desde la marcha de Peiró (1-2)

Palamós (Gerona) (Efe). Figueras: Ferrer; Herrera, Maldonado, Gratacós, Martín Sáez, Alejo, Valentín, Márquez, Napo (Comas, m.73), García Pitarch (Manolo m.71) y Boria.

Jerez: Fernández; Fabregat, Alex, Miguel Angel, Núñez, José Luis, Eizmendi, Cakic, Mesa, Nannini y Dalto.

Goles: 0-1, min. 20: Nannini. 1-1, min. 34: Herrera, de penalti. 1-2, min. 87: Mesa.

Arbitro: Díez Frías, del Colegio Madrileño. Mostró cartulina amarilla a Cakic (m. 22).

Incidencias: partido disputado en el estadio municipal del Palamós, debido a la clausura del terreno de juego del Figueras. Unos 4.300 espectadores que dejaron en taquilla un millón de pesetas de recaudación.

En un mal partido el Figueras perdió con toda justicia ante un Jerez muy combativo y se coloca a un paso del descenso, con dos negativos y siete jornadas seguidas, es decir, desde la marcha de Joaquín Peiró al Atlético de Madrid, sin conocer la victoria.

Apenas comenzado el choque, los jerezanos pudieron haber inaugurado el marcador por medio de Dalto, pero el disparo del delantero uruguayo fue desviado a córner por Ferrer.

mucho en el partido, y tal y como nos anunciara el mister en el entrenamiento de la semana, había que salir a presionar al Laredo desde el primer instante, eso es lo que ocurrió y las ocasiones se sucedieron en los primeros instantes. El Mirandés encerró en su área al equipo visitante y la primera ocasión fue para Carlos a los cinco minutos.

El equipo rojillo ofrecía espectáculo, jugaba al primer toque y desarbolaba con facilidad a los cántabros, que no supieron sujetar a los puntas mirandesistas.

El público se divertía y animaba a los jugadores, y lo cierto es que no se tuvo que esperar demasiado para ver el primer gol.

Minuto 20, gran jugada personal de Carlos que aguanta muy bien a los defensas contrarios, envía a Larrarte que desde la izquierda manda al centro para que Kepa consiga de un potente disparo por el centro el 1-0.

Comenzaban bien las cosas y pronto pareció encarrilarse el encuentro, minuto 24, fallo defensivo visitante, Larrarte muy atento recibe, dribla a un defensor y al portero al que bate por bajo. 2-0. El Mirandés siguió insistiendo y sólo dejó que el Laredo se acercara tímidamente hasta Olabe, que a la media hora ataja bien un disparo de Pirri tras un libre directo.

Minuto 45, Carlos saca un libre indirecto, Julio dispara y el rechace llegará a Larrarte, que sin pensárselo envía a puerta 3-0.

El Levante aguantó veinte minutos al Español

Barcelona (Efe).— Por seis goles a cero se ha impuesto el Español a la U. D. Levante, en partido de Segunda División disputado en el campo de Sarriá. Al descanso, los «periquitos» ganaban por tres goles.

Español: N'Kono, Mendiando, Martín, Albesa, Maestre, Gay, Gabino, Wuttke, Orejuela (Eloy, m. 75), Escaich y Archibald.

Levante: Vitaller; Vidal, Ballester (Latorre, m. 45), Aragón, Blesa, Mascarell, Ramalho, Abad, Binic, García Barrero y Moreiras.

Goles: 1-0, Min. 23: Escaich.

2-0, Min. 40: Ballester, en propia puerta.

3-0, Min. 46: Gay.

4-0, Min. 53: Wuttke.

5-0, Min. 86: Wuttke, de penalti.

6-0, Min. 88: Escaich.

Arbitro: Esteban Díaz, del Colegio Asturiano. Mostró tarjeta amarilla a Vidal (m. 7), Blesa (m. 11). Roja a Vidal (m. 75).

Incidencias: unos 15.000 espectadores asistieron al encuentro disputado en Sarriá. La recaudación fue de 1.600.000 pesetas. Antes de comenzar el partido se rindió homenaje al equipo de voleibol femenino del Español, que la semana pasada conquistó la Copa de S.M. la Reina.

El Español consiguió una abultada victoria sobre el Levante, que sólo planteó problemas a los de casa en los primeros minutos, cuando García Barrero pudo marcar en dos ocasiones, primero aprovechando un error de N'Kono y a continuación con un remate que salió ligeramente desviado.

El primer gol del Español llegó a los 23 minutos, en un centro retrasado de Wuttke sobre Escaich, que colocó la pelota fuera del alcance de Vitaller.

El resultado de 1-0 se mantuvo hasta los minutos finales del período inicial, en los que el conjunto local obtuvo otros dos goles. A los 40 minutos marcó Ballester en propia puerta, al desviar un centro de Wuttke y a los 46 Gay llevó la pelota a la red aprovechando un servicio de Orejuela.

El segundo tiempo se abrió con un nuevo tanto del Español, marcado por Wuttke a los 53 minutos al ejecutar una falta desde fuera del área.

A falta de un cuarto de hora para el final, el Levante se quedó con 10 hombres, por expulsión de Vidal, lo que el Español aprovechó para intensificar su dominio, fruto del cual, fueron otros dos goles, marcados por Wuttke al transformar un penalti y por Escaich, recogiendo un rechace del poste, a remate anterior de Archibald.

Con el gol de ventaja el equipo vallesano se vino abajo pues muy pronto, minuto 11, Aquino, de falta desde fuera del área, estrelló el balón en la madera de Huguet, presagio de lo que sería el empate final.



Juanjo Díaz, entrenador del Español. Foto DB. Archivo.

El segundo tiempo se abrió con un nuevo tanto del Español, marcado por Wuttke a los 53 minutos al ejecutar una falta desde fuera del área.

A falta de un cuarto de hora para el final, el Levante se quedó con 10 hombres, por expulsión de Vidal, lo que el Español aprovechó para intensificar su dominio, fruto del cual, fueron otros dos goles, marcados por Wuttke al transformar un penalti y por Escaich, recogiendo un rechace del poste, a remate anterior de Archibald.

Con el gol de ventaja el equipo vallesano se vino abajo pues muy pronto, minuto 11, Aquino, de falta desde fuera del área, estrelló el balón en la madera de Huguet, presagio de lo que sería el empate final.

Sabadell y Murcia, de poder a poder (2-2)

Sabadell (Barcelona) (Efe).— C.E. Sabadell: Huguet, Izquierdo, Gallart, Endrino, Alcelay, Lino, Barbará, Raygón, Roberto, Andrés (Urbieta, m. 67), Emilio (Ramón, m. 71).

R. Murcia: Abellán, Eugenio, Pérez García, David (Sierra, m. 76), Tortosa II, Juanjo, Comas (Clos, m. 67), Balan, Juanito, Amarillo y Aquino.

Arbitro: García Delgado, del Colegio Andaluz. Mostró tarjeta amarilla a Barbará (m. 24), Tortosa II (m. 27), Izquierdo (m. 45), Lino (m. 74) y Eugenio (m. 86).

Goles: 1-0, M. 3: Gallart. 1-1, M. 14: Comas. 1-2, M. 21: Aquino. 2-2, M. 82: Ramón.

Incidencias: Unos 4.500 espectadores, menos de media entrada en la Nova Creu Alta.

El Sabadell, que tras el primer gol conseguido en el minuto 3 se fue apagando, sólo pudo empatar ante el Real Murcia, que controló el encuentro hasta 10 minutos antes de que finalizara.

El equipo visitante, tras encajar el gol de Gallart, se mostró como un conjunto peligroso, que nada tenía que ver con el que la semana pasada perdió ante el Español, pues sus dos delanteros, Aquino y Comas, hicieron bailar a la defensa local, incapaz de sujetar los rápidos avances murcianos.

Con el gol de ventaja el equipo vallesano se vino abajo pues muy pronto, minuto 11, Aquino, de falta desde fuera del área, estrelló el balón en la madera de Huguet, presagio de lo que sería el empate final.

Segunda División «B»

El Mirandés, en un gran partido, derrotó al Laredo (4-1)

Miranda (M.º Angeles Crespo).— Los jugadores rojillos afrontaban el encuentro de ayer como una nueva final, y lo cierto es que todos respondieron, y, lógicamente, el público agradeció el espectáculo, que concluyó con un contundente 4-1.

Antes de comentar lo que fue este partido, quizás el mejor que se ha visto en Anduva en la temporada, vayamos con las alineaciones de ambos equipos.

Por el Laredo jugaron: Julio, Jorge, José Luis, Pedredo, Pablo, Pirri (Jolapa, segunda parte), Rosa (Merino, segunda parte), Jacinto, Señá, Carrera y Engonga.

Por el Mirandés saltaron a Anduva: Olabe, Guines, Miguel Sicilia, Luis Sicilia, Bañuelos, Fol, Kepa, Larrarte (Aramaiona minuto 80), Oscar (Roselló minuto 75), Andicoetxea y Carlos.

El Mirandés se jugaba

mucho en el partido, y tal y como nos anunciara el mister en el entrenamiento de la semana, había que salir a presionar al Laredo desde el primer instante, eso es lo que ocurrió y las ocasiones se sucedieron en los primeros instantes. El Mirandés encerró en su área al equipo visitante y la primera ocasión fue para Carlos a los cinco minutos.

El equipo rojillo ofrecía espectáculo, jugaba al primer toque y desarbolaba con facilidad a los cántabros, que no supieron sujetar a los puntas mirandesistas.

El público se divertía y animaba a los jugadores, y lo cierto es que no se tuvo que esperar demasiado para ver el primer gol.

Minuto 20, gran jugada personal de Carlos que aguanta muy bien a los defensas contrarios, envía a Larrarte que desde la izquierda manda al centro para que Kepa consiga de un potente disparo por el centro el 1-0.

Comenzaban bien las cosas y pronto pareció encarrilarse el encuentro, minuto 24, fallo defensivo visitante, Larrarte muy atento recibe, dribla a un defensor y al portero al que bate por bajo. 2-0. El Mirandés siguió insistiendo y sólo dejó que el Laredo se acercara tímidamente hasta Olabe, que a la media hora ataja bien un disparo de Pirri tras un libre directo.

Minuto 45, Carlos saca un libre indirecto, Julio dispara y el rechace llegará a Larrarte, que sin pensárselo envía a puerta 3-0.

Con este resultado se llegó al descanso, no sin antes producirse un importante despiste del colegiado guipuzcoano Antoñano Moraza, que en líneas generales estuvo bien y no mostró tarjetas. En el minuto 47 de la primera parte se comete falta sobre Rosa en la frontal del área, y no aplica la ley de la ventaja cuando Jorge estaba sólo frente a Olabe.

En la segunda parte el Laredo presionó más, y los rojillos, tras el esfuerzo y con el resultado claro, se relajaron, y llegaron las ocasiones visitantes. El Mirandés quedó un tanto encerrado en su área, y llegó el gol visitante, que flotaba en el ambiente. Minuto 59, córner que saca Carrera, nadie despeja, el esférico llega a Merino que bate por bajo a Olabe 3-1.

Sin tiempo para celebrar el gol el Mirandés volvió a marcar. Minuto 60, jugada entre Oscar y Kepa por la banda derecha, tras varios rechaces controla Kepa y marca el 4-1 que sería definitivo. En este gol pudo haber fuera de juego de Kepa.

Al final pues, goleada rojilla, hubo después más ocasiones para unos y otros, pero el resultado no varió. Partido por lo tanto entretenido y vistoso en el que el Mirandés superó en todo momento al Laredo, flojo técnicamente pero luchador y que dejó jugar durante los 90 minutos.

Para Balbás era importante esta victoria y estaba satisfecho con el juego del conjunto: «Es importante que hayamos superado a un equipo como el Laredo, pero hay que destacar que hoy hemos hecho una primera parte que yo diría que ha sido de las mejores de toda la temporada. En el Laredo hemos notado algunas de sus ausencias, nosotros hemos dado bien el callo. En la segunda parte ellos han venido descaidamente a por nosotros y no les hemos respondido bien. Era complicado también estar motivado con un tres cero al descanso, y nos han roto un poco el sistema. Sea como sea hoy nuestro nivel ha sido bueno, y diría que el protagonista en el equipo ha sido Larrarte que ha trabajado bien».

Los puntos importantes que pueden ser casi tres, ya que con este tanteador el Mirandés ha conseguido además superar el golaverage particular con el equipo cántabro.

Buen partido y gran resultado, en el que los rojillos lucharon hasta el final y en el que hay que destacar al bloque, aunque podríamos hablar también de la gran labor de Larrarte y Koldo, y del reencuentro con el gol del propio Larrarte y Kepa.

Casetas. Alfredo Pascual reconoció que su equipo no jugó bien: «Mi equipo es irregular y hoy no hemos jugado bien, faltaban algunos titulares también y en este equipo se nota. El Mirandés ha hecho su partido, ha jugado con mucha garra y ha habido momentos en los que ha jugado bastante bien, el público tiene que estar contento».

Para Balbás era importante esta victoria y estaba satisfecho con el juego del conjunto: «Es importante que hayamos superado a un equipo como el Laredo, pero hay que destacar que hoy hemos hecho una primera parte que yo diría que ha sido de las mejores de toda la temporada. En el Laredo hemos notado algunas de sus ausencias, nosotros hemos dado bien el callo. En la segunda parte ellos han venido descaidamente a por nosotros y no les hemos respondido bien. Era complicado también estar motivado con un tres cero al descanso, y nos han roto un poco el sistema. Sea como sea hoy nuestro nivel ha sido bueno, y diría que el protagonista en el equipo ha sido Larrarte que ha trabajado bien».

Satisfacción pues, y parece que la crisis rojilla se está superando. Eran necesarios los puntos y los goles, y todos lucharon hasta el final para conseguir este 4-1 final.

Tercera División

El Lermeno «hunde» más al Endesa (0-0)

Ponferrada (Menche- ta).— El Racing Lermeno empató ayer en el feudo del Endesa. Este resultado que beneficia a los de la Villa Ducal, perjudica en gran manera a los leoneses, los cuales son actualmente unos firmes candidatos para el descenso.

Endesa: Meni; Blanco Vidal, Cadenas, Miguel Angel, Granja, Capelo, Susín, Honorubia, Miguel Puente, Tinín, Villaverde. Cambios: en el minuto 52, Julito por Tinín y en el 64, Víctor por Honorubia.

Racing Lermeno: Bustos; Salva, Cámara, Juez, Quique, Zamorano, Herreros, Renedo, Miguel Angel, Maxi, Alberto. Cambios: a los 36 minutos, Roberto por Zamorano (lesionado).

Arbitró el partido el señor Román González, de Palencia, que tuvo una perfecta actuación. Amonestó, en todas las ocasiones por juego peligroso, a los forasteros Bustos y Quique, y por los locales, Capelo y Cadenas.

En Compostilla, tarde soleada con ligero viento y terreno de juego en buenas condiciones. En las gradas, algo más de 150 personas que volvieron a soportar el aburrimiento y la monotonía de un encuentro que poco más dio de sí.

Un encuentro, donde al no haber goles, perdió todo el color e interés ante una afición que sabiendo las pocas posibilidades que tiene el equipo local de mantenerse, volvió de nuevo a regalar un punto ante un equipo, el Racing Lermeno, que vino más a defender su parcela que a llevarse lo que realmente lo hizo méritos para ello.

Después del último triun-

fo conseguido ante el Benavente, parecía que el C. F. Endesa renacía, cual Ave Fénix, de sus cenizas y en el partido de esta última jornada, ante un Lermeno que ya en el de ida le ganaba solamente por la mínima y donde el técnico local después de los inmensos que ha venido acarreado a lo largo de toda la temporada para poder conjuntar una alineación con jugadores de cierta talla, ayer se le presentaba la ocasión, con la incorporación de nuevo del jugador Granja y la recuperación de un Tinín que es siempre peligroso en el área contraria y teniendo, además, a Susín que busca en todo momento el peligro allí donde lo haya, hemos podido comprobar que a lo largo de los 90 minutos, solamente en el minuto 3 un tiro al larguero de Tinín y que la pelota saliendo hacia abajo, era «vomitada» por el larguero hacia fuera. Y en el minuto 40 el mismo jugador se escapaba en solitario y que era frenada por una salida fuerte de Bustos y que le valió la cartulina amarilla al meta.

Estos fueron los dos únicos intentos ofensivos del Endesa en el primer tiempo junto con los siete córners botados por los locales aunque sin peligro.

Todo el juego lo realizó de forma aérea el conjunto local, lo que chocó una y otra vez con la férrea defensa burgalesa. En la continuación la tónica fue la misma, a pesar de contar el Endesa con el viento a favor, pero aún ni este factor se pudo aprovechar.

En resumen, el regalo hecho al Lermeno, al final de la temporada va a pesar mucho.

Briviesca consiguió un positivo en el feudo del Bembibre (0-0)

Bembibre (Menche- ta).— En un partido soso y aburrido el Briviesca consiguió un importante positivo en tierras leonesas al empatar a cero goles con el Atlético Bembibre.

At. Bembibre.— Folla, Prieto, Santi, Javier, Serafín, Pedro (Oscar), Flores (Juan), Eulate, Casimiro, Emilio, Manolo.

Briviesca.— Casado, Juan, Ricky, Martín I, García, Toño, Nacho, Martín II, Arturo, Pañero (Fernando), Mario.

Arbitró el encuentro el colegiado vallisoletano, Sanz Rico, que tuvo una perfecta actuación. Mostró cartulina amarilla en el minuto 40, a Mario por protestar una decisión arbitral. A Pedro, por una entrada fuerte a un contrario en el 51 y en el 55 a Nacho, por hacer caso omiso a una orden suya de guardar la distancia en un saque de falta.

El terreno de juego, como ha venido ocurriendo en los últimos encuentros celebrados, se encontraba bastante duro por lo que el esférico botaba demasiado resultando difícil poderlo controlar. También el viento reinante, influyó mucho en las dificultades del control del esférico.

En el primer tiempo el dominio corrió a cargo del conjunto local que se encontró con una defensa muy segura cortando cuantos intentos de penetración efectuaban los delanteros atléticos. En este



Lucas, técnico del Briviesca. Foto Archivo

primer tiempo, y cuando ya se cumplía el minuto 45, Folla evitó en una sensacional intervención el que el balón lanzado por Ricky de potente tiro, se colara por el ángulo y desviándolo a córner.

La misma jugada y protagonizada por el mismo jugador, Ricky, se repitió a los tres minutos de iniciar-

se la segunda mitad, teniendo que intervenir nuevamente Folla para evitar que el balón perforara su meta cuando ya se cantaba el gol.

Casado realizó tres sensacionales intervenciones que le valieron el premio y otras tantas ovaciones del público que aunque no muy numeroso salió satis-

fecho por el fútbol ofrecido por parte de ambos equipos.

Un saque de esquina lanzado por los locales en la primera mitad por cuatro de los visitantes, dos en cada tiempo lo que es un fiel reflejo de las pocas ocasiones en que se llegaron a las inmediaciones de ambas porterías.

El centrocampismo fue la nota predominante del encuentro se desarrolló excesivo juego en el mismo y en las oportunidades en que se llegó a las respectivas porterías, éstas eran tan «flojas» que eran bien desbaratadas no sólo por el portero sino, en muchas ocasiones por las respectivas defensas.

El resultado se puede considerar totalmente justo por cuanto ambos equipos no ofrecieron un buen juego, ni tampoco un buen espectáculo, las oportunidades de gol brillaron por su ausencia y parecía interesar a ambos conjuntos mantener el resultado que al inicio de los 90 minutos de juego, campeaba en el marcador.

En definitiva, partido insulso y aburrido el que se ha presenciado en la ciudad de Bembibre entre dos conjuntos que mucho tendrán que cambiar si quieren sumar puntos positivos que, a estas alturas de la temporada, son fundamentales.

Destacar por el Bembibre la actuación de Folla, Serafín, Emilio y Manolo mientras que los mejores por el conjunto burebano fueron Casado, Ricky, Nacho y Mario.

Suma y sigue de la Arandina con victorias (0-1)

Segovia (Mencheta).— Una nueva victoria consiguió ayer la Arandina en Segovia. Desde luego la temporada que está realizando es brillante. Ayer realizó un buen partido y además consiguió los dos positivos.

Segoviana: Carmelo, Chuchi, Perote, Fano II, Fano I, Mimi, Maroto, Ignacio, Armendia, Vega, Quique.

Cambios: Julio por Ignacio, Aparicio por Vega.

Arandina: Requena, Campillo, Moneo, Angel, Maroto, Remedo, Miranda, Amado, Llorente, Miravalles, Gaona.

Cambios: Olaya, por Llorente.

Arbitró el encuentro el señor Guerrero Martínez, del Colegio Soriano, que realizó una desafortunada actuación, en la que habría que culpar a sus ayudantes en las líneas, con una mala compenetración, en la señalización de varios fueras de juego y sobre todo en faltas que rondaron ambas áreas. No se enteró de lo que ocurrió dentro de las zonas de castigo. Mala actuación en general. Mostró cartulinas amarillas para los locales: Mimi, Fano II y Perote.

Por los visitantes: amarilla para Moneo, e inmediatamente le mostró la roja a este mismo jugador.

Gol: 0-1, minuto 42: el centro delantero del conjunto visitante Miravalles, recoge un balón en el área y completamente sólo le da tiempo a prepararse un tiro cruzado que entra por la derecha de Carmelo.

Como buen conocedor de la G. Segoviana Fernando Sánchez, actual técnico de la Arandina, mostró un planteamiento poco lucido de cara al público, pero efectivo en cuanto amarrar a los posibles individualidades que jornada tras jornada viene ofreciendo el cuadro segoviano. Así Amado intentó durante todo el encuentro seguir la estela del capitán y mejor hombre técnico local Maroto; a parte de esto también Fernando Sánchez, le tenía ganas a su exequipo y deseaba un desquite máxime después de empatar en Aranda el equipo segoviano contra todo pronóstico. La Arandina hoy en día es superior a la G. Segoviana y esto era lo que trataba demostrar en el estadio municipal de la «Albuera».

En el minuto 5, el jugador visitante Miranda, ya tuvo una clara ocasión al cabecear un centro al poste y Llorente en el rechace también tuvo su ocasión, también en el minuto 9, el conjunto visitante volvió a ajustar un tiro junto a la escuadra de Carmelo. Pero la ocasión visitante más clara de esta primera mitad, salvo el gol lógicamente, llegó en el minuto 34, cuando Miranda, en posible fuera de juego, se lanza sólo ante la meta de Carmelo y le intenta cruzar el balón por bajo pero el meta segoviano actuó con soltura y recogió el balón cuando parecía que entraba. A tres minutos del descanso, consigue el gol logrado la Arandina que ponía de manifiesto no sólo la superioridad en el marcador sino también recogía el fruto de sus mayores y mejores ocasiones en estos primeros 45 minutos.

La G. Segoviana, muy desdibujada y más nerviosa que el cuadro burgalés, no encontraba espacios y huecos por los cuales imponer al menos un ritmo de juego.

En la reanudación la decoración no cambió lo más



La Arandina marcha viento en popa. Foto Lara.

mínimo pues el equipo visitante permanecía en sus trece, bien situado en el campo y los jugadores segovianos completamente a remolque buscando cualquier jugada de fortuna.

En el minuto 70, pudo haber confirmado la superioridad visitante el recién salido Olaya, puesto que se fue sólo ante la meta de Carmelo, esperó la salida de éste para ceder en corto a Amado, completamente

sólo delante de la portería y el último disparo de Amado, dar en el poste izquierdo cuando se cantaba el gol. Un minuto después en plena debacle local, Renedo, en otra clarísima ocasión pudo materializar el tanto pero en esta ocasión quien lo evitó fue el meta Carmelo.

De aquí al final, la G. Segoviana que quería y no podía con grandes lagunas en su juego apenas podía llegar

con claridad a la meta de Requena, mientras que la Arandina se conformaba con salir en esporádicos contragolpes que le pudieron haber dado mayor ventaja en el marcador.

En definitiva, clara y merecida victoria y superioridad del tercer clasificado en este grupo octavo, ante una G. Segoviana que poco a poco va perdiendo fuelle y puntos en las últimas jornadas.

Fútbol juvenil

El S. Esteban You goleó al Balsamaiso (5-0)

Burgos (José Luis Saiz).— Por cinco goles a cero (3-0 al término de los primeros 45 minutos) el San Esteban You se ha impuesto a la Peña Balsamaiso de Logroño, en partido disputado en el «Luis Pérez Arribas» de Pallafría, en mañana desapacible con fuerte viento y lluvia durante la segunda parte. Escasa afluencia de aficionados y campo en aceptables condiciones.

San Esteban You: Carballo, Miguel Angel, Roberto, Oscar, Raúl, Moya (Pedro, Min. 61), Fernando, Ernesto, Emilio (Isaac, Min. 61), Miguel y Camarero.

Peña Balsamaiso: Martínez, Juan Carlos, Iglesias, Hernández, Sanz, Israel (Pérez, Min. 71), Santiago, Lacabra, Mayo, Resa y Javi.

Arbitro: Dirigió la contienda el colegiado burgalés Martínez Barrios que estuvo discreto. Los riojanos, a última hora quisieron complicarle el partido y él lo solucionó expulsando en el minuto 70 a Resa con tarjeta roja directa y en el 87, a Hernández, por doble amonestación.

1-0. Min. 7. Fernando, de tiro cruzado.

2-0. Min. 18. Emilio, en jugada de Moya.

3-0. Min. 37. Penalty de Martínez a Moya y Fernando transforma.

4-0. Min. 52. Camarero, de penalty dudoso, por el lugar donde se cometió la falta.

5-0. Min. 66. Fernando, tras sortear a un defensa y al portero.

Un abismo el que mediaba entre los rivales que en la mañana de ayer se midieron en el «Luis Pérez Arribas», y sin embargo, el premio, o para ser más exactos, el castigo que ambos recibirán al concluir dentro de quince días la competición, será el mismo: el descenso a la Juvenil autonómica.

No es todavía el momento de hacer un balance de la temporada realizada por el San Esteban en esta competición, pero vaya por delan-



Un momento del encuentro disputado ayer en Pallafría entre el San Esteban y la Peña Balsamaiso. (Foto A. Ayala).

te que pese al descenso, los de Julián, uno no sabe si porque ha sido un poco el talismán de este equipo, han realizado —al menos los partidos que uno ha visto de ellos— muy buen fútbol. Nos queda a todos, pues, un mal sabor de boca si al final se consuma el descenso del equipo de «La Alteza».

Y vayamos, sin más preámbulos con lo que fue el partido. El mismo resultado es la mejor crónica que de él podemos hacer. Porque a eso se redujo el transcurrir de los 90 minutos, en los que la superioridad de los morados se fue poniendo de manifiesto tanto en un mejor planteamiento como en la disposición de los hombres sobre el campo o en la peligrosidad con que se aproximaban siempre a la meta de Martínez, aunque a fuer de sinceros hemos de reconocer que el equipo de la Peña dio la sensación de no haber asimilado todavía muy bien cómo se cierran los caminos hacia el gol de los contrarios, porque su defensa de tal no tenía siquie-

ra ni los dorsales de quienes la servían, ya que la única sutileza del entrenador fue vestir con el nueve al lateral izquierdo y con el 3 al delantero centro. Algo que de muy poco les sirvió.

El San Esteban hizo su juego, ese que le recordábamos de otras mañanas y poco a poco fue traduciendo su superioridad en goles que a la postre fueron pocos para los que pudo haber conseguido. Resultado justo en suma, acaso corto y partido entretenido porque esta vez no faltó la salsa imprescindible de los goles, aunque éstos fueron conseguidos con las máximas facilidades.

El Real Burgos perdió en Logroño (4-0)

Logroño (Especial para DB).— Por 4 goles a 0 el C.D. Logroñés se ha impuesto al Real Burgos de la Liga Juvenil en el «Mundial-82», que presentaba un magnífico aspecto. Fuerte viento que favoreció a los visitantes en la primera parte y mañana de lluvia intermitente.

Logroñés: Miguel, San Martín (Ramos, Min. 46), Luis Miguel, Golosa (Rada, Min. 76), Carlos, Guillermo, Fernando, Alvaro, Rubén, Angel y Mur.

Real Burgos: José, Julio, Domingo (Conde, Min.56), Roberto, Luis, Gustavo, Penche, José Mari (Raúl, Min. 20), Ricardo, Jesús y Manolo.

Arbitro: Dirigió el partido el riojano Sr. López, que tuvo una actuación excelente.

1-0. Min. 15. Mur.
2-0. Min. 42. Mur.
3-0. Min. 57. Fernando.
4-0. Min. 69. Mur.

Gran partido el jugado por el Logroñés, ante el que el Real Burgos, que se vio sorprendido, no acertó a realizar el juego que en él es habitual, por la constante presión de los riojanos que por el ardor y la entrega en la lucha que pusieron, parecía que les iba el ascenso en la victoria.

Resultado justo que aún pudo ser más amplio. Destacaron por el equipo visitante Jesús, Raúl y Conde y por los locales, Mur y Rubén.

Regional Preferente

El Trespaderne se impuso al San Esteban (1-0)

Trespaderne (Especial para DB).— Por un gol a cero, la U. D. Trespaderne se impuso al C. D. San Esteban, en partido de Liga de la Regional Preferente, disputado en el Campo de «La Chopeira», que registró una buena entrada de público, y correspondiente a la jornada 31 de dicha competición. Al descanso ganaban los burgaleses por el resultado que luego sería definitivo.

Po la U.D. Trespaderne jugaron Martínez, Zamora, Jorge, Fontecha, Luciano, Luis, Raúl, Riaño, Juan Carlos, Manolo y Céspedes. Elpi, a falta de cinco minutos para el final, sustituyó a Juan Carlos.

Dirigió el encuentro el colegiado burgalés señor Estébenez, que tuvo una más que aceptable actuación, sin que los equipos le crearan la más mínima complicación.

El gol lo consiguió Raúl, al culminar una jugada personal en la que regateó a dos defensas y al portero visitante.

El San Esteban, uno de los equipos que preceden a la Unión en la tabla clasificatoria, no fue el rival que todos esperaban, pues a pesar de lo exiguo del marcador, los amarillos mostraron su superioridad a lo largo de todo el encuentro, adoleciendo, sin embargo, de la falta de resoución ante el marco contrario que es el caballo de batalla del equipo a lo largo de esta temporada.

La primera parte había sido de absoluto dominio de los locales, que después de desperdiciar varias oportunidades, consiguieron adelantarse en el marcador por me-



Fontecha, que ahora defiende los colores del Trespaderne, viene cumpliendo una buena temporada.

diación de Raúl, en una bonita jugada personal, sin embargo, el gol, en lugar de servir para serenar el juego unionista, no hizo sino poner nerviosos en la segunda parte al público y a los jugadores, que veían cómo transcurrían los minutos y no eran capaces de conseguir ese segundo tanto que les hubiera proporcionado la tranquilidad necesaria. Y de nuevo, apuros al final, porque el San Esteban que por otra parte, no demostró ser un equipo nada del otro jueves, vio la posibilidad de arrancar un positivo dada la inoperancia local.

En resumen, partido soso, feo y aburrido que sólo la incertidumbre del resultado mantuvo el interés hasta el final.

Ciclismo

Van Lancker se saltó el protocolo del muro de Forges

Lieja (Bélgica) (Efe).— El belga Eric van Lancker, del Panasonic, fue el brillante vencedor de la clásica París-Bastoña-Lieja, cuarta prueba puntuable para la Copa del Mundo, disputada ayer sobre 266 y en la cual los ciclistas españoles tuvieron una discreta actuación.

EL rodador belga demarró a falta de unos 25 kilómetros para la línea de meta, kilómetros antes de afrontar la última dificultad orográfica de la prestigiosa carrera belga, el Muro de Forges y que, generalmente, es donde se suele decidir la prueba.

La segunda posición en la etapa fue para el francés Leclercq que junto al holandés Steven Rooks, compañero de equipo del vencedor, se presentaron medio minutos después; mientras que el pelotón del líder de la Copa del Mundo, el italiano Moreno

Argentin, en el cual se encontraba Miguel Indurain cruzó la línea de meta mucho después.

Para los españoles del BH Amaya, Once y Banesto, la prueba belga volvió a ser un calvario, pues la climatología, los muchos kilómetros de viaje y el fuerte tren que se impuso a mitad de carrera les impidió luchar por los puestos de cabeza.

El reto de los españoles no era otro que el superar el cuarto puesto conseguido el año pasado por Pedro Delgado, pero una vez más quedó demostrado

que una carrera nunca tiene un desarrollo igual. El líder del Banesto no pudo celebrar como quería su 30 cumpleaños, pues muy lejos del Delgado de la pasada edición tuvo que conformarse con viajar en el grupo principal.

Sólo Miguel Indurain estuvo con los mejores, con los hombres de cabeza, pues consiguió entrar en el grupo de Moreno Argentin, Bugno, Roosen, Theunisse, Dhaenens y Alcalá entre otros.

La clásica belga tuvo bastantes alternativas debido a los muchos kilómetros de recorrido y al perfil dentellado en ese viaje por las Ardenas Flamencas con diez Muros entre los cuales, destacan los de Fraiture (Km. 225) y Forges (Km. 242), pues por esos

puntos los corredores están ya muy machacados.

Hasta esos muros, como es habitual, numerosos ataques y escapadas entre las cuales destaca la protagonizada por el francés Jean Francois Bernard quizá más que nada para probarse, pues en los primeros meses de la temporada '90 no ha podido entrenarse como esperaba debido a una lesión.

El líder del Toshiba rodó bastantes kilómetros en solitario llegando a tener casi cinco minutos de ventaja pero fue neutralizado en los primeros desniveles del Fraiture (kilómetro 225), por un grupo formado por Alcalá, Dhaenens, Rooks, Theunisse, Van Lancker, Winnen, Criquelion, Argentin y Leclercq.

En ese grupo de elegidos no hubo entendimiento y los ataques entre sus componentes fueron continuos, esa circunstancia permitió que otro grupo de doce corredores en el cual estaba Indurain enlazase con los escapados.

Sería unos kilómetros antes de llegarse al Muro de Forges cuando Eric van Lancker consiguió dar de rueda a sus compañeros de escapada y en pocos segundos abrir un hueco que resultó definitivo, pues además de hacer valer sus excelente cualidades de rodador, contaba con la ventaja de tener a tres de sus compañeros de equipo —Rooks, Talen y Theunisse— en el grupo perseguidor.

Así, en la subida a Forges, de dos kilómetros y

un desnivel del 6 por ciento, Leclercq se fue en busca del belga pero su estela fue seguida por Rooks que, como era lógico no le dio ni un solo relevo, por lo que el intento del francés sólo le sirvió para conseguir un meritorio segundo puesto al adelantarse en la llegada a Rooks.

La tercera posición fue para el belga Dhaenens que aprovechó perfectamente el duelo que mantenían los dos primeros clasificados en la Copa del Mundo: el italiano Moreno Argentin y el holandés John Talen

La próxima prueba puntuable será la Amstel Gold Race (Holanda) que se disputará el día 22. En la última edición de la clásica holandesa la victoria fue para el triunfador de ayer Eric Van Lancker.



1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	5.ª	6.ª
1	1	1	1	1	1
2	2	2	2	2	2
3	3	3	3	3	3
4	4	4	4	4	4
5	5	5	5	5	5
6	6	6	6	6	6
7	7	7	7	7	7
8	8	8	8	8	8
9	9	9	9	9	9
10	10	10	10	10	10
11	11	11	11	11	11
12	12	12	12	12	12
13	13	13	13	13	13
14	14	14	14	14	14
15	15	15	15	15	15
16	16	16	16	16	16
17	17	17	17	17	17
18	18	18	18	18	18
19	19	19	19	19	19
20	20	20	20	20	20

Márchese con bolígrafo el centro del óvalo del n.º apostado

Si duda, consulte el Reglamento

Con esta parte se efectúa el escrutinio

Ningún acertante ni de seis ni de cinco

Madrid (Efe).— Cuando se lleva escrutado el 90 por ciento de la Quiniela Hípica de las carreras de ayer domingo, no ha aparecido boleto alguno ni con seis ni con cinco carreras acertadas.

De terminar de esa forma el escrutinio, se creará un fondo para los acertantes de seis carreras de la próxima jornada de 4.417.270 pesetas. El total apostado esta semana alcanzó los 8.031.400 pesetas.

Combinación ganadora:

- 1.ª carrera: (4) The Englishman
- 2.ª carrera: (12) Magic is Back
- 3.ª carrera: (12) Cristal Fumé
- 4.ª carrera: (20) African's Lady
- 5.ª carrera: (17) Vitar
- 6.ª carrera: (3) Albero.

Albero se impuso en el Premio «Andrés Covarrubias»

Albero, de la Yeguada El Raso y con la monta de Antonio Sánchez, se impuso en el Premio Andrés Covarrubias, que dotado con 1.000.000 de pesetas para el ganador se disputó en la novena jornada de la temporada de primavera de carreras de caballos.

Voleibol

España derrotó a la selección china (3-0)

Gifu (Japón) (Efe).— La selección española ha dado un gran paso para la clasificación en la fase final del mundial tras imponerse, por primera vez en su historia, al equipo de China por un contundente 3-0.

España: Maroto, Robles, Costa, Sánchez-Jover, Pascual, Hervás —equipo inicial- Arregui y Miralles.

China: Yiqing, Gang, Xiang, Haiyun, Chengkai, Sheng —equipo inicial- Xu Bing.

Árbitros: Ritscher (RDA) y Ridha (Iraq).

Parciales: 15-9 (22 m.), 15-5 (17 m.) y 15-11 (25 m.)

Los jugadores españoles, especialmente preparados para la disputa de este encuentro y con órdenes muy concretas para cada uno en acciones atacantes, realizaron ayer uno de los mejores encuentros internacionales ante un equipo como el chino que siempre se les había resistido.

Aunque en los primeros momentos de juego el conjunto que dirige el cubano Gilberto Herrera tuvo serios problemas para despegarse en el marcador, a partir del empate a 6 tantos, y una vez

neutralizadas las acciones ofensivas de Haiyun, rematador central de sus rivales, el poderío chino bajó enormemente mientras que Paco Hervás se encargaba de imprimir una mayor velocidad a la primera línea.

Los remates tras la línea de 3 metros de Paco Sánchez Jover y Rafa Pascual se convertían en puntos directos, mientras que el bloqueo de Venancio Costa y Maroto rompía el esquema táctico de los chinos.

Diez puntos logrados a base de bloqueos añadidos a otros tres de Pascual con un potente saque en suspensión acabaron por desmoralizar al equipo oriental, quien en la jornada de ayer se deshizo con una pasmosa facilidad de la selección de Taipei.

Con este triunfo, la selección española cuenta con grandes posibilidades de pasar a la fase final que se disputará en Tokio. Restan todavía los enfrentamientos con Suecia, actual campeona de Europa, y con Taipei, equipo que hasta el momento no ha conseguido anotarse ni un solo set. Una victoria ante éstos últimos aseguraría el pase.

Tiro



Un momento de la entrega de trofeos. (Foto Angel Ayala)

Los locales coparon los primeros puestos del trofeo «Arcabuceros Burgaleses»

Burgos (A.G.C.).— Durante la tarde del sábado y mañana de domingo se celebró la V edición del campeonato de armas antiguas de avancarga «Arcabuceros Burgaleses», que organiza la Federación Provincial del Tiro Olímpico Español de Burgos.

Las fechas de este año un poco propiciadas por la celebración de los nacionales de avancarga, no dejaron ver en Burgos a muchos de los aficionados a este deporte que disfrutaban de un merecido descanso. Pensando en esos campeonatos de España, la Federación Burgalesa creyó conveniente la celebración de forma coincidente con los campeonatos provinciales que han mostrado junto con el trofeo en general unas buenas calificaciones.

Ya en la tarde del sábado varios tiradores locales participaban en el primer turno, dando comienzo el mismo a las 16,30 horas de la tarde en las especialidades de pistola Küchenreuter, revólver Mariette y fusil Wetterli, con el fin de facilitar el desarrollo del campeonato. Pues si bien la participación anunciada era importante siempre los tiradores pueden inscribirse minutos antes del comienzo de la prueba.

La avancarga, el tiro artesano

Corresponde a esta disciplina del tiro deportivo, la esencia del tiro y del empleo de las armas de fuego. Los tiradores acuden a estas pruebas con armas que son réplicas idénticas a las seguidas con las armas originales del mismo tipo y calibre, máxime teniendo en cuenta que estas reproducciones son hoy día fabricadas con materiales análogos o mejores que los empleados en las armas originales. Hoy en el mercado se pueden

encontrar pistolas y revólveres originales, con un indiscutible valor para coleccionistas. Las que son usadas para la práctica deportiva, están en perfecto estado de funcionamiento, lo que las permite hacer fuego real, siendo objeto con anterioridad de una completa verificación.

La mañana gris y excesivamente húmeda como nos manifestaban los tiradores «no nos va a permitir lucirnos». Y más bien así fue, las puntuaciones si bien altas, en ningún momento amenazaron a los records provinciales. Para los ejercicios de la mañana de ayer, es necesario establecer con precisión una carga de pólvora negra bien dosificada que permita alcanzar el blanco a una distancia determinada de 25 metros. Bien es cierto que en competiciones de este nivel, el tirador debe preocuparse mucho más de la precisión de su tiro que de la detonación o de la llama resultante, no olvidando que una carga bien dosificada deja menos residuos en la recámara y en el cañón.

El tiro para las pistolas se efectúa con una bala esférica de plomo rodeada de un trozo de tela o cuero engrasado denominado calepino, el cual evita el emplomado del tubo-cañón. Esta bala (bala) debe entrar un poco forzada en el cañón de forma que no pueda salirse libremente y sea guiada estrechamente por las estrías del cañón. Disparar con una pistola de chispa o con un revólver a percusión es una experiencia agradable y exci-

tante que tuvimos ocasión de conocer ayer. Estas armas están bien equilibradas y el retroceso es inferior al de las pistolas modernas, siendo a medida que se practica cuando se pierde la impresión que produce al ver salir la llama de la cazoleta.

Cumpliendo con las normas elementales de seguridad y de limpieza este tipo de armas ofrecen con su gran duración un montón de satisfacciones, entre ellas la de ser el artesano elaborador del proyectil.

Burgos primero en la combinada

Los burgaleses demostraron nuevamente sus excelentes cualidades en esta difícil especialidad, que tantos éxitos internacionales ha dado a Burgos. Haciendo un breve repaso recordar los dos campeonatos del mundo conseguidos por Joaquín Plana Pañart; el triunfo en los nacionales, valió a Javier Vivar Martínez su segunda plaza en el mundial, y a la pareja arandina formada por Eugenio Martín Fisac y Eduardo Fernández Rodríguez, también en los mundiales.

La clasificación en la prueba combinada, 1.º: Javier Miguel Angulo, de Burgos con 282 puntos; 2.º: Antonio del Collado, de Alava con 277 puntos; 3.º: Luis Santiago Ruiz, de Reinosa con 275 puntos. El resto de tiradores burgaleses clasificados, 4.º: Eugenio Martín Fisac; 5.º: Eduardo Fernández Rodríguez; 7.º: Santiago García Bascones; 13.º: Francisco Javier Fernández.

En la clasificación general del trofeo, en la modalidad de pistola Küchenreuter, 1.º: Eduardo Fernández Rodríguez, de

Aranda, con 95 puntos; 2.º: Antonio del Collado Nuevo, de Alava, con 94; 3.º: Javier Miguel Angulo, de Burgos, con 94. En revólver Mariette, 1.º: Antonio del Collado Nuevo, de Alava, con 93; 2.º: Javier Miguel Angulo, de Burgos, con 92; 3.º: Eugenio Martín Fisac, de Aranda, con 91. En fusil Wetterli, 1.º: Javier Miguel Angulo, de Burgos, con 96; 2.º: Luis Santiago Ruiz, de Reinosa, con 93; 3.º: Antonio del Collado Nuevo, de Alava, con 90.

Campeonato Provincial

En el campeonato provincial en pistola Küchenreuter, 1.º: Eduardo Fernández Rodríguez, de Burgos, con 95 puntos; 2.º: Javier Miguel Angulo, de Burgos, con 94; 3.º: Eugenio Martín Fisac, de Aranda, con 93. Recordar que el récord provincial lo ostenta desde el 27-9-87, José Javier Vivar Martínez con un total de 97 puntos.

En revólver Mariette, 1.º: Javier Miguel Angulo, de Burgos, con 92 puntos; 2.º: Eugenio Martín Fisac, de Aranda, con 91; 3.º: Eduardo Fernández Rodríguez, de Aranda, con 90.

No pudo Angulo con su record que el 4-10-87 estableció en 97 puntos.

En fusil Wetterli, 1.º: Javier Miguel Angulo, de Burgos, con 96 puntos; 2.º: Eugenio Martín Fisac, de Aranda, 90; 3.º: Eduardo Fernández Rodríguez, de Aranda, con 87. Menos reciente el primero de julio de 1984, Javier Angulo establecía la mejor marca provincial en 97 puntos. Javier Vivar Martínez ostenta el record en la modalidad de armas de avancarga de pistola Cominazzo, con un total de 91 puntos. La mejor marca la consiguió en el transcurso del campeonato provincial celebrado el 19-3-88.

Pelota

Celebrada la final del trofeo «Copa Presidente»

Burgos (DB). — En la tarde del sábado se celebró en el frontón municipal de Quintanar de la Sierra, las finales del trofeo «Copa Presidente», que ha tenido en sus fases previas seis localidades como sede de la competición.

La sierra más aficionada a la mano acudió después de las seis de la tarde al pabellón cuando ya estaban iniciados los encuentros de herramienta. En el primero enfrentó en la de paleta a Merino y Medrano con Alberto Ortiz y Aramendia (35-10). Lección de Medrano en una tarde magistral con Merino como pareja. En pala corta, la pareja segoviana compuesta por Baeza y Lagunar se impuso a la burga-

lesa de Tamame y Tejedor (40-15).

En mano individual, triunfo de un cerebral Molina VI que encajó una notable diferencia al pelotari serrano Hernando (Narcis) (18-7). Sin duda el partido de más expectación lo supuso el choque entre Rey y César III contra Ferreruela y García, con un marcador desfavorable de 1-11, los burgaleses remontan el marcador consiguiendo un primer empate a 15. Al que siguió a 17 y 19, para terminar con un definitivo (19-22), en un encuentro que duró más de dos horas, y de los que se puede decir que hace afición. Y que pronto puede ser repetido en nuestra ciudad.



Pelotaris, delegados y directivos después de la final. Foto Azúa.

Automovilismo

Sáinz-Moya, cuartos en el Rallye Safari

Nairobi (Efe). — Carlos Sainz y Luis Moya finalizaron en tercer lugar la tercera etapa del Rallye Safari, actuación que les permite remontar dos posiciones en la clasificación general y hacerse con el cuarto puesto.

Sáinz pudo hacerse con el triunfo en esta etapa de no haber tenido que esperar durante veinte minutos a que las asistencias reparasen el coche del líder, su compañero de equipo Bjorn Waldegard.

Sáinz y Moya tuvieron que bajar después su ritmo por problemas de suspensión.

La tercera etapa se corrió entre Eldoret y Eldoret sobre un recorrido de 690 kilómetros.

«Estamos seguros de que con más tiempo y una mejor preparación tanto del coche como de nuestras notas hubiésemos tenido más posibilidades de triunfo», dijo Sáinz.

Añadió: «Las carreras son así y hay que tomarlas como vienen».

Massimo Biasion, hasta ayer segundo en la general, abandonó ayer por la rotura de una biela del motor.

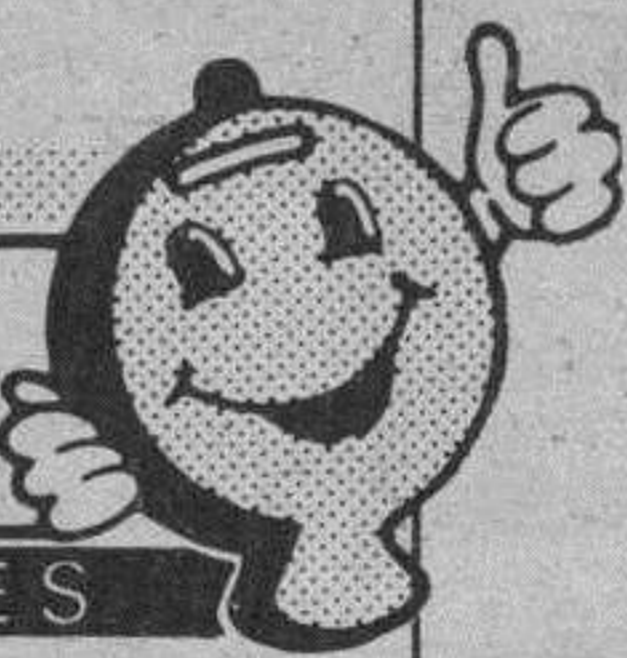
La etapa de hoy, entre Nakuru y Nairobi, tiene 345 kilómetros, 220 de los cuales corresponden a los sectores competitivos.

LE HACEMOS SU PISCINA DE HORMIGON EN 5 DIAS EN 10x5. 2.300.000

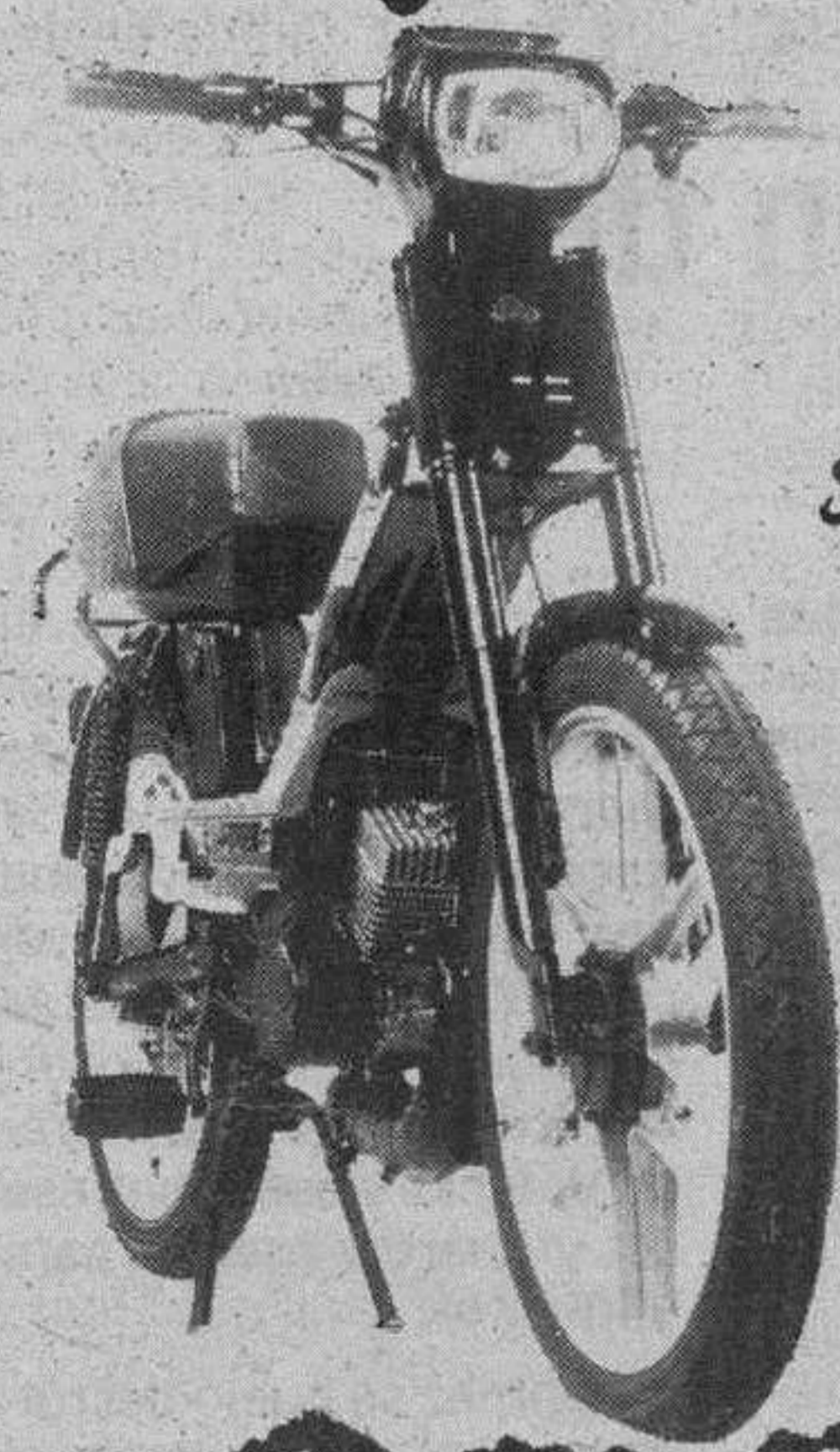
CAI INSTALACIONES

C/. San Lesmes, 1
7.ª Izda.
Tfno. 266125

CENTRAL DEL TRESILLO
SOMOS FABRICANTES



LOS MAS COMODOS



SENSACIONAL REGALO

*sin sorteos
sin concursos*

Ahora es el momento, no deje pasar esta oportunidad. Para llevarse este magnifico ciclomotor, **VALORADO EN 109.800 Pts.** no necesita más trámites que adquirir el tresillo que Vd. necesita.



Los más cómodos por su fabricación y diseño. Pensados para todos los ambientes.



Los más cómodos por su financiación. Desde 5.000 pts. al mes.



Los más cómodos por sus precios increíbles y sus magníficos regalos. Su tresillo directo a Vd., sin intermediarios.



Los más cómodos para su elección. Más de 2.500 opciones en tela y piel, en los 7.000 m² de exposición de nuestra red de establecimientos. Vea nuestras direcciones al pie de página.



SOFA DE 3 PLAZAS Y SOFA DE 2 PLAZAS + MOTO DE REGALO
99.500 Pts.

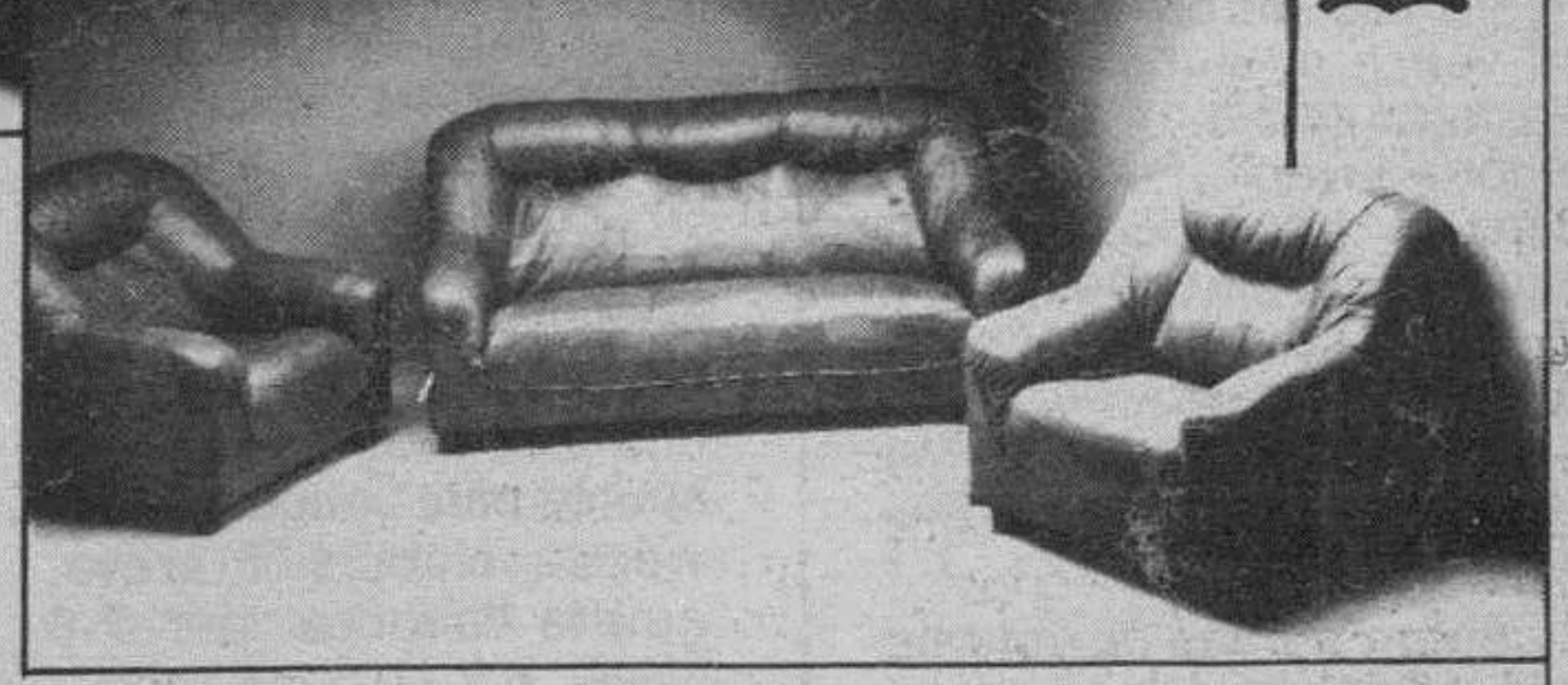


SOFA DE 3 PLAZAS Y SOFA DE 2 PLAZAS EN PIEL + MOTO DE REGALO
199.000 Pts.

SOFA DE 3 PLAZAS Y SOFA DE 2 PLAZAS EN POLIPIEL + MOTO DE REGALO
141.000 Pts.



SOFA DE 3 PLAZAS Y 2 BUTACAS EN PIEL + MOTO DE REGALO
244.000 Pts.



IVA NO INCLUIDO

EXPOSICIONES

ABIERTO SABADOS POR LA TARDE



BILBAO
Alda. Urquijo, 31
José M^a Escruza, 17

LAS ARENAS
Mayor, 28

SAN SEBASTIAN
Miracruz, 5

VITORIA
Badaya, 25

BURGOS
Julio Sáez de la Hoya, 4



Tennis

Celebrado el trofeo Pen-Head en la Deportiva

Burgos (DB).— Desde el pasado jueves se han venido celebrando en las instalaciones de la Ciudad Deportiva Militar una nueva edición del trofeo «Pen-Head» de tenis, puntuable para el ranking nacional. Dada la elevada participación las partidas se han desarrollado hasta la noche del sábado, para desarrollarse en la mañana de ayer las finales de cada categoría.

La calidad de los participantes ha sido concordante con la cantidad de jugadores, que han disputado en total más de 121 encuentros. La importancia de este torneo viene avalada entre otras por ser puntuable para el ranking nacional, después de diversos encuentros se llega en la tarde-noche del viernes a conocer los semifinalistas del mismo.

Una vez celebradas estas los resultados fueron en la categoría alevín, Guillermo Platel-Rodrigo Bou (6-1/6-1); Berta Calzada-Pedro Alonso (6-1/6-1), en féminas, Lidia Gómez-Elena Ridruejo (6-1/6-0); Penélope Almendres-Sofía Gutiérrez (7-6/7-5) en un encuentro muy disputado.

En la categoría de infantil masculino, Santiago Carrasco-Alberto Alonso (6-4/3-6/6-0), con juego muy vistoso y muy largo en cuanto a su duración; Borja Sáiz-David Calvo (6-2/6-4). En la femenina, triunfo de Lidia Gómez a Berta Rodríguez (6-3/6-2); y de Virginia Antolín a María Ridruejo.

En la categoría cadete masculino, Jesús Castejón-Santiago Carrasco (7-5/6-0); Pedro Escudero-Borja Sanz (6-3/6-3). En la categoría juvenil masculina, Pedro Escudero-Sergio Platel (6-2/6-3); Miguel Rodríguez-Angel Fernández (6-1/6-3). En féminas, Nuria Ibarra-Virginia Antolín (6-0/6-2); Amparo Carrasco-Sonia Duque (6-2/6-0).

Los resultados registrados en la jornada matinal de ayer domingo, correspondientes a la fase final, enfrentaron a jugadores de Valladolid con Burgos, con balance positivo para los primeros. En alevín Guillermo Platel vence a Borja Calzada (6-3/6-2); Lidia Gómez gana a Penélope Almendres (6-3/6-2), todos ellos de Valladolid. En infantil, Borja Sanz-Santiago Carrasco (7-6/7-4/6-4), de Valladolid; en femenino, Virginia Antolín (Burgos) que vence a Lidia Gómez de Valladolid (6-2/6-2).

En la categoría cadete, Pedro Escudero de Valladolid vence al burgalés Jesús Castejón (6-3/6-1). En la categoría juvenil, Pedro Escudero de Valladolid vence a Miguel Rodríguez de Burgos (6-1/6-3). En la femenina, Amparo Carrasco de Valladolid vence a la burgalesa Nuria Ibarra de Burgos (6-4/6-0).

Sobre las tres de la tarde con un ligero retraso por la lluvia caída con anterioridad se procedió a la entrega de premios con asistencia de jugadores y familiares, los organizadores resaltaron la inscripción de más de 105 jugadores en todas las categorías.

Gómez se adjudicó el Conde de Godó

Barcelona (Efe).— El ecuatoriano Andrés Gómez, cuarto cabeza de serie, ganó el trofeo Conde de Godó en propiedad al conseguir su segunda victoria consecutiva en esta competición tras derrotar ayer en la final al argentino Guillermo Pérez Roldán, décimo favorito, por 6-0, 7-6 (7-3), 3-6, 0-6 y 6-2 en tres horas y nueve minutos.

Por esta victoria, Gómez recibió un cheque de siete millones y medio de pesetas. Como subcampeón Pérez Roldán ganó otro por casi cuatro millones de pesetas. La final fue la primera de las 38 ediciones en la que los dos protagonistas eran suramericanos.

Cuando Andrés Gómez se anotó la primera manga por 6-0 en 20 minutos, cediendo sólo 10 puntos en una gran exhibición de regularidad y eficacia, gran parte de los dos mil espectadores presentes en la pista central pensaron que esta sería una final corta, la más corta del torneo barcelonés.

Sin embargo, la posterior irregularidad del zurdo de Guayaquil y el trabajo que desarrolló Pérez Roldán después de ceder el primer parcial, convirtió el encuentro en un partido largo, extraño y a veces anodino del que sólo destacó el quinto set.

Gómez ganó la final porque jugó mejor en la última manga. En la tercera y cuarta apenas pudo poner la bola en juego. Descentrado por el viento que sopló en la pista central y que casi estuvo a punto de derrumbar el tejadillo que cubría las cabinas de radio y televisión situadas en uno de los frentes sobre la línea de fondo, el ecuatoriano falló muchos puntos en la tercera manga porque no podía concentrarse ya que se encontraba más pendiente del trabajo de un operario para sujetar el techo, que de las bolas que le enviaba el argentino.

Tal fue su desesperación que en el cuarto set,



El ecuatoriano Andrés Gómez, besando al prestigioso trofeo. Foto Efe

cuando se dio cuenta de que la manga se le escapaba (0-3); lanzó una bola hacia el tejado lleno de rabia. Luego empezó a fallar los puntos rápidamente.

«Lo pedí a la Virgen de Fátima»

Barcelona (Efe).— El ecuatoriano Andrés Gómez, vencedor ayer del torneo de tenis Conde de Godó, dijo que le había pedido a la Virgen de Fátima esta victoria para volver a estar entre los diez primeros del mundo y que tras conseguirla donaría 7.000 dólares (760.000 pesetas) a los niños desamparados de su país.

«Nunca antes había hecho una promesa así. Aproveché mi estancia en el torneo de Estoril para acercarme con mi mujer y mi hijo a Fátima y pedirle una victoria aquí. Algo muy importante para mí porque quiero volver al grupo de los «top-ten», dijo Gómez.

El campeón señaló que él y su familia son profundamente religiosos y que tenían que cumplir esta promesa; «y más en Semana Santa». Cuando regresó a Ecuador donará cinco millones de sucres. «Vencer aquí es una meta que me había fijado porque con ella vuelvo al grupo de los mejores. Tenía previsto estar entre los diez primeros antes de llegar a París, pero mejor es que se haya producido antes», señaló.

Sobre el partido dijo que durante los dos primeros sets vio la pista como un campo de fútbol: «Todo me parecía enorme. Me costaba fallar en el pelo-

teo. En el segundo set, el más intenso, me agoté psicológicamente. Traté de mantener el saque en la tercera manga, pero una vez que lo perdí me di cuenta de que no había nada que hacer. En la cuarta perdí el saque de entrada y decidí abandonar ese set y guardar fuerzas para el quinto».

Gómez se quejó del ruido que el viento hacía al batir sobre el tejadillo de las cabinas de radio y televisión. Sobre este punto dijo que fue una pequeña estratagema: «había que cambiar el ritmo del partido y creo que lo logré finalmente».

Sirvió con desgana, no puso atención en el resto hasta entregar el parcial en cero para no malgastar ni un ápice su condición física y reservarse para la definitiva. Su intención era jugarse el todo por el todo en el asalto final.

En esta volvió a ser el jugador que ha obtenido 17 títulos internacionales y que se ha mantenido durante diez años entre los 20 mejores del mundo. Su servicio recuperó consistencia y fuerza en total hizo 41 puntos con este golpe —y su volea ganó en profundidad.

Pérez Roldán, que como en su partido de semifinales contra Emilio Sánchez Vicario derrochó coraje y energías, no llegaba ya a tiempo a las dejadas de su rival y sus paralelos no encontraban las líneas como en la tercera manga, en la que pasó a Gómez cuando y por donde quiso.

A pesar de que el argentino es diez años más joven que Gómez, Pérez Roldán empezó a notar el desgaste realizado en las anteriores mangas y su brega constante. Su servicio no hacía daño al de Guayaquil y por contra sus restos se estrellaban una y otra vez en las voleas de Gómez, que como un muro ifranqueable se plantaba en la red a la menor ocasión.

En el octavo juego el argentino no pudo más y a la segunda bola de partido, Andrés Gómez alzó los brazos en señal de victoria. Había conseguido su decimotercer título y en propiedad el trofeo más importante de tenis de los torneos que se disputan en España.

Por otro lado, la pareja formada por el ecuatoriano Andrés Gómez y el español Javier Sánchez Vicario se proclamó vencedora de la prueba de dobles del torneo Conde de Godó tras derrotar a Emilio Sánchez Vicario-Sergio Casal por 7-6 (7-1) y 7-5.

Con anterioridad Andrés Gómez había vencido en categoría individual al argentino Guillermo Pérez Roldán por 6-0, 7-6 (7-3), 3-6, 0-6 y 6-2.

Arancha derrotó a Sabatini

Amelia Island (Florida-EE.UU.) (Efe).— La española Arancha Sánchez Vicario, cabeza de serie número tres, sorprendió a la argentina Gabriela Sabatini con un juego mucho más agresivo de lo habitual en ella y se clasificó para disputar la final del torneo de Amelia Island tras vencer a su rival por 6-4 y 6-0.

En la otra semifinal, Steffi Graf, primera preclasificada y número uno mundial, pasó muchísimos apuros para vencer a la soviética Natalia Zvereva, quinta favorita, por 7-6 (10/8), 6-7 (4/7) y 6-1.

Tras estos resultados, la final se presenta muy reñida, teniendo en cuenta que Graf tuvo que afrontar un largo y difícil partido y que Sánchez lo tuvo muy

fácil con Sabatini, a la que incluso le hizo un set en blanco.

A pesar de ello, la española sólo ha conseguido ganar uno de los seis partidos que ha disputado con Graf, aunque éste fuera la final de los Internacionales de Francia, donde Arancha ganó brillantemente y contra pronóstico.

También es de tener en cuenta que Graf ha tenido

que pasar dos meses sin jugar debido a una lesión que se produjo en el dedo pulgar cuando estaba esquiando, lo que le está perjudicando a la hora de recuperar la forma.

Gabriela Sabatini manifestó al término del partido, aunque no la había sorprendido en exceso la agresividad de la española «ignoraba que fuera a subir tantas veces a la red».

Arancha se mostraba muy optimista ante la final del torneo: «Tengo mucha confianza en ganar este título. No le tengo miedo a Steffi. Sé cómo ganarla».

En la otra semifinal las cosas fueron muy distin-

tas. La número uno del mundo pasó muchísimos apuros para ganar a Natalia Zvereva, a la que, hace dos años, humilló en la final del torneo de Roland Garros, derrotándola por un contundente 6-0 y 6-0.

Victoria de Luna

El tenista español Fernando Luna se ha adjudicado la XIV edición del Memorial F. Matteoli de tenis, al vencer en la final al sueco Magnus Larsson, por 6-3, 4-6 y 6-4.

Luna, de 32 años, se deshizo de su rival tras algo más de dos horas de juego y se ha adjudicado los 7.200 dólares (780.000

pesetas) reservados al vencedor, así como los 50 puntos en liza para la clasificación de la Asociación de Tenis Profesional (ATP).

Torneo de Niza

Los españoles Javier Sánchez y Juan Aguilera se enfrentarán en la primera ronda del torneo de tenis de Niza, que se disputará entre los días 16 y 22 de este mes y que contará también con la presencia en el cuadro principal de Jordi Arrese y Tomás Carbonell.

Arrese, octavo cabeza de serie, jugará en primera ronda contra el finlandés Aki Rahunen. Carbonell lo hará contra el checoslovaco Martin Strelba.

Baloncesto

Epi, Kukoc, Dacoury, Gallis, Norris y otros, ofrecerán espectáculo en la Copa de Europa

Zaragoza (Colpisa, de nuestro enviado especial Tomás Roncero). — La «final four» supone el reencuentro durante tres días en una misma cancha de los jugadores más cualificados y respetados del Viejo Continente, porque con su clase y estilo han sabido ayudar a su equipo a estar presente en la gran fiesta anual del baloncesto europeo.

En este caso conviene analizar el juego y la calidad de los jugadores más destacados de cada equipo. Y no es difícil elegir entre los mejores a Epi y Norris (Barcelona), Kukoc y Radja (Jugoplastika), Gallis y Yannakis (Aris de Salónica) y Dacoury y Collins (Limoges).

Juan Antonio San Epifanio, «Epi», está dispuesto a ser más profeta que nunca en su tierra, pues no hay que olvidar que nació en Zaragoza hace 30 años.

Con sus 197 centímetros consiguió pronto que el Barcelona se fijara en él cuando apenas pasaba la edad juvenil, y desde entonces se ha consagrado como el jugador de la década de los 80, ganando cinco Ligas con el Barcelona, dos Recopas, una Copa Korac, un campeonato mundial de clubes, aparte de conquistar con la selección española la medalla de plata en los JJ.OO. de Los Angeles en 1984, y otra de plata en Nantes en el Europeo de 1983.

Será el hombre fundamental en la intención del Barcelona de ganar su primera Copa de Europa.

Audie Norris es la máxima expresión de la fuerza y el talento unidos. Sus 205 centímetros y su inmensa corpulencia le convierten en el hombre vital para desequilibrar la balanza bajo los tableros.

El pivot de Mississippi ha sabido reservarse para la ocasión, y es consciente de que su equipo le necesitará más que nunca para ver consumado el objetivo de ganar esta anhelada Copa.

Toni Kukoc, de 20 años y

2,08 de altura, se ha convertido en la principal promesa del baloncesto europeo, porque a pesar de su altura es un escolta capaz de subir el balón y de sumar triples con una facilidad pasmosa.

Es un jugador irregular en determinadas ocasiones, pero el año pasado fue clave para que la Jugoplastika diera la sorpresa en Munich y ganara la Copa de Europa.

Dino Radja, de 22 años y 2,08 de altura, es el baluarte de la Jugoplastika bajo los aros. Su saber estar dentro de la zona y su perfecto tiro a tres metros le convierten en una pesadilla para cualquier equipo al que se enfrente.

En verano estuvo a punto de ser fichado por los Boston Celtics, club al que acudiría cuando finalice esta temporada.

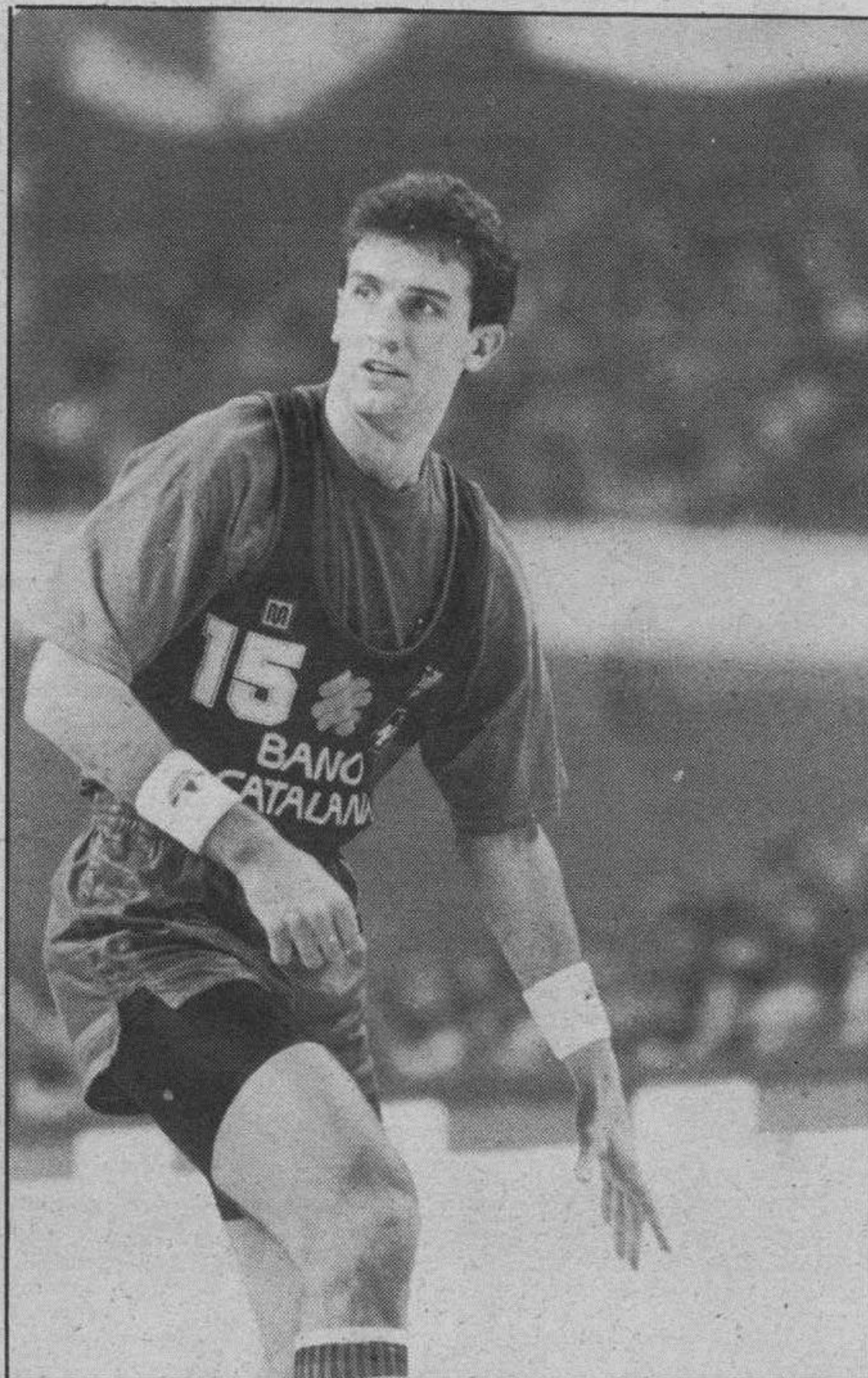
Gallis, el «cañonero»

Nicos Gallis, de 32 años y 1,83 de altura, es sin duda el candidato a convertirse en el máximo anotador de esta «final four».

Su facilidad anotadora ha quedado demostrada en la última década en el baloncesto europeo, hasta el punto de que cuando no alcanza la treintena de puntos se considera que ha tenido un día nefasto.

El Aris depende de sus puntos, y en la semifinal ante el Barcelona su aportación será decisiva para la suerte de dicho partido.

Yannakis, de 30 años y 1,92 de altura, es el genio y la garra hecha jugador. Es un hombre capaz de lo mejor y lo peor, pero con sus



Epi quiere ofrecer un buen espectáculo en su tierra. Foto Europa Press.

triples y su lucha constante consigue minar la moral del rival a poco que tenga un día inspirado.

Con Gallis forma una pareja mortal y será preciso que Solozábal y Costa le anulen para evitar que los griegos puedan amargar la fiesta al Barcelona.

Rene Dacoury, de 30 años y 1,95 de altura, es un atleta por naturaleza y un jugador que anota con suma facilidad. Ha estado lesionado en las últimas semanas, pero ha sido reservado para esta «final four» y con segu-

ridad estará presente en el Pabellón Príncipe, Felipe de Zaragoza en la semifinal ante la Jugoplastika.

Collins, de 31 años y 1,98 de altura, es el americano «standard» del Limoges, pues lleva varias temporadas en el equipo galo y se ha consumado como su cerebro y su artífice anotador en los momentos más cruciales de su equipo.

También ayuda en el rebote y junto con Dacoury y Ostrowski forma la columna vertebral del Limoges, equipo que está dispuesto a convertirse en la revelación de esta «Final Four».

Resultados y clasificaciones

Grupo A

Forum Valladolid, 88; Caja de Ronda, 83
CAI Zaragoza, 80; Ram Joventud, 85
Estudiantes, 88; Real Madrid, 90
Mayoral Maristas, 71; Barcelona, 95

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Ptos
Barcelona	11	11	0	1015	840	22
Real Madrid	11	8	3	943	875	19
Ram Joventud	11	6	5	923	938	17
Forum Valladolid	11	5	6	869	899	16
Caja de Ronda	11	5	6	841	876	16
Estudiantes	11	4	7	845	854	15
CAI Zaragoza	11	4	7	879	898	15
Mayoral Maristas	11	1	10	860	995	12

Próxima jornada (21-4-90)

Mayoral Maristas-Forum Valladolid
Barcelona-Estudiantes Caja Postal
Real Madrid-CAI Zaragoza
Ram Joventud-Caja de Ronda

Grupo B

TDK Manresa, 96; Puleva Granada, 93
DYC Breogán, 74; Caja Bilbao, 84
Clesa Ferrol, 91; Caja San Fernando, 61
Grupo IFA, 86; Huesca La Magia, 81

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Ptos
Grupo IFA	11	7	4	975	909	18
H. La Magia	11	7	4	944	901	18
C. S. Fernando	11	7	4	881	892	18
Caja Bilbao	11	6	5	920	927	17
DYC Breogán	11	6	5	889	884	17
Clesa Ferrol	11	5	6	923	879	16
Puleva Granada	11	4	7	868	880	15
TDK Manresa	11	2	9	847	975	13

Grupo IFA-TDK Manresa
Huesca La Magia-Clesa Ferrol
Caja San Fernando-DYC Breogán
Caja Bilbao-Puleva Granada

Grupo C

Taugrés, 122; Tenerife N.º 1, 90
BBV Villalba, 98; Caixa Ourense, 87
Pamesa Valencia, 84; Gran Canaria, 67
Cajacanarias, 86; Valvi Girona, 66

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Ptos
Taugrés	11	9	2	995	840	20
Pamesa Valencia	11	9	2	1010	910	20
BBV Villalba	11	7	4	963	941	18
Cajacanarias	11	6	5	964	915	17
Valvi Girona	11	5	6	931	953	16
Gran Canaria	11	4	7	797	888	15
Tenerife N.º 1	11	3	8	951	1059	14
Caixa Ourense	11	1	10	928	1033	12

Cajacanarias-Taugrés
Valvi Girona-Pamesa Valencia
Gran Canaria-BBV Villalba
Caixa Ourense-Tenerife N.º 1

Forum de Valladolid, campeón del sector junior

Burgos (Miguel Arasti). — El Forum de Valladolid se proclamó ayer vencedor del sector junior de baloncesto de Castilla y León, al vencer al Elosúa de León por ocho puntos de diferencia (89-90). Con su triunfo representará a la Comunidad Autónoma la próxima semana en Gijón. Se enfrentará a los campeones de Galicia y Asturias, de donde saldrá uno de los equipos que dispute la fase final del Campeonato de España.

Forum Filatélico: 89 (48/41); Vega (7, I); Conde (18, II); Bento (5, -); Silván (12, II); Infante (13, II) —cinco inicial— Muñoz (2, II); Lalo (24, III); Díaz (4, -); García (5, II) y Lanuza (-). Fueron eliminados: Muñoz, Silván, Bento y Díaz.

Estadística: 3/13 en triples (23%); 29/53 en tiros de dos puntos (54%); 26/40 en tiros libres (65%). Rebotes: 27 defensivos y 25 ofensivos. 31 personales.

Elosúa de León: 80

(41/39); Pérez (8, I); Merayo (-); Alonso (2, I); Fanjul (21, III); Hernando (33, III) —cinco inicial— Pérez (2, -); Muñoz (5, -); Peralta (9, I); Herreras (-) y Bajo (-). Eliminados: Merayo, Alonso y Muro.

Estadística: 8/19 en triples (42%); 14/33 en tiros de dos puntos (42%); 28/41 en tiros libres (68%). Rebotes: 22 defensivos y 4 ofensivos. 30 personales.

Dirigieron el encuentro los colegiados burgaleses Fernando Santamaría (I) y

Javier Ruiz (III). Mantuvieron el mando del partido durante todo el encuentro, sobre todo el árbitro auxiliar, que tuvo una brillante actuación, sin duda, la mejor del Torneo.

Ambiente e incidencias: Alrededor de doscientas cincuenta personas se dieron cita ayer en el Polideportivo Municipal de «El Plantío» para presenciar la final, la mayoría de ellas eran las habituales en el ambiente de baloncesto provincial. Al concluir el partido de procedió a la entrega de trofeos por parte del delegado provincial, Carlos Sáinz, aunque se echó de menos algún trofeo al jugador más destacado o al máximo encestador.

El equipo del Elosúa de León plantó cara al Forum

en la final del Campeonato Autonómico junior. El cuadro leonés presentó a tres jugadores, que tienen muchos minutos en la formación de Primera división, como son Lalo García, Bento y Silván. Sobre todo los dos primeros, aunque Bento ayer no estuvo afortunado.

El inicio del partido estuvo muy igualado con defensas individuales en ambos equipos. Así en el minuto 10 el marcador registraba un apretado 23-22. El cambio en zona 3-2 del conjunto leonés sirvió para que el Forum, de la mano de Conde y Lalo García, ampliaran el tanteo hasta llegar al 38-30, máxima diferencia del primer tiempo. Esto obliga al técnico leonés a solicitar un tiempo muerto y así reorgani-

zar la vuelta a la defensa individual, anotando más el rebote, asignatura pendiente del Elosúa en el encuentro de ayer.

Los aciertos de Fanjul y Hernando (mejor jugador del campeonato) lograron mantener la diferencia y finalizar el primer período con un 48-41.

Durante la segunda parte, el equipo pucelano logró mantener la renta de siete puntos, sin duda alguna debido al buen rebote tanto defensivo como ofensivo, obteniendo dieciséis rebotes más que sus contrarios durante todo el partido.

La salida de Muñoz en el equipo vallisoletano poco antes de concluir el encuentro dio mayor rapidez y conjunción al Forum,

logrando salir al contragolpe ante la lenta transición defensiva leonesa. Al final un justo 89-90 define la diferencia entre uno y otro equipo.

Torneo infantil

Hoy se inicia un torneo femenino de baloncesto en la categoría infantil. Está organizado por el Club Baloncesto Burgos con motivo de las vacaciones de Semana Santa.

Participarán los equipos de los colegios Jueces de Castilla, Esclavas, Blanca de Castilla, Sagrado Corazón, María Madre y la selección provincial.

El torneo se disputará a lo largo de toda la semana, siendo la final el sábado por la mañana en el Polideportivo Municipal «Mariano Gaspar».

Fútbol

Pedro: «No guardo ningún rencor a nadie»

Burgos (Pesa).— Pedro González Martínez, conocido por todos en el mundo del fútbol por su nombre de pila, «Pedro», acaba de ser «nominado» por Luis Suárez, seleccionador nacional, para el partido de la AFE que se disputó recientemente en las Islas Canarias y más concretamente en el terreno de la Unión Deportiva Las Palmas.

Esta llamada del técnico gallego del equipo español no había sido la primera para el jugador de Villarcayo, enrolado ahora en el Club Deportivo Logroñés, ya que con anterioridad el entrenador de los Sub-21, Jesús María Pereda, le había requerido para el compromiso de la selección «inferior» contra Italia en partido correspondiente al campeonato de Europa.

Pedro, al igual que todos los escogidos por el otrora gran jugador del fútbol español y del italiano Luis Suárez, acudió con toda la ilusión del mundo a la llamada del técnico y desde la habitación 231 del Hotel «Reina Isabel» de Las Palmas de Gran Canaria, donde le localizamos el mismo día del choque contra el combinado extranjero que juega en nuestro país, hizo para nuestro periódico las siguientes declaraciones:

«Cómo no voy a estar contento con todo lo que me está sucediendo. Primero, el acudir y jugar contra el equipo de Italia, y después el estar con la selección absoluta es cosa que no podía haberseme pasado por la imaginación hace bien poco. Todavía estoy un poco confuso, pues todo ha sucedido con mucha rapidez.»

Pedro, reconoce y se acuerda de sus orígenes futbolísticos, aunque tiene muy claro quienes son las personas a las que tiene que agradecer hasta donde ha llegado: «Todo se lo debo a mis padres, que se han volcado conmigo en todos los aspectos y después a todas aquellas personas que de una forma o de otra me han demostrado su cariño con aplausos, y dándome ánimos cuando más falta me hacían.»

El jugador del Logroñés no está molesto con nadie en particular, sino más bien algo decepcionado por no haber podido demostrar en el Real Burgos su verdadera valía: «Tengo totalmente olvidado los motivos por los que no estoy en estos momentos en las filas del equipo de mi tierra. No estoy molesto por no haber triunfado plenamente y no haber sido «profeta» en las filas burgalesas. Sólo deseo para el Real Burgos lo mejor y por descontado para su afición, que siempre me ha apoyado y distinguido con su forma de ser hacia mí.»

—¿Volvería Pedro al Real Burgos?

—Por supuesto que sí, pero no en estos momentos que tengo contrato con el Deportivo Logroñés para lo que queda de esta temporada y la siguiente. Estoy muy a gusto en mi club actual y espero seguir varios años en él, pero como profesional que soy si me llega alguna oferta interesante de otro club habrá que estudiarla en su momento.

—Por ejemplo, ¿de un

Madrid o de un Barcelona?

—Desde luego si la oferta es de estos dos equipos, me daría exactamente igual el Real que el Barcelona.

Desde Canarias con «Amor»

En este instante el hilo telefónico trae risas y buen humor desde la habitación que Pedro ocupa en el hotel canario, pero todo tiene su explicación, que él mismo transmite: «Es que comparto la habitación con Amor, el jugador del Barcelona y le ha hecho gracia mi respuesta.»

Dejamos el tema de los posibles futuros equipos del nuevo internacional español y abordamos otro, bastante interesante, del cual era obligado comentar, y que desde que comenzáramos la entrevista tenía que aparecer a la más mínima ocasión. Y no es otro, que su no renovación por el equipo de «El Plantío».

«Estoy convencido que en aquello hubo una mala interpretación a mis palabras. Yo sólo dije que me creía capacitado para jugar al fútbol en el Real Burgos y que por lo tanto mi deseo era estar como poco en el equipo dos temporadas. Que para renovar por un sólo año no me interesaba, pues cuando hice estas declaraciones ya tenía detrás mía a un equipo de Primera



El ahora internacional, cuando vestía la «zamarra» castellana de los de «El Plantío». Foto archivo

División, que por supuesto ni era el Logroñés, ni el Valladolid como todo el mundo creía. Pasó lo de Burgos,

no tengo ningún tipo de rencor a nadie y no tengo motivos para hablar mal de persona alguna. Está todo olvi-

dado, pues nadie sabe el verano que pasé yo pensando en si podría haber quedado inútil para el fútbol. Por for-

tuna todo ha pasado y hace tiempo que me encuentro estupendamente.»

Vamos a terminar, pues la hora del encuentro contra el combinado extranjero se acerca, aunque nos quedan dos preguntas en la recámara que soltamos, vía telefónica: ¿tal y cómo están las cosas podría Pedro estar en Italia 90? «A nadie le amarga un dulce y haré todo lo imposible por conseguirlo, pero que quede claro que yo mismo sé que tengo pocas posibilidades, y no me importa, pues todo se andará y si me han llamado para la selección será porque han valorado mi trabajo de esta temporada en el Logroñés. Soy joven y sé que tengo oportunidades en el futuro si continúo en esta línea. Todo llegará, y tiene que ser por sus pasos contados.»

Nos queda la última pregunta, formulada en estos términos: ¿Qué le dices a la afición burgalesa?: «Que tengo muchas ganas de enfrentarme al Real Burgos la próxima temporada en Primera División, y que espero que me aplaudan como siempre han hecho.»

Llegó el partido y el burgalés Pedro debutó con la selección absoluta en el segundo tiempo del choque contra el equipo extranjero, que preparó para el «Estadio Insular», el «pibe» Alfredo Di Stéfano y que perdió por 3-1, con los de Suárez.

Este es el principio para Pedro González Martínez, un «chaval» de Villarcayo que acaba de saborear las mieles de la internacionalidad, al que deseamos que repita en muchas ocasiones.



Una jugada de Pedro en las filas burgalesas. Foto archivo

Primera visita oficial de Petre Roman a España

Madrid (Efe).- El primer ministro de Rumanía, Petre Roman, que llegará a España hoy en visita oficial, espera establecer con España una relación privilegiada que le ayude a superar la crisis económica. La visita de Petre Roman, que comenzará el martes, es la segunda que realiza al extranjero tras viajar a Francia y se produce cuando ya se ha abierto el período preelectoral para los comicios generales del próximo 20 de mayo y tras graves enfrentamientos étnicos entre minorías húngaras y rumanas.

Roman -hijo de madre española- buscará en Madrid un apoyo especial en el seno de la Comunidad Europea, para salir de la grave crisis que atraviesa el país tras la caída de Nicolae Ceaucescu. El jefe del Gobierno rumano se entrevistará durante su visita oficial de dos días con el Presidente del Gobierno, Felipe González, y será recibido por el Rey Juan Carlos.

Petre Roman llegará a Madrid acompañado de un séquito de once personas en una visita de marcado carácter económico en la que se reunirá también con el Presidente del Congreso, Félix Pons, y con representantes de la patronal CEOE y Cámara de Comercio.

Aunque durante esta visita no se firmará ningún documento concreto de colaboración, fuentes diplomáticas destacaron que Roman mantendrá 'entrevistas del máximo nivel tanto político como económico'.

Martín Berrocal liberado tras permanecer ocho meses en cautividad

Siguen sin despejarse las incógnitas del secuestro

Madrid (Colpisa, José Luis Alvarez).- El empresario taurino Pablo Martín Berrocal fue liberado ayer en Quito (Ecuador) tras ser secuestrado el pasado 9 de agosto en esta ciudad, por seis miembros de la guerrilla colombiana del Ejército de Liberación Nacional (ELN) vestidos de policía. Hasta el momento no se tiene conocimiento si la familia de Martín Berrocal ha pagado algún rescate.

Martín Berrocal fue liberado en una calle próxima al hotel Quito, ubicado al norte de la capital ecuatoriana. Tras reunirse con su esposa, Blanca Paradela y varios familiares, se trasladó hasta la Embajada de España.

Fuentes diplomáticas señalaron que Pablo Martín Berrocal se encuentra en perfecto estado de salud. El propio empresario manifestó sus intenciones de regresar a España en los próximos días.

Pablo Martín Berrocal, de 55 años, fue secuestrado el pasado día 9 de agosto en Quito cuando regresaba en un taxi desde la plaza de toros de la ciudad, de la que es empresario, hasta el hotel donde residía en la ciudad.

A su paso por uno de los barrios residenciales de la capital ecuatoriana, seis policías dieron el alto al vehículo, sacaron a Berrocal del taxi y lo introdujeron dentro de otro coche.

Desde este momento se comenzó a especular con la autoría del secuestro del empresario español. En principio la acción fue atribuida a ETA por el Gobierno de Ecuador, y posteriormente se atribuyó la acción el grupo terrorista ecuatoriano de los Montoneros Patria Libre, aunque ambas

posibilidades fueron finalmente descartadas y el secuestro atribuido al ELN, grupo guerrillero colombiano dirigido hasta hace unas semanas por el sacerdote aragonés Manuel Pérez Martínez, muerto a manos de sus compañeros por desviar dinero de su guerrilla hacia ETA.

A principios de este año la familia recibió una fotografía del empresario en la que aparecía demacrado. El diario "El País" publicó en noviembre que la familia había pagado 500 millones de pesetas en concepto de rescate, según afirmaban fuentes de la Seguridad del Estado consultadas por el periódico.

Todo parecía apuntar a que el secuestro podría prolongarse por más de un año, duración media de los raptos perpetrados en el país iberoamericano.

Pablo Martín Berrocal nació en Madrid en julio de 1934 y ha estado toda su vida dedicado al mundo de los toros. En 1963 contrajo matrimonio con Blanca Paradela, con la que tiene una hija. Pablo Martín es propietario desde 1987 de la plaza de toros de Quito. Junto a su hermano, José Luis, que fue empresario de la plaza de toros de Las Ventas en Madrid, propietarios de la ganadería "El



El domicilio madrileño del empresario que ayer fue puesto en libertad. Efe

Toril" y apoderados del diestro Dámaso González. Ambos comparten la propiedad de la empresa de transporte de viajeros "La Sepulvedana" y tienen participación en otras empresas del sector.

Secuestrar para financiarse

El secuestro de Pablo Martín Berrocal ha sido uno más de los perpetrados por

guerrilleros de Colombia, que suelen utilizar estas acciones como una de sus principales formas de financiación. En Colombia operan cinco organizaciones guerrilleras: la pro castrista Unión Camilista Ejército de Liberación Nacional (UCELN), conocida como ELN; las comunistas Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC); el maoísta Ejército Popular de Liberación (EPL); el Movi-

miento Indigenista Quintín Lame y el trotskista Partido Revolucionario de los Trabajadores (PRT).

Estos grupos suelen dirigir sus acciones, sobre todo, contra empresarios, ganaderos y ejecutivos; añadieron las fuentes expertas en secuestros.

Las estadísticas policiales revelaron que los guerrilleros sólo concentran entre un 20 y un 30 por ciento de la "industria" colombiana del secuestro. Según los mismos datos, en 1990 los secuestros alcanzan ya una media de cuatro diarios, con lo que duplican el promedio de 1989. De los cuatro secuestros diarios que se perpetran en Colombia como media, sólo uno puede ser atribuido a alguna de las organizaciones guerrilleras, según esas estadísticas oficiales.

Pero la incidencia de los guerrilleros en la "industria" del secuestro puede ser mayor si se considera que sus víctimas son por lo general importantes ganaderos, ejecutivos de transnacionales petroleras o empresarios extranjeros, que guardan silencio sobre la identidad de sus captores y sobre las sumas pagadas por sus familiares o compañías como rescate.

Uno de los grupos que en la última década ganó millones de dólares y pudo desarrollarse tecnológicamente en el campo bélico gracias a los secuestros de ejecutivos de multinacionales petroleras fue el ELN, que concentra las sospechas de haber sido autor del secuestro de Berrocal.

Voluntad de profundizar en el autogobierno en el Aberri Eguna

Bilbao (Efe).- Los partidos nacionalistas vascos, que ayer celebraron en diversas localidades el 'Aberri Eguna' (Día de la Patria), reafirmaron su voluntad de profundizar en el autogobierno de Euskadi. La autodeterminación, la violencia, la construcción europea y los sucesos del Este estuvieron presentes, desde distintos puntos de vista, en las distintas intervenciones, con las elecciones autonómicas del próximo otoño como telón de fondo.

El PNV celebró dos mítines, en el frontón Anoeta de San Sebastián, por la mañana, y en la Feria de Muestras de Bilbao, por la tarde, en los que intervinieron el lehendakari, José Antonio Ardanza, y el presidente del partido, Xabier Arzalluz.

Ardanza anunció que los tres ejes de la estrategia futura del PNV serán la construcción de una Euskadi asentada en Europa, la cohesión interna de la sociedad vasca y el autogobierno y calificó de 'espectacular' el cambio que ha vivido la sociedad vasca en los últimos tiempos, ya que 'se ha dado cuenta de que la violencia es un problema suyo, un problema fundamentalmente vasco'. Criticó a los socialistas

vascos por no haberse sumado a la proclamación del derecho a la autodeterminación 'y es que no han entendido nada -dijo-, porque lo que hicimos en el Acuerdo de Ajuria Enea, en el Parlamento con la autodeterminación y lo que estamos haciendo aquí, en este Aberri Eguna, no son más que tres momentos de un mismo proceso'.

«Son tres manifestaciones distintas de una misma realidad: nuestra voluntad de ser una nación y de decidir por nosotros mismos sobre nosotros mismos», añadió.

HB celebró esta festividad en Pamplona, donde el dirigente de esta formación, Jon Idígoras, aseguró que su grupo 'tiene las manos abiertas hacia los partidos

nacionalistas para construir juntos la nación vasca con dignidad y valentía política'.

El portavoz de HB aseguró que tres eran las claves sobre las que giraba esta celebración y que concretó en el reto de la construcción de un Europa de las naciones libres, la necesidad de superar la división política y territorial del pueblo vasco y la recuperación de la normalización política y la paz.

Carlos Garaikoetxea, presidente de EA, fue el principal orador del acto político que este partido celebró en Vitoria. Garaikoetxea centró su intervención en el análisis de los acontecimientos en los países del Este, así como en las perspectivas de las próximas elecciones autonómicas.

Se refirió a la revolución en Lituania 'donde no se ha derramado ni una gota de sangre', y en referencia a la violencia que sufre el País Vasco recordó que 'no hay tiro en la cabeza que pueda compararse con la fuerza de un pueblo unido que reclama algo en demo-



La policía francesa reprimió en Hendaya una manifestación de vasco franceses que intentaron celebrar el Aberri Eguna. AP

cracia'. Adelantó que su partido está dispuesto a elaborar un programa común de gobierno 'con todo el que se tenga por nacionalista' y pidió a los 'ciudadanos que están secuestrados por HB que rompan la trinchera de la violencia' para poder proclamar 'nuestra pretensión de formar un estado

nacional vasco' y en referencia a Navarra y el país vasco-francés, manifestó que 'no renunciaremos jamás a la cuestión básica de la integridad territorial del pueblo vasco'.

EE eligió también la capital guipuzcoana para conmemorar esta fecha. En el acto político celebrado en Anoeta su secretario gene-

ral, Kepa Aulestia, acusó al gobierno vasco de coalición de haber 'dividido a Euskadi en nacionalistas y no nacionalistas' y de 'perpetuar esa división en la sociedad'.

Aulestia criticó al ejecutivo del PNV y PSE/PSOE por no haber sido 'capaz de liderar el país hacia dentro ni hacia afuera'.

Nicolás Redondo no despejó las dudas sobre su sucesión en el sindicato

Madrid (Efe).— El secretario general de UGT, Nicolás Redondo, eludió pronunciarse en la rueda de prensa posterior a la clausura del XXXV Congreso sobre si éste será su último mandato al frente de la central y respecto a su sucesor al frente del sindicato, dijo que 'se decantará por sus propios medios'. Rechazó que esté preocupado por la persona que pueda sucederle en la secretaría general y afirmó que 'no hay competencia sustitutoria, ya que lo que más me preocupa ahora es cumplir los acuerdos del congreso'.

También evitó desvelar si el próximo líder de la organización está en la ejecutiva confederal nombrada ayer, e insistió en el criterio expresado durante el discurso de clausura, en el sentido de que en las federaciones y uniones hay dirigentes tan capaces como en la propia dirección.

En este sentido, Redondo señaló que 'en un momento dado me he planteado incorporar a dirigentes de federaciones, pero esto abriría un vacío en sus organizaciones'.

Sin embargo, dijo que el caso del nuevo secretario confederal, Alberto Pérez, hasta ahora secretario general de UGT-Euskadi, no plantea problemas en el seno de la central en esa comunidad puesto 'hay cuadros suficientes para sustituirle'.

Tras su incorporación a la ejecutiva confederal, Alberto Pérez confirmó en la rueda de prensa que, 'si hay tiempo antes de las elecciones en Euskadi', abandonará su escaño en el Parlamento vasco.

Redondo calificó el congreso clausurado a mediodía de ayer de 'revolucionario' y explicó que se trata de un proceso 'inteligente, prudente y controlado' que responde a una necesidad de interlocución con todo el arco parlamentario.

La relación de fuerzas en la nueva ejecutiva ugetista se inclina hacia Saracíbar frente a Zufiaur

Madrid (Efe/Colpisa).— Nicolás Redondo anunció ayer, en su discurso de proclamación, que los dirigentes más útiles no estarán en el futuro en las nuevas ejecutivas confederales, sino en las federaciones y uniones 'donde hay que hacer más política sindical'. Redondo eludió concretar si este mandato, que ayer inició con un marcado llamamiento a la autonomía sindical, será el último como secretario general.

El XXXV Congreso de UGT, a juicio de Redondo, ha representado 'la síntesis de las experiencias del pasado y de las esperanzas del futuro'.

La presencia de dirigentes de los principales partidos políticos fue aprovechada por Redondo para emplazarles a ellos y a otras instituciones como el Gobierno, las comunidades autónomas y los Ayuntamientos a acometer una 'profunda atención' por las medidas sociales.

Medidas centradas y dirigidas a los parados, pensionistas, mujeres, empleados públicos y jóvenes que 'hagan factible el estado social de derecho y eso -dijo- lo vamos a exigir prudentemente, como siempre'.

Otra alusión dirigida por Redondo a los dirigentes políticos invitados fue para remarcar el carácter sindical de la UGT y, con ello, reafirmar que 'nunca jamás hemos pretendido sustituir las funciones que competen a los partidos'.

La única referencia al Gobierno por parte de Redondo, se centró en el discurso pronunciado ayer por el ministro de Trabajo, que, para el secretario general de UGT, 'ha tenido el mérito de subrayar el acierto de la metodología negociadora de la primera fase de la concertación, donde se ha demostrado que los acuerdos tripartitos no son la condición fundamental de un diálogo social'.

Respecto al concepto de segunda transición

democrática que se abre en España -ya citado en el discurso de gestión el pasado miércoles, Redondo se refirió al reconocimiento institucional de los sindicatos, como un procedimiento ineludible de profundización en las libertades.

Las palabras de Redondo fueron interrumpidas numerosas veces por los aplausos de los delegados, que se hicieron especialmente intensos cuando aludió a los retos de futuro. También sonaron los aplausos a la hora de dirigir los saludos a delegaciones internacionales y de los partidos políticos y se oyeron algunos silbidos cuando fue presentado en el pleno el presidente del Partido Popular, José María Aznar, y el presidente de IU, Julio Anguita, si bien éstos menos intensos. Terminada su intervención, los delegados ugetistas y los nuevos dirigentes cantaron 'La Internacional', sin que Nicolás Redondo levantara el puño.

La sucesión

"Yo estoy donde quería estar". Este comentario de José María Zufiaur, pronunciado en un tono que apenas oculta el malhumor instantes después de hacerse pública la composición de la nueva Ejecutiva Confederal de UGT, es revelador de un estado de ánimo adverso. La evaluación de los nombres que integran la lista, enmarcado en el desarrollo de los acontecimientos durante



Nicolás Redondo inició su mandato haciendo un llamamiento a la autonomía sindical. Efe

las jornadas del Congreso, deja entrever que en la relación de fuerzas han triunfado las tesis de Antón Saracíbar, lo que resulta especialmente importante de cara a la futura sucesión de Redondo al frente del sindicato.

Saracíbar -secretario de Organización- ha querido contar con un vocal de apoyo de su plena confianza y para este puesto eligió, desde el primer momento, al sindicalista vasco Alberto Pérez. Traerle desde Euskadi, donde ha venido desempeñando la secretaría general de UGT, para una simple vocalía en la cúpula estatal no era la plena aspiración de Saracíbar, pero el otro cargo de fuerte peso en la Ejecutiva es la responsabilidad de Acción Sindical, y desplazar a Apolinar Rodríguez tampoco resultaba sencillo. Hubo un momento en que se barajó esa posibilidad, si bien las resistencias de otros sectores a

esta concentración de poder -Organización y Acción Sindical- hicieron mella en el ánimo de Redondo.

La anunciada salida de Apolinar Rodríguez no llegó a producirse (pese a que él mismo quiso adelantarse a los acontecimientos, ofreciéndose a permanecer "sólo en un último extremo, y si no se encontraba mejor candidato"), porque hubiera representado decantar la relación de fuerzas de forma extraordinaria en una dirección. Alberto Pérez aterriza en la Ejecutiva en una sencilla vocalía, por tanto, y muchos piensan que con ese puesto no ha tocado techo.

Antón Saracíbar, reforzado en el Congreso ahora concluido, José María Zufiaur y el propio Alberto Pérez son los tres candidatos con mayores posibilidades. Saracíbar ha jugado fuerte (incluso parece haber planteado su marcha de la Ejecutiva en

este momento, si no conseguía su propósito de incluir al secretario de Euskadi en la lista definitiva). Pero Saracíbar va a seguir desempeñando responsabilidades de Organización, y una larga permanencia en esa secretaría no parece ser la mejor trayectoria hacia la secretaría general, por la dureza de los papeles que han de ser asumidos. Un dato anecdótico: Saracíbar es el miembro de la nueva Ejecutiva que ha salido con menos votos.

En favor de José María Zufiaur como sucesor de Redondo puede jugar la voluntad del veterano líder ugetista, que cada día se siente más identificado con la personalidad de su compañero. Los resultados del Congreso han puesto de manifiesto, no obstante, que la apuesta sería difícil de ganar, y que probablemente el futuro de Zufiaur esté en Europa, en las organizaciones sindicales internacionales.

«Operación Semana Santa»

68 muertos en 54 accidentes de tráfico

Madrid (Colpisa, J.L. Alvarez).— Sesenta y ocho personas perdieron la vida en los cincuenta y cuatro accidentes de tráfico ocurridos desde el inicio de la "Operación Semana Santa" en las carreteras españolas. Otras 42 personas resultaron heridas de carácter grave y 22 leves, según la Dirección General de Tráfico (DGT).

Desde el mediodía de ayer se iniciaron las retenciones en diversos puntos de la geografía, principalmente a las entradas de las grandes ciudades y las travesías urbanas.

Según los partes facilitados por la DGT, el miércoles día 11, jornada en la que se puso en marcha la "Operación Semana Santa", se produjo un accidente con una víctima mortal. El jueves ocurrieron 14 accidentes, con 17 muertos, 12 heridos graves y tres leves. El viernes Santo se contabilizaron un total de 12 accidentes, con 13 muertos, seis heridos graves y cinco leves. El sábado, se registraron un total de nueve

accidentes, con un balance de nueve muertos, seis heridos graves y cinco leves.

Durante ayer domingo de Resurrección, fueron contabilizados un total de 18 accidentes con 28 muertos, 16 heridos graves y 7 leves. Al número total de víctimas hay que sumar las 86 personas que han fallecido en accidentes de tráfico desde el viernes día 6 hasta el pasado miércoles, lo que supone un total de 154 muertos en las carreteras españolas.

Una vez más, las principales causas de los siniestros fueron la invasión izquierda de la calzada, adelantamientos en lugares

prohibidos, velocidad inadecuada y vuelcos tras salirse de la carretera por esta velocidad o por distracciones en la conducción.

Las principales retenciones se registraron en las salidas de Valencia por la N-III y la N-340 en la localidad de Sagunto y en todas las entradas a Madrid. Especial importancia tuvieron las retenciones en la N-VI a su paso por Medina del Campo y Tordesillas (Valladolid), y desde Galapagar hasta Puerta de Hierro.

En la N-IV, carretera de Andalucía, se registraban caravanas de más de quince kilómetros en la localidad de Bailén (Jaén), en Villarta de San Juan, Puerto Lápice y Amuradiel (Ciudad Real) y en Madrideojos (Tolledo).

La Dirección General de Tráfico recomienda escalonar el regreso evitando las

horas punta. Por este motivo, desde las 15 horas de ayer y hasta las doce de la noche de hoy, día festivo en las comunidades autónomas de Cataluña, País Vasco y Valencia, se reforzará la vigilancia con 6.500 agentes de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil que contarán con el apoyo de las policías municipales y ocho helicópteros distribuidos en las zonas previsiblemente más conflictivas.

En ruta han establecido itinerarios alternativos para evitar los puntos negros, la travesía por diversas localidades y se han suspendido hasta el martes todas las obras que podrían dificultar la circulación.

Tráfico recomienda que ante la aglomeración de vehículos en las carreteras y la circulación en caravanas se eviten los adelantamientos y en caso de avería, se retire el vehículo.



A lo largo de ayer se registraron importantes retenciones. La foto corresponde al paso fronterizo de Ayamonte. Efe

El Papa subrayó la incompatibilidad de libertad y miseria

Ciudad del Vaticano (Efe, Miguel Angel Agea).— Juan Pablo II reafirmó ayer, en su mensaje pascual dirigido al mundo y transmitido por mundovisión, la incompatibilidad entre la libertad y la miseria y denunció la ilusión de que todo esté resuelto con la reconquista de las libertades fundamentales. Se refirió también al redescubrimiento de las verdaderas dimensiones del espíritu, «aquellas que la Iglesia promueve desde siempre».



Jóvenes y viejos soviéticos asistieron a los oficios religiosos de la iglesia ortodoxa. AP

El Papa polaco manifestó también cómo después de dos guerras mundiales, de todas las guerras causadas en estos cincuenta años, "a menudo en nombre de ideologías ateas", y "después de los años de las dictaduras que han privado al hombre de sus libertades fundamentales, se han vuelto a descubrir las verdaderas dimensiones del espíritu, aquellas que la Iglesia promueve desde siempre".

A la lectura del mensaje al mundo precedió la misa pontifical del Domingo de Resurrección, seguida al principio por unas 50.000, aunque a medida que se acercaba la hora de la bendición el público aumentó hasta llenar la plaza e incluso la vía de la Conciliazione, hasta llegar a más de 150.000 personas.

El acto fue transmitido por mundovisión a 54 países de todos los continentes, entre ellos Checoslovaquia, República democrática Alemana, Hungría, Unión Soviética.

Terminada la misa, el

Papa, que celebró solo, en presencia de cardenales, arzobispos y obispos de la Curia, y del cuerpo diplomático acreditado ante la Santa Sede, salió al balcón de la logia central de la basílica, desde la que dirigió el Mensaje pascual y saluciones en 54 lenguas, entre ellas todas las habladas en las repúblicas de la URSS.

«Después de los años de las dictaduras que han privado al hombre de sus libertades fundamentales, se han vuelto a descubrir las verdaderas dimensiones del espíritu, aquellas que la Iglesia promueve desde siempre, revelando en Cristo la verdadera dimensión

del hombre», dijo.

El "despertar de las democracias" ha llevado al diálogo y a la confianza entre los pueblos y el mundo "comprende nuevamente que el hombre no puede vivir sin Dios", dijo el Papa Wojtyla, en su mensaje, de fondo teológico pero con un profundo sentido político, para advertir seguidamente que Dios libera del egoísmo "para llamar al hombre a la solidaridad y al compromiso activo y alegre a favor de los demás".

Recordó, a este respecto, su reciente viaje al Sahel africano, la región más pobre de la tierra, y apeló "a las naciones ricas de la civilización opulenta" a que

no permanezcan indiferentes "ante tanta tragedia", tomando conciencia "cada vez más viva para ayudar a aquellas poblaciones que luchan cada día por sobrevivir".

"Estad convencidos de que no hay libertad donde persiste la miseria, subrayó Juan Pablo II y añadió: "que sea la solidaridad humana y cristiana el desafío que provoque vuestra conciencia, a fin de que el desierto ceda el paso poco a poco a la promoción de la dignidad humana, y haga germinar el pan para devolver la sonrisa, el trabajo, la esperanza, el progreso".

Seguidamente, el Papa polaco saludó en 54 diver-

sas lenguas, deseando "felices pascuas en la alegría de Cristo resucitado".

El saludo en lengua lituana se convirtió en algo más que una mera felicitación.

Karol Wojtyla, que sigue de cerca los acontecimientos en dicha república báltica, y que ayer dirigió un mensaje de apoyo a la población lituana, dijo hoy: "imploramos por los hijos queridos de la nación lituana la paz, mientras auguramos que sus aspiraciones encuentren confirmación mediante un diálogo respetuoso y comprensivo".

Entretanto, miles de creyentes soviéticos llenaron ayer noche las iglesias para asistir a los servicios reli-

giosos y celebrar la resurrección de Cristo, como ocurre todos los años desde que la "perestroika" liberalizó la práctica religiosa en la URSS.

Este año la celebración fue especial, al coincidir el domingo de Pascua en todas las confesiones cristianas que hay en el país: ortodoxos, católicos, cristianos armenios, luteranos y baptistas.

La Pascua ortodoxa es la fiesta por excelencia para esta religión, y multitudes de feligreses acudieron a las misas, que se prolongaron hasta el amanecer, una muestra de que las décadas de represión religiosa en la URSS no han acabado con el fervor popular.

"Cristo ha resucitado" son las palabras tradicionales con que se saluda la gente en este día, las mismas que se repiten después de la misa, cuando comienza la procesión de la Cruz y todos los feligreses marchan alrededor de la iglesia portando velas y el sacerdote anuncia la buena noticia.

En todos los templos ortodoxos se leyó el mensaje pascual del patriarca de Moscú y de toda Rusia, Pimen, que fue enviado a todas las diócesis de la Iglesia ortodoxa rusa.

Pimen destacó en su mensaje que "debemos recordar cuanto amó Cristo a su tierra natal y trabajar duro por el beneficio de nuestra patria, que atraviesa un período difícil, pero feliz, hacia la renovación de nuestras vidas".

A la catedral de la Epifanía, de Moscú, donde ofició Pimen, acudieron, como cada año, personalidades soviéticas y miembros del cuerpo diplomático acreditado en la URSS.

Vargas Llosa decidirá hoy si se presenta o no a la segunda vuelta electoral

Lima (Colpisa-IPS).—Las dudas sobre la candidatura del escritor Mario Vargas Llosa, quien presumiblemente tiene la intención de renunciar a la segunda vuelta de las elecciones en su país, y las incógnitas sobre el programa de gobierno de su contrincante, Alberto Fujimori, se despejarán hoy lunes. Vargas Llosa difundirá hoy un mensaje público.

Dirigentes del conservador Frente Democrático, que postula a Vargas Llosa, anunciaron el pasado sábado que el escritor difundirá un mensaje público el lunes.

Por su parte, líderes del movimiento "Cambio 90", que respalda las aspiraciones presidenciales de Fujimori, a quien sus detractores acusan de carecer de programa económico, anunciaron asimismo que el lunes en la tarde éste expondrá ante la prensa su plan de gobierno.

Vargas y Fujimori obtuvieron cada uno alrededor del 30 por ciento de los votos emitidos en la primera ronda de las elecciones presidenciales y legislativas, celebrada el 8 de abril, y aún no es posible precisar cual de los dos ganó.

Ambos tendrán que competir en una segunda ronda, según establece la constitución vigente al no superar el 50 por ciento de los votos.

El resultado fue entendido como un triunfo por Fujimori, un ingeniero

agronomo hijo de emigrantes japoneses, quien asegura que ganará la segunda ronda.

Vargas Llosa recibió los resultados electorales como un duro revés y sugirió que alguno de los dos candidatos debía renunciar, para evitar al país el desgaste de una segunda ronda.

Las empresas encuestadoras dijeron que de no producirse un cambio en las tendencias del electorado, Fujimori ganará ampliamente en la segunda ronda, en especial porque los sectores populares temen la política económica de "shock" anunciada por Vargas Llosa.

Según fuentes próximas a la cúpula del Frente Democrático, Vargas Llosa no espera que Fujimori renuncie, sino que, por el

contrario, le ha propuesto que asuma su programa económico conservador, a cambio de dejarle el paso franco a la presidencia.

Fujimori rechazó públicamente ambas proposiciones: dijo que era necesario que ambos candidatos cumplan con el mandato de la constitución y sostuvo que su línea política y económica es diferente a la expuesta por Vargas Llosa.

Por otra parte el gubernamental Partido Aprista condenó el domingo el brote de racismo desatado contra Fujimori. En un escrito sale al paso de unas declaraciones del portavoz de Vargas Llosa en las que decía que Fujimori no puede ser presidente por ser peruano de primera generación.

Despliegues militares en la frontera Tensión bélica entre la India y el Pakistán por Cachemira

Srinagar (Upi).— Permanecía el domingo la amenaza de guerra entre la India y Pakistán, mientras que en la región de Cachemira continuaban los arrestos de supuestos separatistas musulmanes, que han instado a la población a que participe en masivas protestas, al término de los diez días de toque de queda.

Aunque fuentes diplomáticas indicaron que no existían informes de una movilización del ejército indio ni del paquistaní, los dos países tienen desplegadas a numerosas unidades en los 2.000 kilómetros de frontera común, que según Nueva Delhi, es el punto de entrada de armas y centro de entrenamiento de grupos terroristas musulmanes.

El asesinato de tres rehenes el pasado miércoles ha

desatado la ira del gobierno indio, que culpa a Pakistán de apoyar a los separatistas musulmanes que operan en Cachemira.

El viernes, el primer ministro indio, Vishwanath Patrap Singh, amenazó a Pakistán con tomar represalias si continúa repaldando a lo que consideró "terrorismo" y "subversión", al tiempo que el ministro paquistaní de Defensa, informaba que las fuerzas armadas están "en alto estado de preparación" y vigilancia para enfrentarse a cualquier amenaza exterior". Este sería el tercer conflicto bélico entre la India y Pakistán por el control de Cachemira. Pakistán, que desmintió las acusaciones de suministrar armas a los rebeldes, alberga a los líderes separatistas que critican abiertamente al gobierno indio.

Al menos un muerto y varios heridos en un ataque a la sede de la KGB en Armenia

Moscú (Efe).— Al menos un muerto y varios heridos es el resultado de un ataque lanzado por una multitud de personas anoche contra la sede del Comité de Seguridad del Estado (KGB) en Ereván, capital de Armenia, informó el servicio de información del movimiento nacional armenio. El suceso se produjo después de la celebración de un mitin, en el que se protestaba por la fuga, el sábado por la mañana, de gases tóxicos procedentes de una fábrica de la ciudad, agregó la fuente.

En el mitin se congregaron unas 150.000 personas, y poco antes de las nueve de la noche hora local (16,00 gmt), cuando los asistentes se estaban dispersando, un grupo de unas 1.000 personas se dirigió al edificio del KGB con intención de ocuparlo o incendiarlo, subrayó.

Los asaltantes destrozaron puertas y ventanas del edificio, pero los funcionarios que se encontraban dentro se defendieron lanzando cartuchos explosivos, agregó la fuente del movimiento armenio, apellidada Faramazian.

Una de las personas del grupo atacante resultó muerta y un número indeterminado heridos.

Aunque el grupo se dispersó posteriormente, añadió la fuente, desde el KGB se hizo una llamada de socorro y poco después varios carros blindados pasaron cerca del lugar, alejándose posteriormente.

Según la agencia soviética Tass, en el mitin se hicieron llamamientos a "destruir" la sede del KGB, debido al arresto de cuatro participantes en un ataque contra un depósito de

armas, ocurrido en enero pasado.

Sin embargo, estos llamamientos no encontraron eco en la manifestación, aunque un grupo de personas se dirigió a la sede del KGB y comenzaron a tirar piedras y antorchas encendidas contra el edificio. Tass añade que los atacantes lanzaron bombas incendiarias y disparos de señalización, e indica que la víctima mortal falleció al estallarle en las manos una bomba de fabricación case-

ra. Mientras tanto, los miembros del KGB que se encontraban en el interior se equipó y armó para repeler el ataque, aunque no utilizaron las armas, subrayó la agencia soviética.

Por otro lado, el Consejo Báltico, organización formada por los Frentes Populares de Letonia y Estonia y el "Sayudis" de Lituania, condenó el ultimátum lanzado el pasado viernes por el presidente soviético, Mijail Gorbachov, quien amenazó a esta última república con un bloqueo económico.

Los representantes del Consejo Báltico se reunieron en la ciudad de Piarnu, Estonia, donde aprobaron una declaración de apoyo a la independencia de Lituania y condenaron "la política de presión por la fuerza" ejercida por Moscú, según el servicio de información estonio.

La resolución "condena decisivamente la política de presión por la fuerza, de ultimátums y sanciones económicas" llevada a cabo por el presidente soviético y el jefe de Gobierno, Nikolai Rízhkov, contra el poder soberano de la república de Lituania.

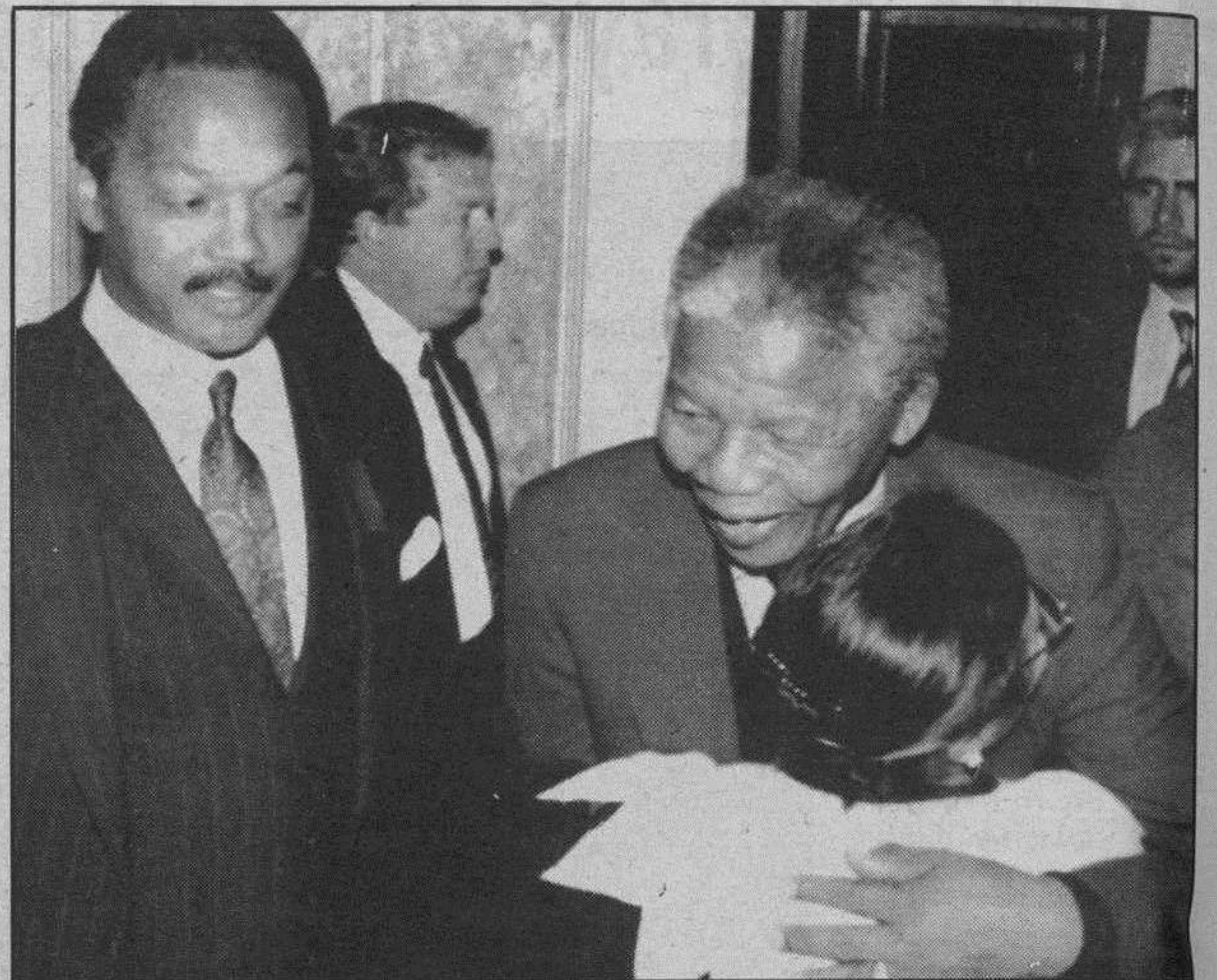
Mandela rechaza reunirse con Margaret Thatcher durante su estancia en Londres

Londres (UPI, Christine M. Johnson).—El líder sudafricano anti-apartheid Nelson Mandela, que llegó a Londres el domingo para asistir el lunes a un concierto de música pop en su honor, ha rechazado la invitación de reunirse con la primera ministra británica, Margaret Thatcher. Mandela ya había descartado esta posibilidad antes de emprender viaje para asistir al concierto homenaje.

El vicepresidente del Congreso Nacional Africano (CNA), en su primera visita a la capital británica en 28 años, se mostró contento de haber regresado al país y agradeció el apoyo británico a su causa, en la rueda de prensa que celebró junto a su esposa, Winnie, poco después de su llegada al aeropuerto londinense de Heathrow.

"Siempre hemos deseado que llegase la ocasión de agradecer al pueblo británico el apoyo que ha demostrado a nuestra lucha anti-apartheid", señaló Mandela, que antes de partir rumbo a Londres desmintió que tuviese previsto mantener conversaciones políticas y rechazó la posibilidad de reunirse con la premier británica.

El líder negro saludó con el puño en alto a un grupo de seguidores que cantaban y bailaban frente al hotel londinense donde se hospeda.



Nelson Mandela abraza a una niña bajo la mirada del reverendo Jesse Jackson. Reuter

Mandela, que tenía previsto reunirse con compañeros y seguidores del movimiento anti-racista en el exilio, ha denunciado reiterativamente el levantamiento de las sanciones económicas sobre Sudáfrica por parte de Gran Bretaña.

El dirigente del CNA, asimismo, condenó el sábado el encuentro que Thatcher y el presidente sudafricano, Frederick De Klerk, tienen previsto celebrar en mayo.

Mandela asistirá hoy lunes a un concierto de música pop en su honor, que se celebrará en Wimbledon y que contará con la presencia de cerca de 70.000 personas.

Entre los grupos que participaran en el concier-

to "Nelson Mandela, un homenaje internacional para una Sudáfrica libre" se encuentran "Simple Mind", Peter Gabriel, Tracey Chapman y Hugh Masakela.

Mandela admitió que hubo torturas

Con anterioridad, Nelson Mandela admitió el sábado que el brazo armado del partido que dirige, el Congreso Nacional Africano (CNA), principal movimiento anti-apartheid, torturó a camaradas simpatizantes de la organización, tras la revuelta de 1984 en un campo de Angola, aunque matizó que se tomaron "acciones inmediatas" para castigar a los responsables.

En respuesta a las reiteradas denuncias de la organización por los malos tratos que la policía supuestamente cometió contra sus miembros, siete ex-combatientes del CNA en el exilio declararon recientemente al diario londinense The Sunday Correspondent que habían sido torturados y acusados de colaborar con la policía sudafricana.

Mandela, que inició el camino en libertad el pasado 11 de febrero, dijo que su organización "está en contra de la tortura y de cualquier forma de coerción, a fin de conseguir información de quienes presuntamente infringieron las leyes y regulaciones que están obligados a obedecer".

En favor del desarme

Primera marcha conjunta de pacifistas de las dos Alemanias

Berlín Este (Efe).— La primera marcha de Pascua en la que pacifistas de la RDA y la RFA se manifestaron conjuntamente en favor del desarme y la paz en ambos países y en Europa culminó ayer con una reunión final en Berlín Oeste. Miles de personas, habían partido desde una plaza cercana a la "Marx-Engels Platz", en Berlín Este, para dirigirse a la parte occidental de la ciudad.

Miles de personas, provenientes de diferentes partes de la República Democrática Alemana (RDA) y la República Federal de Alemania (RFA), habían partido desde una plaza cercana a la "Marx-Engels Platz", en Berlín Este, para dirigirse a la parte occidental de la ciudad.

Varios grupos pacifistas, sindicatos y formaciones políticas, entre ellas el Partido Verde, el Nuevo Foro, el Partido del Socialismo Democrático (PSD, antes comunista) y la organización juvenil de los Socialdemócratas, habían convocado estas manifestaciones bajo el lema "solidaridad y desmilitarización en Berlín".

El presidente de la comunidad judía de esta ciudad, Peter Kirchner, apeló a los

presentes a impedir que surjan en la RDA tendencias antisemitas y racistas, en alusión a la reciente formación en el país de grupos radicales.

«Veo esta marcha como un símbolo de solidaridad de grupos con distintas motivaciones políticas», dijo Kirchner, quien defendió la presencia del PSD en las concentraciones, la cual provocó una cierta polémica política.

Los asistentes, muchos de los cuales portaban banderas de la RDA y carteles que decían "Berlín sin muro, Alemania libre de armas, Europa sin bloques militares", exigieron la derogación del servicio militar obligatorio e instan al Gobierno alemán federal a abandonar los pla-

nes de construir el avión de combate europeo "Jaeger 90" (Cazador 90).

Además, los concentrados demandaron utilizar el dinero del "inflado presupuesto de defensa" en proteger el medio ambiente.

Los manifestantes no tuvieron problemas en pasar a Berlín Oeste, aunque los policías fronterizos se mostraron algo sorprendidos por el elevado número de personas que querían hacerlo.

Varias calles de ambas partes de la ciudad habían sido cerradas para facilitar el desarrollo de la marcha.

También se registraron manifestaciones de Pascua en otras ciudades de la RDA y la RFA, aunque no lograron la repercusión que los organizadores esperaban.

Desencanto

"Para ser la primera vez que los alemanes podemos manifestar juntos por la paz en nuestro país ha venido muy poca gente", dijo uno



Pacifistas de la RFA se manifestaron en Stuttgart por una Alemania Federal sin armas, conjuntamente con alemanes orientales. AP

de los participantes.

Los asistentes a las concentraciones celebradas en Alemania Federal centraron sus protestas en la exigencia de la disolución de los bloques militares y pidieron un mayor desarme.

En la ciudad germano oriental de Francfort, cercana a Polonia, cientos de personas se manifestaron en favor de la inviolabilidad

de la frontera germano-polaca.

En Stuttgart, en Alemania Federal, unas trescientas personas protestaron ante la sede del consorcio "Daimler-Benz" contra las exportaciones de armas del grupo alemán, mientras que en Hesse (RFA) y en Turingia (RDA) los concentrados en la frontera pidieron la desmilitarización de

la zona y su conversión en un centro de encuentros internacionales.

Entretanto, el presidente de la RFA, Richard von Weizsäcker, recibía numerosos mensajes de felicitación de líderes de todo el mundo por su 70 cumpleaños, en los que se destaca el agradecimiento por su equilibrada postura acerca de la unificación alemana.

Operación belga para detectar un OVNI no obtuvo ningún resultado

Bruselas (Efe).— La operación de detección de OVNIS organizada por científicos y militares belgas no ha obtenido hasta ahora ningún resultado, a pesar de que un avión de la Fuerza Aérea Belga trató anoche de seguir, sin éxito, a un "triángulo luminoso" visto por numerosos testigos.

La alerta se produjo el sábado, en la segunda noche de la operación puesta en marcha por la Sociedad Belga de Observación de Fenómenos Espaciales (SOBEPS) para tratar de esclarecer los fenómenos extraños percibidos desde hace cuatro meses por numerosas personas e incluso registradas por la televisión. Varias llamadas al cuartel general de SOBEPS alertaron a científicos, militares y periodistas congregados en el aeropuerto de Bierset (este de Bélgica) para la "caza" de Objetos Voladores No Identificados (OVNI) sobre la aparición de un "enorme triángulo luminoso" de una intensidad "diez veces mayor que la de una estrella", por lo que la Fuerza Aérea envió en su busca un avión de reconocimiento.

El avión, un "Hawker Syddeley 748" con base en Bierset, sobrevoló la región de Lieja pero regresó sin haber detectado nada.

Sin embargo, incluso después del regreso del avión, numerosos testigos siguieron afirmando que veían desde tierra el enorme triángulo luminoso, que parecía que se divertía con la situación.

Las piezas del «supercañón», son parte de un lanzamisiles

Londres (Efe).— Funcionarios de aduanas dijeron ayer que están "convencidos" de que los 40 metros de cilindros de acero destinados a Irak y confiscados la semana pasada forman parte de un lanzamisiles. Añadieron que habían descubierto documentos, en una de las dos compañías implicadas en el asunto, cuyas especificaciones coinciden con las de un manual del diseñador de armas canadiense Gerald Bull para construir un lanzamisiles.

El departamento de aduanas informó de que al registrar las dependencias de la empresa Walter Somers Ltd, que tiene relaciones comerciales con Irak, se encontraron documentos de la compañía de Bull. El diseñador canadiense, asesinado el pasado de marzo en Bruselas, mantenía relaciones comerciales con los iraquíes para construir un sistema de artillería de larga distancia.

Tanto la firma Forgemasters, constructora de las piezas metálicas, como Walter Somers, reiteraron que el pedido hecho por Irak y fabricado y tramitado por ambas son tuberías para utilizarlas en la industria petroquímica iraquí.

Detectan graves deficiencias en el «Scandinavian»

Copenhague (Efe).— La ignorancia de la tripulación, que desconocía cómo actuar en caso de incendio, y las graves deficiencias en el sistema de seguridad fueron dos de las causas del alto número de víctimas en el incendio del transbordador danés "Scandinavian Star", en el que fallecieron 160 personas, según los investigadores.

Los 98 marineros y oficiales mantenían serias discrepancias, según se puso de relieve a lo largo de los interrogatorios a los tripulantes iniciados el miércoles en Copenhague.

El capitán del transbordador incendiado el 7 de abril, el noruego Hugo Larsen, reconoció el primer día que varias de las puertas antiincendio no funcionaron, y que antes de comenzar la ruta, sólo una

semana antes, tampoco se habían llevado a cabo ensayos de salvamento.

El jefe de máquinas, el portugués Manuel Martins, dijo que "había roces" entre los tripulantes porque ciertas herramientas "sólo estaban disponibles para los filipinos" miembros de la tripulación.

Martins examinó por su cuenta los motores de las lanchas salvavidas y vio

que "algunos no funcionaban" pero no se anotó la observación en el diario de a bordo "porque no había".

El encargado de la vigilancia a bordo, el portugués Joaquim Reis Pereira, de 53 años, descubrió el primer incendio, pero no pudo recorrer todos los puestos de control y además ignoraba su misión en caso de alarma, aunque "su nombre figuraba"

en una lista que ni él ni sus compañeros entendieron, porque estaba redactada en inglés.

El barco se dirigía de Oslo a Frederikshavn, en Dinamarca, cuando la madrugada del 7 de abril se descubrió una manta que se quemaba en un pasillo, que pudo apagarse, y después otro incendio de mayor intensidad, que se propagó a todo el barco.

**EN BURGOS
TODOS MIRAN
HACIA
UNA NUEVA
DIRECCION:
Calle General Yagüe, 5***

En Burgos ya hay un nuevo lugar de alto interés: La nueva oficina del Banco Hipotecario.

Un lugar que hay que tener muy presente cuando piense adquirir una casa, hacer reformas en la que ya tiene, comprar un local, mejorar su negocio o cuando busque las mejores cuentas corrientes, vivienda, ahorro o financieras.

Banco Hipotecario. Una institución con más de un siglo de experiencia. Un banco entregado de lleno a sus clientes. En Burgos y en toda España.

* Sede de la sucursal del grupo ICO.



BANCOHIPOTECARIO
DE ESPAÑA

LA NUEVA BANCA PÚBLICA.

Toque de queda en Gaza

Jerusalén, (Efe). — El Ejército israelí ha impuesto para hoy lunes el toque de queda a los 650.000 habitantes de Gaza ocupada, para prevenir desórdenes al cumplirse el segundo aniversario del asesinato del dirigente palestino Jalil Al-Wazir («Abu Yihad»), se informó ayer.

El aniversario fue recordado ayer por 200 manifestantes en la ciudad de Naplusa, en Cisjordania ocupada, que iniciaron la marcha desde una iglesia para protestar también por la ocupación por 150 israelíes, esta semana, de un edificio de la Iglesia greco-ortodoxa en el barrio cristiano de Jerusalén.

Según la prensa local, el Ejército reforzó sus efectivos para impedir manifestaciones hoy en los territorios ocupados.

Una de las ceremonias recordatorias en homenaje del dirigente palestino muerto se celebrará en la residencia de uno de sus parientes, Faez Abu Rahme, presidente de la Asociación de Abogados de Gaza y portavoz de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

«Abu Yihad», emparentado con una familia de Gaza, fue asesinado en su residencia de Túnez por agentes de los servicios secretos de Israel (Mosad), según

fuentes árabes y europeas.

Alrededor de veinte comandos, según esas fuentes, desembarcaron en la costa de Túnez para llevar a cabo esa misión contra «Abu Yihad», jefe militar de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

El día de luto nacional en los territorios árabes ocupados coincidirá con el último de la festividad de la Pascua judía (Pesaj) en el territorio de Israel.

El asesinato de «Abu Yihad», lugarteniente del presidente del comité ejecutivo de la OLP, Yasser Arafat, se produjo pocos meses después de comenzar el alzamiento popular contra la ocupación israelí de los territorios palestinos de Gaza y Cisjordania.

Según fuentes extranjeras, la operación atribuida a agentes del «Mosad» fue autorizada directamente por el actual primer ministro israelí en funciones, Isaac Shamir, responsable de esos servicios.

Irán no reanuda relaciones diplomáticas con Egipto

Teherán (Efe). — El Gobierno de Irán desmintió ayer las afirmaciones del presidente egipcio, Hosni Mubarak, que indicaban que Teherán había pedido la reanudación de relaciones diplomáticas con El Cairo.

Morteza Sarmadi, portavoz del Ministerio iraní de Asuntos Exteriores, señaló que «la República Islámica no ha pedido nunca tal acercamiento, sino que, por el contrario, todos los intentos de Mubarak, a través de terceros países, para reanudar relaciones han sido sistemáticamente rechazados por nosotros».

Sarmadi añadió que la negativa a las peticiones de las autoridades

egipcias se deben a la lealtad que mantiene El Cairo a los acuerdos de Camp David que firmó con Israel, por lo que la reanudación de relaciones diplomáticas «depende de que Egipto cambie esta política».

Las autoridades iraníes liberaron el pasado mes a veinte prisioneros egipcios que lucharon junto a Irak en la guerra contra Irán, que comenzó en 1980 y terminó en 1988.

Secuestro de un niño

Panamá (Efe). — Un millón de dólares de rescate piden los secuestradores del nieto de cinco años del coronel panameño Marcos Justine, ex jefe del Estado Mayor del derrocado Manuel Antonio Noriega, informó ayer la prensa local.

El niño fue secuestrado el miércoles pasado en un barrio de las afueras de la capital por desconocidos, que se comunicaron el jueves con los padres, Melquiades Rodríguez y Xenia Guadalu-

pe Justine, para pedirle dinero por el rescate.

El coronel Justine, el militar más influyente de los últimos años después de Noriega, fue dado de baja de la Fuerza Pública por el actual Gobierno panameño y está detenido desde la invasión estadounidense.

Las propiedades y cuentas bancarias de Justine están embargadas por orden de la Procuraduría General. Dos hombres secuestraron al niño en su propia casa.



«Espartaco» durante un lance a su primero de la tarde.-Telefoto Efe.

Feria de Abril

«Espartaco», tres orejas y Puerta del Príncipe

Sevilla (Juan Miguel Núñez, Efe). — La infalibilidad de Juan Antonio Ruiz «Espartaco», sobre la base de la seguridad y la técnica, le deparó ayer su primer gran triunfo en la feria de Sevilla, al cortar tres orejas con la consiguiente salida a hombros por la Puerta del Príncipe.

Ficha de la corrida

Seis toros de «Torrealta», bien presentados y de juego desigual. Tercero y sexto fueron buenos, segundo y cuarto (el lote de Curro) se acabaron en el caballo, no tuvo fuerzas y sacó un peligro sordo el primero, mientras que al quinto le costó mucho embestir.

Curro Romero: estocada muy habilidosa, huyendo a paso de banderillas (pitos) y pinchazo y medio bajonazo (pitos sin ensañamiento).

Juan Antonio Ruiz «Espartaco»: estocada perdiendo la muleta (una oreja) y estocada atracándose (dos orejas). Saljó a hombros por la Puerta del Príncipe, y así fue llevado, hasta el hotel.

Julio Aparicio, que tomaba la alternativa: tres pinchazos y estocada (ovación) y pinchazo y estocada (ovación).

Lleno de «no hay billetes», con precios astronómicos en la reventa. Tarde soleada, típicamente primaveral.

«Espartaco» busca la variedad imitando a Roberto

Indiscutible el mérito de «Espartaco» en su quinta salida a hombros por la Puerta del Príncipe.

El triunfo de ayer es doble, por cuanto es ahora, al cabo de cinco años de estar

toreando más y a mejor dinero que nadie, cuando se le cuestiona queriéndole comparar con contrincantes que atraviesan muy buen momento, como es el caso del vallisoletano Roberto Domínguez.

Listo o inteligente (que son términos muy distintos, y, en consonancia con el significado de ambos, los pone en práctica según los casos) «Espartaco» entendió a sus toros y al público a la perfección. Y a esa perfección que le deparó el triunfo llegó también por la variedad.

Precisamente la carencia más notable que tiene su toreo, la variedad, parecía inspirada en uno de sus rivales más directos en la actualidad: Roberto Domínguez.

Buena imitación hizo «Espartaco» de Roberto, saliendo de sus acostumbrados pases naturales y derechazos. Ayer también hubo trincheros, medios muletazos por bajo y remates saliendo «andando». Y por supuesto el acostumbrado y perfecto dominio de la feria.

Su primer toro era bueno, pero él lo hizo aún mejor. Llevándole muy toreado lo mismo en el capote que con la muleta, dejándole el engaño en la cara antes de acabar un pase para empezar el siguiente (la ligazón) y los finales de serie, estático unas veces y, otras, yéndo-

se de la cara con mucha prestancia.

Al quinto, que no quería colaborar, tuvo el mérito de meterlo también en la muleta. Faena perfecta, pero sólo de muleta, pues no se estiró con el capote ni una sola vez, y, por tanto, incompleta. Lo mejor fueron unos naturales al ralenti, insospechados, cuando el animal se quería quedar a mitad de cada pase, con un peligro cantado. Y en las estocadas, tirándose a matar de verdad. Triunfo legítimo el de «Espartaco», aunque se «adomíngara».

El toricantano Julio Aparicio no tuvo suerte en el toro de la ceremonia, demasiado gordo y sin fuerzas, que no tenía ni un pase. En el sexto le faltó un punto de decisión para ir más allá de la simple compostura. Trincheros y «alegrías» por bajo, y sin dejar los pies atornillados ni una sola vez. Muy despegado y siempre «para fuera».

No obstante, Aparicio hizo lo más torero de la tarde. Un quite para el recuerdo. Fue en el primer toro de «Espartaco», y de no haber sido por «el portazo» final de éste, le hubiera servido mucho más, cuerda para hablar de él casi toda la temporada. Las manos a media altura, con el capote muy recogido, y la impronta de un arte sublime. El toreo de ensueño, que hasta el mismo «Espartaco» aplaudió desde el tercio.

Con Curro Romero se enfadó la gente, pero sin tanta saña como otras veces. Al fin y al cabo hizo sus acos-

tumbradas «faenas», es decir, pasar totalmente de sus toros... y del público.

En lugar de Curro actuaron los hombres de su cuadrilla: Soto Vargas lidiando al primero, que posteriormente machacó desde el caballo «Pepillo de Málaga», y al cuarto Guillermo de Alba en la brega para después desangrarlo también. Francisco López con la puya. Todo ante la mirada y actitud impasible del «matador».

«Espartaco» sueña despierto

Sevilla (Efe). — El primer gran triunfador de la feria sevillana de Abril, Juan Antonio Ruiz «Espartaco», estaba radiante.

«De verdad que no me lo creo todavía. Parece que estoy soñando aún. Es un triunfo que me está haciendo soñar despierto», fueron sus primeras palabras a «Efe».

Más sereno, recordando el juego de sus toros, dijo: «el primero fue bueno y el quinto bastante más complicado».

En su primero, explicó, «perdí la muleta en el embroque por el empuje que puse al encunarme».

Del quinto, el más difícil, dijo que «lo cuidé y lidié personalmente en los primeros tercios, para ver la forma de ahormalo y dejarlo en condiciones de torear».

«Lo conseguí —repetía al diestro—, y todo ello, el público, la afición de Sevilla, lo calificó estupendamente. Es como soñar despierto».

Doble asesinato en Galdácano

Bilbao (Efe).- La Ertzaintza (Policía Autónoma vasca) encontró ayer en una campa de la localidad vizcaína de Galdácano los cuerpos sin vida, enterrados y con varias puñaladas, de dos jóvenes, un hombre y una mujer, desaparecidos desde el pasado viernes.

Según fuentes de la policía autónoma, los cadáveres de José María Zilaurren Pérez, de 25 años y vecino de Galdácano, y de Idoia Ortuondo Atutxa, de 23 años y vecina de Aránzazu, fueron hallados a mediodía de ayer en una campa ubicada entre el Parque de Atracciones de Bilbao y Erletxes.

Tras una denuncia presentada el sábado por

los familiares de los jóvenes, en la que se notificaba su desaparición, agentes de la Ertzaintza localizaron el vehículo perteneciente a José María Zilaurren cerca de donde posteriormente se hallara su cadáver.

Los agentes encontraron su cadáver, enterrado y con varias puñaladas, al igual que el de Idoia Ortuondo, localizado dos horas más tarde y a escasos metros. Los dos cadáveres fueron trasladados al hospital de Basurto.

Las mismas fuentes indicaron que ya se ha iniciado la investigación para esclarecer ambos asesinatos y que, por el momento, se mantiene el secreto sumarial dictado por el juez.

Aumentan las enfermedades en la URSS

Moscú (Efe).- La mortalidad infantil en la URSS supera entre 2,5 y 5 veces la de los países desarrollados, en el último cuarto de siglo se duplicó la frecuencia de defectos hereditarios de nacimiento en los niños y la esperanza de vida descendió con respecto a 1965, al situarse ahora en 69,5 años.

Además, la frecuencia de casos de cáncer se triplicó desde 1930 a 1975 y hasta 1987 volvió a aumentar 1,5 veces, señalaba ayer el semanario soviético «Argumenti i facti».

La publicación denuncia cómo dos de las causas principales de la mala salud

de los soviéticos: la contaminación ecológica y las condiciones de vida en los lugares de trabajo.

Según el Instituto Central de Protección del Trabajo, un 20 por ciento de las enfermedades que sufren actualmente los soviéticos están motivadas por la conta-

minación del medio ambiente y entre un 20 y un 30 por ciento por las condiciones de trabajo.

Los datos estadísticos indican que el total pagado en concepto de indemnizaciones por daños a la salud, a través del sistema de sanidad pública y de seguro social, asciende en la actualidad a 30.000 millones de rublos (48.000 millones de dólares).

Sin embargo, si en la URSS se asignara la misma

proporción del Producto Interior Bruto (PIB) que en Estados Unidos para estos gastos, dicha cifra tendría que ser aumentada hasta 450.000 millones de rublos (720.000 millones de dólares), agrega el periódico.

«Argumenti i facti» destaca como causas del empeoramiento de la salud de la población el gran atraso que sufre la sanidad soviética, la ecología, las condiciones de trabajo, la mala calidad de los productos alimentarios y las deficiencias en la esfera del ocio y el descanso.

LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardaña, 34

Diario de Burgos



LA SEÑORA

Doña Aniana Cuesta Delgado

Vda. de D. Cirilo Munguía Delgado.

Falleció en el día de ayer, a los 92 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Silvina, Aurelio, Riquilda, Felipa e Irene; hijos políticos, Marcos Palacios, Angelinas Santamaría, Víctor García, Nemesio García, Basilio Delgado, Ladislao Delgado y Victorina Romo; nietos, biznietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, lunes, a las once, en la iglesia parroquial de Pedrosa de Muñó; seguidamente la conducción de la finada al cementerio de dicha localidad.

Vivía: Pedrosa de Muñó

Pedrosa de Muñó, 16 de Abril de 1990.

(Funeraria «San José»).



EL SEÑOR

Don Félix Moral García

Falleció en el día de ayer, a los 62 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, Carmen Sáez; hijos, José M., Félix, Ana Carmen, Rosa M. y Paloma; madre, Petra; hija política, Consuelo Moral; nietos; hermanos, Luisa y Antonio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, lunes, a las cuatro, en la iglesia parroquial de San Pedro de la Fuente, seguidamente la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Calle Santo Toribio, número 1

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José»

Burgos, 16 de Abril de 1990



EL SEÑOR

Don Emiliano Solas Martínez

Industrial que fue de Auto-Ibérico

Falleció en el día de ayer, a los 78 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, Concepción Arrieta; hijos, Roberto, Blanca y Miguel; hijos políticos, Casilda Riocerezo, Pedro Soto y Lourdes Ruiz; nietos; hermano, Evaristo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán mañana, martes, a las doce, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, seguidamente la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Plaza Calvo Sotelo, número 11

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José»

Burgos, 16 de Abril de 1990



LA SEÑORA

Doña María del Pilar Olivares Mariscal

Que falleció el pasado jueves, día 12 de Abril, a los 38 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

Q. E. P. D.

La Asociación de Padres de Alumnos del Colegio de La Merced y San Francisco Javier-Jesuitas

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará hoy, lunes, a las 6 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad.

Burgos, 16 de Abril de 1990.



LA SEÑORA

Doña María del Pilar Olivares Mariscal

Médico.

Falleció el pasado día 12 de Abril, a los 38 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Tus compañeros del Consultorio de Santa Clara

El funeral que se celebrará hoy, lunes, día 16, a las 6 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, será aplicado por el eterno descanso de su alma.

Burgos, 16 de Abril de 1990.



PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

Don Eugenio Peña Cremer

Falleció el día 13 de Abril de 1989.

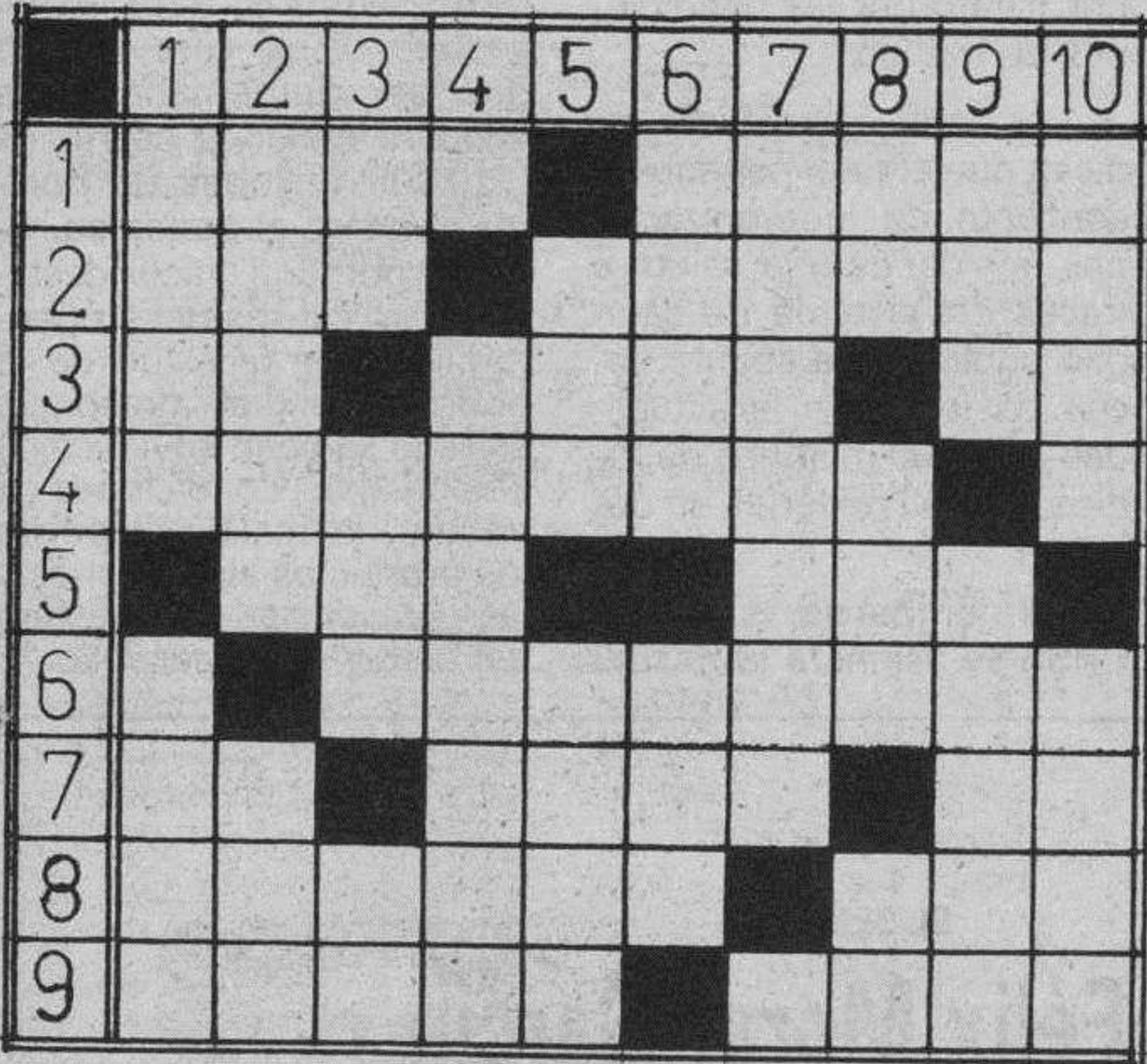
Q. E. P. D.

Su esposa, hijos y demás familia.

Ruegan una oración por su alma y la asistencia a las misas que se celebrarán mañana, martes, a las 13 horas en la iglesia parroquial de San Lorenzo, y a las 20 horas, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad.

Actos de caridad por los que quedan agradecidos.

Burgos, 16 de Abril de 1990.



HORIZONTALES.—1: Término señalado a una carrera. Era cronológica. 2: Interjección castiza. Acometes. 3: Infusión sedante. (al rev.) Tejido de lana o algodón. Símbolo del níquel. 4: Aficionarse a una cosa. Consonante. 5: Anillo. Número. 6: Vocal. Irregulares. 7: Nota musical. (al rev.) Espuerta grande. Nota musical. 8: Marchitos. Alimento. 9: Carta de la baraja (pl.). Alcance de un arma arrojadiza.

VERTICALES.—1: Sobrenombre. Chifladas. 2: Nombre de mujer. Interjección. 3: Nombre de consonante. Piedra sagrada. Símbolo del astato. 4: Vocal. Dícese del panal de miel que forman bajo tierra algunas abejas. 5: Papagayo mejicano. Palo de la baraja. 6: Poéticamente firmamento. Parte del año. 7: Se las dan al esférico. Consonante. 8: Flauta turca terminada en una bola. Lista, nómina. Letra griega. 9: Perro. Suelo donde se edifica. 10: Ciudad italiana. Saludable.

Solución al anterior:

HORIZONTALES.—1: Osara. 2: Tonel. 3: Onice. 4: Ase. Tagalo. 5: Retozaba. As. 6: Opaca. Arado. 7: Ma. Apenados. 8: Asirán. Eso. 9: Itaca. 10: Nonas. 11: Asomo.

VERTICALES.—1: Aroma. 2: Sepas. 3: Eta. 4: Oto. Ocarina. 5: Son. Zapatos. 6: Anita. Enano. 7: Recaban. Cam. 8: Alegara. Aso. 9: Ade. 10: Lados. 11: Ososo.

Hechos y figuras

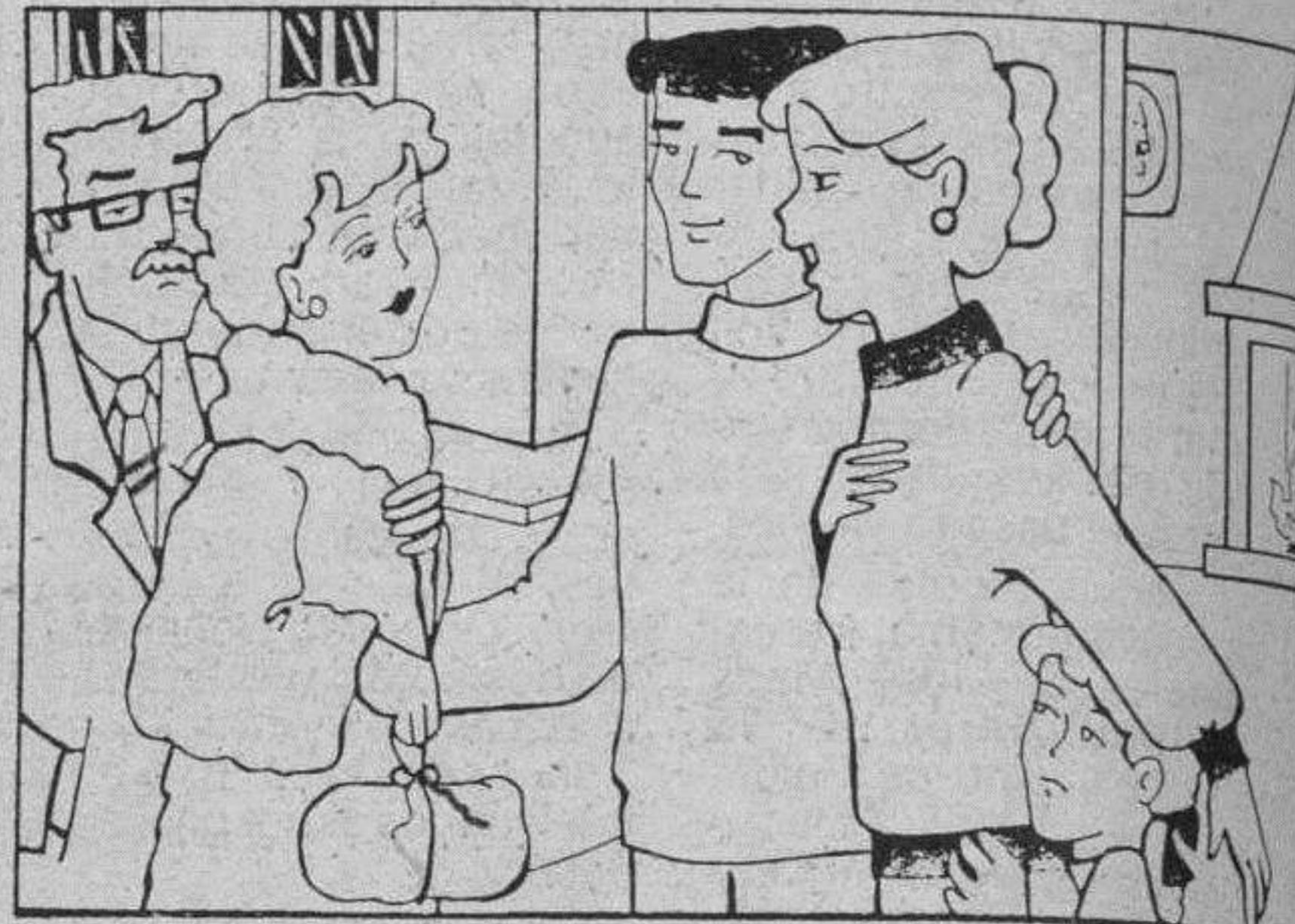
Autobiografía de Bob Hope

El veterano actor norteamericano Bob Hope, que para el próximo mes de Mayo cumplirá 87 años, prepara la publicación de su autobiografía completa que llevará por título «Memoria final». El octogenario actor, casado desde 1932 con Dolores Meade, había publicado ya hace algunos años un magnífico libro de memorias que llevaba por título «Road to Hollywood».

Película para Fanny Ardant

Fanny Ardant, la bella actriz francesa descubierta por el ya desaparecido cineasta François Truffaut, rodará en fechas próximas, bajo la dirección de Marco Bellochio, un film que llevará por título provisional «La condanna», en el que se contará la his-

toria real de un proceso por estupro. Fanny tendrá como partner en dicha cinta a Vittorio Mezzogiorno.



JEROGLIFICO



¿Con quién ha ido María al baile?

Solución al anterior:
Bastante tostón

Solución al anterior:

1: Cuadro de la chaqueta. 2: Pendiente. 3: Puerta mansión del cuadro. 4: Cuello del abrigo de la joven. 5: Manga del abrigo de la joven. 6: Pelo de la joven rubia. 7: Ceja de la taquillera.

GENERALES CLASIFICADOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardona, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NIYA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Inmobiliaria

VENDO O ALQUILO
Naves de 650, 700 y 1.400 m², a cinco minutos del centro de Burgos, buena situación. Llamar Telfs. 275270-265947

SE VENDE PISO
Avenida del Vena, 2 dormitorios, salón 23 m², cocina y baño. Informes: mañanas, 10-14 horas: 273298. Tardes, 15,30-17,30: 238017. No agencias.

VENDO
Viviendas unifamiliares, a cinco minutos del centro de Burgos, salón comedor, cocina, aseo, garaje, baño, 4 dormitorios, terraza, con 150 m² terreno vallado y jardín. Teléfonos 275270, 266667 y 265947

¡OCASION! TRASPASO BAR
(Por no poder atender). Excelente zona de paso, mucha clientela, renta baja. Teléfono 234183 (horas comida). Abstenerse no interesados y agencias.

SE VENDEN APARTAMENTOS Y PISOS
CALLE PADRE FLOREZ Y PALOMA
FACILIDADES DE PAGO
Concertar entrevista llamando al Telf: 22 58 60

FINCAS MUÑOZ
Agencia de la propiedad inmobiliaria

TIME SHARING
TIEMPO COMPARTIDO

- UN MUNDO NUEVO EN VACACIONES
- POR 450.000 Pts. COMPRE SUS VACACIONES PARA SIEMPRE
- Escritura pública de su apartamento.
- Intercambio en 70 países
- 1.600 complejos del mundo.

Información y venta:
Lain Calvo, 20 - tlf. 24382

MEDINA DE POMAR
PISOS DE 1, 2, 3 DORMITORIOS
CONSTRUCCION DE LUJO

- * Cocina totalmente equipada con armarios y electrodomésticos.
- * Baños Jacob Delafont.
- * Tarima madera Guinea.
- * Armarios empotrados (terminados y equipados).
- * Doble acristalamiento.
- * Calefacción con caldera individual.
- * Aislamientos térmicos y acústicos entre viviendas.
- * Trastero.

Crédito concedido-facilidades, situación Ctra. Medina a Villarcayo.
Visite piso piloto.
PROMOTORA SANTUCHU, S.L.
Tlfnos. (947) 110983 / (94) 4241048.

OPORTUNIDAD APARTAMENTO
Centruquísimo, en calle Vitoria. Vendo. Precio a negociar. SANTOS, Agencia Inmobiliaria. Julio Sáez de la Hoya, 8. Telf. 275142.

EN SAN MEDEL
Venta vivienda unifamiliar de 126 m², planta y piso, más 275 m² de terreno. 4 habitaciones, salón comedor, cocina, baño. Situación privilegiada. Información en San Medel, Felisa Antón o Telf. (93) 3014006.

VENDO PISO
Reyes Católicos, 76 m², 2 habitaciones, 1 salón (22 m²), 1 cocina reformada, amueblada con todo tipo de electrodomésticos, 1 baño todo tipo accesorios, dobles ventanas, exterior. Llamar teléfono 213528, de 8 a 10 noche.

SE ALQUILA LOCAL ACONDICIONADO
120 m² y 60 m² doblados
CALLE SANTIAGO, 16
(Frente Plaza Santiago)
Telf. 23 06 82

COMPLEJO INDUSTRIAL TAGLOSA
POLIGONO GAMONAL NACIONAL, 1. KM. 243,10

VENTA Y ALQUILER DE NAVES
El mejor complejo industrial con la máxima calidad de construcción
Informes en obra
Telf. 21 55 61

Urbanización RIO UBIERNA
Sotopalacios. Estamos construyendo una urbanización privada de chalets pareados e individuales.
Información y venta Tfno.: 272144.

Laboral

Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo tendrán una bonificación del 20% en su facturación total.

PARA LERMA
Restaurante EL AGUILA
Necesita ayudante camarero, con experiencia. Alojamiento centro de trabajo. Día libre domingo. Interesados llamar teléfono 170005.

Cafetería CHARLOT
Paseo Espolón, número 26. Se necesitan camareros/as, ayudantes y aprendices. Informes en la misma de 12 a 2 y de 7 a 10.

SE NECESITA DEPENDIENTA
Menor de 20 años. Con don de gentes. para droguería-perfumería.
Teléfono 221761.

ANUNCIOS CLASIFICADOS RAPIDOS - EFICACES SORPRENDENTES
Diario de Burgos

ANUNCIOS EN ESTA SECCION Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

Laboral

**SE NECESITA
DEPENDIENTE
REPARTIDOR**

Con conocimientos de Informática y Electrónica, con carnet de conducir, edad entre 22-28 años. Servicio militar cumplido.

Presentarse en Moreno Castillo, Vitoria, 200. BURGOS

EMPRESA DE HOSTELERIA

Necesita CAMAREROS/AS Y AYUDANTES DE CAMARERO. Trabajo estable. Teléfono 263553.

Restaurante LA TABLA

Necesita SEÑORA DE LIMPIEZA. PINCHE O AYUDANTE DE COCINA. Teléfono 263553

Motor

**TODOS LOS MIERCOLES
MOTOR
SUPLEMENTO
de DIARIO de BURGOS
CON
MERCADO del VEHICULO
de OCASION**

**COCHES DE OCASION
BIEN PREPARADOS**

LANCIA THEMA 2.00
BMW - 3.16 y 320
OPEL RECORD 2.0
ALFA ROMEO 75, 2.0
GOLF GTI

Automoba

**VEHICULOS USADOS
ii OCASION !!**

**VOLKSWAGEN POLO
CHRYSLER 150
SEAT IBIZA
CHRYSLER 180 D
ALFA ROMEO 33 1.5
PEUGEOT 504 D Familiar
RENAULT 18 GTD Familiar**

Revisados y garantizados

AUSTIN ROVER
TALLERES FAUSTO
Av. de la Constitución 5

Este espacio vale
1.848 Ptas.
(Incluido IVA)
Diariamente
sábados, domingos y lunes

RECAMBIOS - ACCESORIOS
TORNILLERIA EN GENERAL
CONTINENTAL-AUTO, SA
CALLE MADRID, 2
☎ 20 18 14 - 20 18 08

SE VENDE CAMION

Isoterno frigorífico. Marca M.A.N. 9136. Teléfono 224317. Admitiría Citroën tipo furgoneta o similar.

OFERTA PRIMAVERA

Mercedes 190 E. Extras
Mercedes 300. Varios
Audi 100 CD. Extras
Audi 100 CC
Audi 80 1.8.E. Nuevo
Wolksvagen Golf GTD. Nuevo
Wolksvagen Golf GTI 16 V. Extras
BMW 323 I. Muchos extras
BMW 316. Impecable
BMW 320. Económico
Porche 924 S. Muy Bueno
Austin Montego 2.0 Maifair. Nuevo
Alfa Romeo Sprin. Nuevo
Alfa 33 1.3 S
Renault Fuego. Precioso
Renault 5 Turbo
Renault 5 GTL. Varios
Citroen BX. Varios
Ford Orión 1.6 D. GL
Fiesta X R 2
Fiesta 1.1 5 Vel.
Opel Corsa. Varios
Wolksvagen Polo Diesel

**Y 40 VEHICULOS MAS
LA GRAN OCASION EN
VEHICULOS DE OCASION
«AUTOMOVILES JESUS»**

C/. San Pedro Cardena, 94
Teléfono 26 13 14

Varios

Rotulaciones



Antes PINTURAS NORTE Burgos S.L.
JERONIMO FRIAS
PENTASA 3, NAVE 190
C/. Juan Ramón Jiménez
Telf. 2172 28 BURGOS

**VEHICULOS
VALLAS
PANCARTAS**



**EXPONE OLEOS
URIARTE**

Del 14 al 26 de Abril de 1990
Horas de visita: Festivos, de 12 a 2.
Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9.

BURGOS OCASION
ANUNCIOS GRATUITOS
27 50 27
(SERVICIO 24 HORAS)
C/Vitoria, 23-2º C
BURGOS

POR PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA: Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Alquileres

SANTOS alquiler piso San Isidro, 5º, cuatro habitaciones, renta 25.000.

COSTA Brava. Calella de Palafrugell. Uafranc. Torres y apartamentos para alquilar para el verano, meses o quincenas. Fincas Frigola. ☎ 972 - 301056.

ALQUILO bungalow en Torre Vieja, cerca playa. Informes: ☎ 229165.

GARCIFUENTES. Avenida Vena. Alquiler local 50 metros, cualquier negocio. 275998.

GARCIFUENTES. Junto Espolón. Alquiler piso 140 metros, sin muebles. 275998.

PRIGO. Vitoria. Villa-Pilar. Planta 33 metros, trastienda. Instalado, claridad. 10.974.

CAMBRILS. Costa Dorada. Alquiler apartamentos, chalets, bungalows. Verano. ☎ : 977 363668.

ALQUILO local 130 m.º. zona San Julian. Informes: Calvario, 20. Toneleria.

SALOU: Alquiler apartamento 15 metros playa. Razón: ☎ 977 - 320692.

SE ALQUILA librería-papelería, Reyes Católicos. ☎ 269922 ó 219410.

HERRERIA: Fuentenueva: sin muebles, dos, salón, cocina, servicio, calefacción individual.

HERRERIA: Alquiler venta locales, distintas superficies. 201460.

DELAFUENTE: Alquiler nave 500 m.º. agua, luz, junto Alcalde Martín Cobos. 265142.

DELAFUENTE: Alquiler planta comercial 60 metros, oficina o peluquería Plaza Vega.

DELAFUENTE: Alquiler piso Sanjurjo, cinco, salón, individual. San Pablo, 12 C.

SANTOS Alquiler pub zona Catedral, como es, o modificable restaurante.

POZA: Magnífico local totalmente instalado, zona Regino, 40 m.º. 273034.

ORTEGA-DELGADO. Alquiler locales General Yagüe, 50, 225 metros. Zona futuro. 227941.

ORTEGA-DELGADO. Alquiler local 50 metros planta, sótano. Zona Vadillos.

MUÑOZ. Vacaciones. Peñíscola, Benicarló, Ampuriabrava. Apartamentos. Lain Calvo, 20. 274724.

LOCALES. Céntricos. Desde 20 metros. Lain Calvo, 20. 274724 - 274382

NAVE Taglosa. 170 metros. Fincas Muñoz. Lain Calvo, 20. 274382.

MUELAS: Apartamentos en distintas zonas, con muebles o sin ellos. 265251.

FUNCIONARIO necesita piso en alquiler, 4 habitaciones, sin muebles. ☎ 262001, preguntar por Angel.

GIL-MERINO. Pisos en alquiler, en diferentes zonas. Calle Santander, 3-1º-ª. ☎ 274865.

ORTEGA. Romanceros, piso amueblado. Tres, salón, trastero, calefacción individual. 262426.

ORTEGA. Subida San Miguel. Local 36 m.º, también venta, buen precio.

ORTEGA. Plaza San Bruno. Local 120 m.º, amplio portón. 262426.

ORTEGA. Plaza San Bruno. Local 120 m.º, amplio portón. 262426.

ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas. «Servi-Auto», Sanjurjo, 9. ☎ 274715.

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎ 227707 y 227767.

AUTOMOVILES Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro Cardena, 94. 261314.

V. LOPEZ vehículos ocasión, garantizados, facilidades de pago. Pisones, 40. ☎ 209667.

AUTOMOVILES Grandmontagne ofrece hasta 100.000.- por su coche comprando un vehículo de ocasión. Revisados, garantizados. Sin entrada, hasta 60 meses. 236669.

JOVEN tu primer coche usado, sin entrada, desde 5.000.- pesetas al mes. Automóviles Félix Santana. Avda. eladio Perlado, 14. ☎ 215050.

LAZAROMOTOR. Servicio Oficial Seat. Vehículos de ocasión. Con o sin entrada, desde 4.500 mes. Luis Alberdi, 16. ☎ 223039.

SE VENDE camión con tarjeta comarcal. ☎ 391005.

SE VENDE furgoneta Renault 4 F-6, BU-K. Plaza Antonio José, número 1 - 2º A.

SE VENDE Traylor seminuevo. Tarjeta nacional, trabajo fijo. 501268.

PARTICULAR vende BMW-520i, impecable. 38.000 kms. 395311.

VENDO Seat Panda, BU-9161-G. 100.000.- Ptas. ☎ 237826.

YAMAYA FZR 600, 4 meses, 950.000 pesetas. ☎ 229893.

VENDO R-18 Ranchera. ☎ 220601.

VENDO Seat 1430-1600, BU-A. Revisado I.T.V. Buen estado. 202993.

SE VENDE Mercedes 240-D. Muchos extras. ☎ 225416.

VENDO Rover 216, año 86. Tapicería de cuero. 975.000.- ☎ 264343.

OCASION: Ford Orión 1600 diesel Guía, con extras, BU-7.250-K. ☎ 238062.

MOVIL-2 Los mejores coches de ocasión procedentes de cambio.

MOVIL-2 Renault 5; R-12; R-18; R-11. Totalmente revisados y garantizados.

- La imagen es fugaz
- La palabra muere rápidamente
- Lo impreso permanece

Confíe sus anuncios a
Diario de Burgos,
Periódico de mayor
difusión en Burgos
y Provincia

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

El difícil camino de los inventores españoles

Manuel Carretero

Parfraseando la famosa afirmación referida a la literatura, podría decirse que «inventar en España es llorar».

Al menos este es el sentimiento que les inspira su situación a los herederos españoles del famoso profesor Frank de Copenhage, cuyos imaginativos inventos hicieron las delicias de los lectores del TBO de la posguerra. Realmente no es para menos, porque a pesar de los inventores españoles realizan trabajos que no tienen nada que envidiar a los del profesor Frank, y sobre todo, que son mucho más útiles, no cuentan con el suficiente apoyo oficial que les permita llevar a buen puerto sus proyectos, a pesar de que suelen estar reconocidos al más alto nivel en las más importantes ferias de Europa.

De hecho sólo el 17 por ciento de los casi diez mil inventos que se inscriben cada año en el registro de la Propiedad Industrial, que abarcan desde un nuevo modelo de cajas de embalaje hasta un detector de ondas cerebrales, son de origen español. Estas cifras según el director del citado registro, Julio Delicado, «son muy bajas en cooperación con las de los países occidentales».

Ideas no faltan, y en muchos casos, como el del restaurador catalán José Asensi, nacen de la experiencia diaria. Asensi tiene inventado y patentado un aparato para cortar jamón, otro para cortar patatas y otro para cortar pan. El último logro de este «Juan Palomo» es una tostadora automática programable, que le permite hacer una tostada cada 24 segundos.

Tomás Arlegui también

tuvo que agudizar su ingenio, no para su trabajo, sino para todo lo contrario. Arlegui se cansó de no pegar ojo durante muchas noches gracias a su pequeña y llorona hija y decidió desarrollar un sistema automático para mecer cunas. Este «espabilado» soriano ha patentado una cuna que se instala sobre unos raíles de forma que un temporizador la pone en marcha cuando el bebé llora.

Falta de apoyo

El problema viene dado por el hecho de que, hay gran número de ideas y bastante calidad en ellas, sus creadores deben dedicar además de su tiempo, sus propios recursos para, en principio, desarrollar un prototipo del invento. Este es el gasto más elevado al que hay que sumar el costo de la patente.

La legislación española sobre patentes está al nivel de las más avanzadas del extranjero, como las de Estados Unidos, RFA, Suecia o Gran Bretaña, puesto que exige la «novedad de la invención es decir que ésta no se encuentre registrada en ningún otro país del mundo. Para ello, un equipo de especialistas compara las solicitudes de patente con los casi 20 millones de documentos de todo el mundo reunidos por el Registro de la Propiedad Industrial.

La patente de un producto concede al inventor durante 20 años la exclusiva de su comercialización y producción y por lo tanto el derecho a cobrar «royalties» cuando alguien esté interesado en su fabricación. Este es el punto donde los «profesores Frank» españoles encuentran mayores dificultades ya que, a diferencia de la mayoría de países industrializados, donde existen países de apoyo para que



En ocasiones se inventan cosas sin demasiada utilidad práctica, como esta máquina hidráulica para beber cerveza.

los inventores accedan a la industria, o viceversa, en España no cuentan con ninguna ayuda oficial. Cuando los inventores españoles quieren que sus trabajos sean conocidos deben salir al extranjero, puesto que en nuestro país no se celebra ningún tipo de feria. Tan sólo cuenta con la posibilidad de acceder al premio que la Fundación García Cabrerizo concede al mejor invento del año. El premio único en su género en España, cuenta con una dotación de 500.000 pesetas, y en la edición de este año, celebrada recientemente, se concedió al mecánico jubilado de Iberia, Félix Ochoa, por la creación de una nue-

va culata para motores a cuatro tiempos.

Exito en el extranjero

Sin embargo, los inventos españoles causan sensación en las ferias internacionales que se celebran anualmente. Sin ir más lejos, la medalla de oro del Salón Mundial de la Invención de la Investigación y de la Innovación Industrial, que se celebró en Bruselas el mes pasado, recayó en el ingeniero español José Angel Garrido, quien desarrolló un dispositivo que permite garantizar la perfecta conservación de los alimentos congelados.

El invento del ingeniero español consiste en un pe-

queño recipiente de plástico, en cuyo interior se acomoda una bola mecánica, y que va cerrado por una tapadera soldada mediante ultrasonidos, de forma que permanece estancada. Dos campos magnéticos llevan la bola a una posición de equilibrio inestable, que pierde esa posición cuando el producto congelado no se encuentra en buenas condiciones.

El valenciano Miguel Seguí consiguió también una medalla de oro en Ginebra, en la feria de invenciones más importantes de toda Europa. La utilización generalizada de su invento, «la jeringuilla anti-SIDA», podría ser la solución para los posibles casos de contagio por pinchazos involuntarios, por ejemplo, en los hospitales. En este modelo de jeringuilla, la aguja, inmediatamente después de ser usada, se introduce en el émbolo y se destruye en su interior. De esta forma tan sencilla se evitarían accidentes.

Otro invento español que consiguió en su día la medalla de oro de Ginebra fue el detector de ondas cerebrales, ideado por José Ramón Valentines. El pequeño aparato registra las ondas alfa, beta, gamma y zeta que emite el cerebro. El invento puede ser tremendamente útil, puesto que se calcula que un uno por ciento de las personas que fallecen, en realidad son enterradas vivas, sobre todo en casos de accidentes, drogadicción o infarto.

Otros inventos son más sencillos, pero no por ello menos útiles, como por ejemplo el de Angel Domingo, un carpintero ebanista que ha creado una bisagra que ha creado una bisagra con la que resulta imposible pillarse los dedos. O el de Agustín García, un asturiano que ha patentado una pinza de tender de dos bocas.

El Gavilán

Pascuilla

J-2

Suelen ser los diminutivos del corazón los que mejor definen las querencias verdaderas. Se apegan al cuerpo como lapas y no se van así como así. Cuando niños —y no sólo por razones de estatura— a casi todos nos reducían el nombre: lo hacían cuantos nos conocían y querían. Cuando fuimos mayores, éramos nosotros quienes empleábamos este truco reductor para cuantos habían penetrado en nuestro corazón. Así sucedía y sucede también con las cosas. A las que llevamos muy adentro las sometemos a esta deliciosa tortura de recortarle los contornos naturales. Ese truco lo llevamos a cabo merced a esta humilde coetilla que llamamos un tanto impropiamente diminutivo.

En realidad, nada disminuye ni encoge con su uso sino todo lo contrario: toma relieves y contornos nuevos. Se realiza su nombradía en nuestro ánimo. También pasa al reducido catálogo de nuestras pertenencias. Tal sucede con estas fechas aparentemente relegadas al furgón de cola de las grandes solemnidades. Seguramente son las del reposo (y no poco solemne) de las sublimes celebraciones. Todas las Pascuillas, por ejemplo, tienen algo de esto que les digo.

MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Bondoloto
Combinación ganadora

11 - 17 - 32 - 38 - 46 - 49

Complementario 47

Reparto de premios

1.º	Categ. (6 aciertos)	156.091.955
2.º	» (5 ac. y comp.)	6.993.730
3.º	» (5 aciertos)	13.210.379
4.º	» (4 aciertos)	15.541.622
5.º	» (3 aciertos)	23.312.433

Sorteos de la semana anterior:

Domingo 7 - 10 - 17 - 25 - 29 - 46 /34^c

Lunes 3 - 9 - 24 - 27 - 34 - 45 /47^c

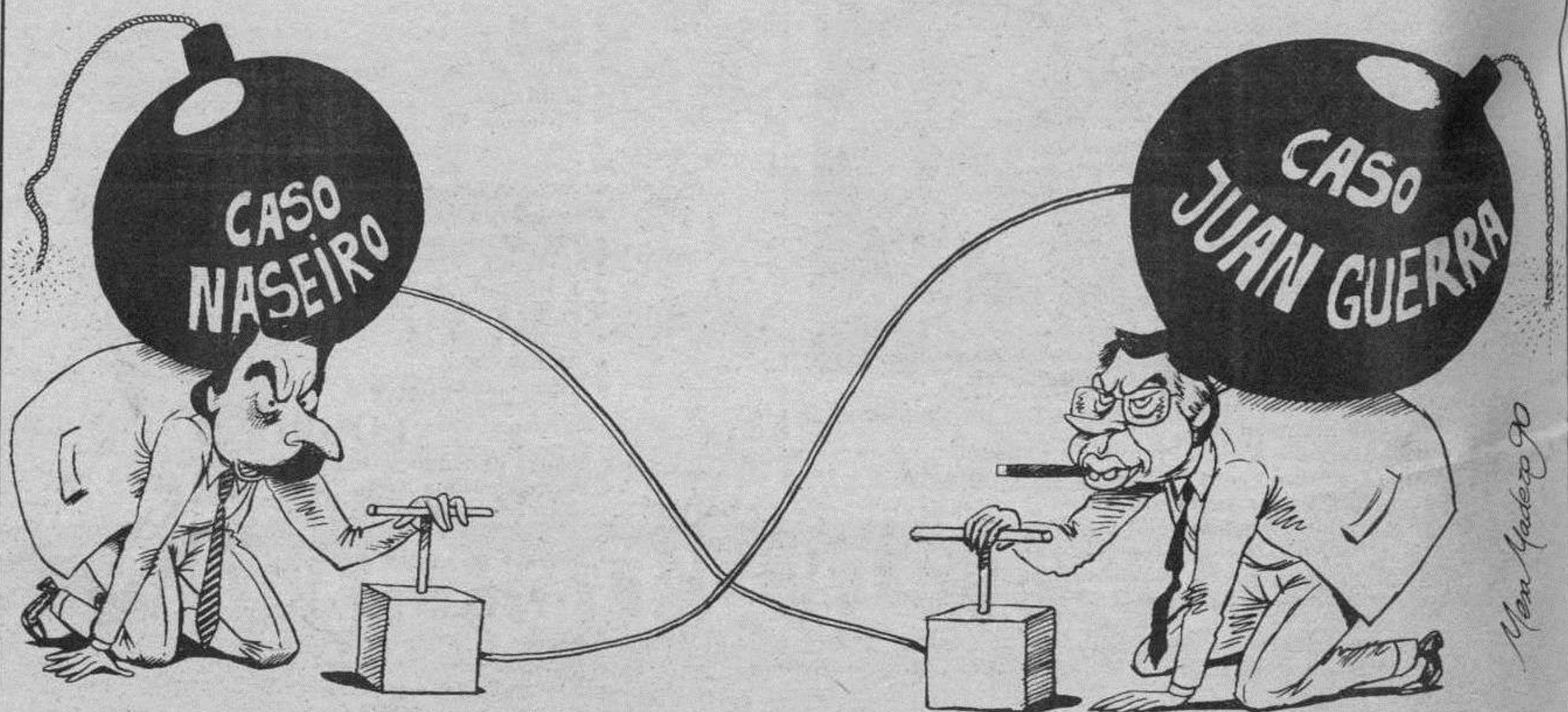
Martes 7 - 25 - 27 - 36 - 37 - 45 /20^c

Miércoles 1 - 4 - 13 - 19 - 22 - 32 /49^c

lotería primitiva

Jueves 2 - 4 - 19 - 27 - 31 - 40 /38^c

Mesa-Madero



Mañana, martes
en
Diario de Burgos

Especial economía